LG

Life's Good

MAGYAR
HRVATSKI
Български

CE 0168

P/N : MMBB0152209

Issue 1.0
Printed in Korea

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 1

Life's Good

C3310 Felhasználói kézikönyv - Magyar

Tájékoztatjuk a felhasználót, hogy a kezelési útmutató eltérő lehet a telefontól, a telefonon használt szoftvertől és a szolgáltatótól függően.

Régi eszközök ártalmatlanítása

Minden elektromos és elektronikai terméket a lakossági hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a kormány vagy az önkormányzatok által kijelölt begyűjtő eszközök használatával.

A termékhez csatolt áthúzott, kerekes szeméttároló jel jelöli, hogy a termék a 2002/96/EC EU-direktíva hatálya alá esik.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 2

Bevezetés

Gratulálunk, hogy a legújabb digitális mobilkommunikációs technológia alapján működő, fejlett és kompakt C3310-es mobiltelefont választotta!

Ez az útmutató fontos információkat tartalmaz a készülék használatára és működésére vonatkozóan. Kérjük, hogy a telefon optimális működése, valamint a károsodások és a helytelen használat elkerülése érdekében figyelmesen olvasson el minden információt! Bármely, a használati útmutatóban nem jóváhagyott változtatás vagy módosítás érvénytelenné teheti a készülékre vonatkozó garanciát.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 3

Biztonsági előírások

Olvassa el ezeket az egyszerű előírásokat. A szabályok megszegése veszélyes és illegális lehet. További részletes információt ebben a kezelési útmutatóban talál.

Vigyázat

- GSM telefonját repülőgépen mindig kapcsolja ki.
- Ne tartsa a telefont kezében vezetés közben.
- Ne használja a telefont benzinkút, tüzelőanyag lerakat, vegyipari üzem és robbantási terület közelében.
- Saját biztonsága érdekében CSAK a megadott EREDETI akkumulátort és töltőt használja.
- Ne használja a telefont nedves kézzel. Elektromos áramütést okozhat, vagy károsodhat a készülék.
- Tartsa a telefont biztonságos helyen, gyermekektől távol, ugyanis a telefonról apró részegységek válhatnak le, amit a kis gyermekek lenyelhetnek, vagy fulladás veszélye léphet fel.

Figyelem

- Kapcsolja ki a telefont kórházakban, egészségügyi elektronikai berendezések, például szívritmus szabályzó vagy hallókészülék közelében.
- A vészhívások nem elérhetők minden hálózatban. Emiatt soha ne hagyatkozzon kizárólag mobiltelefonra olyan életfontosságú esetekben, mint például a mentők értesítése.
- Csak EREDETI tartozékokat használjon telefonjához. Más tartozékok a készülék meghibásodását okozhatják.
- Minden rádióadó zavar veszélyét hordozza magában a közeli elektronikus berendezésekre nézve. Kisebb zavar keletkezhet TV készülékekben, rádiókban, számítógépekben, stb.
- Az elhasználódott akkumulátort a környezetvédelmi előírások betartása mellett semmisítse meg.
- Ne szerelje szét a telefont, vagy az akkumulátort.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 4

Útmutató a biztonságos és hatékony használathoz

A rádióhullámok hatására és a Specifikus Elnyelési Arányra (SAR) vonatkozó információk

A C3310-as mobiltelefon eleget tesz a rádióhullámú energiasugárzással szemben támasztott biztonsági követelménynek.
Ez a követelmény olyan tudományos alapokon nyugvó biztonsági határokat állít fel, amelyek minden személy biztonságát - életkortól és egészségi állapottól függetlenül - garantálják.

- TA rádióhullámok élettani hatásaival kapcsolatos irányelvek a Specifikus Elnyelési Arány (SAR) néven ismert mérési módszert veszik alapul. A teszt során a telefon minden használatos frekvenciatartományban a legmagasabb igazolt teljesítményszinten sugároz.
- Bár a különböző LG mobiltelefonok elnyelési szintje eltérő lehet, valamennyit úgy tervezték, hogy megfeleljen a rádióhullámokra vonatkozó irányelveknek.
- A Nemzetközi Nem-ionizáló Sugárzásvédelmi Bizottság (ICNIRP) által ajánlott elnyelési értékhatár 10 g szövetre átlagosan 2 W/kg.
- A DASY4 mérései alapján a C3310-as telefonmodell legmagasabb elnyelési értéke a fülnél 0.975 W/kg (10g).
- Azokban az országokban, illetve régiókban, ahol az Elektromos és Elektronikai Mérnökök Intézetének (IEEE) legmagasabb megengedett SAR-szintre vonatkozó javaslatát fogadták el (pl. USA, Kanada, Ausztrália és Tajvan), a megengedett érték 1 g szövetre átlagosan 1,6 W/kg.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 5

A termék kezelése és karbantartása

Figyelmeztetés: Csak olyan akkumulátorokat, töltőket és kiegészítőket használjon, amelyeket a gyártó az adott telefonmodellhez jóváhagyott! Más típusok használata érvényteleníthet a készülékre vonatkozó garanciát, és veszélyes lehet.

- Ne szerelje szét készülékét! A karbantartást kizárólag szakképzett, hivatalos szervizszemélyzetre bízza!
- Tartsa távol telefonját az olyan elektromos készülékektől, mint pl. a televízió, a rádió és a számítógép.
- Ugyanígy a hőt sugárzó berendezésektől, pl. radiátoroktól, gáztűzhelyektől is.
- Ne ejtse le!
- Ne tegye ki mechanikus rázkódásnak vagy ütésnek!
- A telefon burkolata sérülhet, ha papírba vagy nylonba csomagoljuk.
- A készülék felületének tisztításához használjon száraz ruhát. (Ne használjon oldószereket, pl. benzint, hígítót, alkoholt!) Fennáll a tűz kialakulásának veszélye.
- Ne tegye ki a készüléket erős füstnek vagy pornak!
- Ne tartsa közel telefonját hitelkártyáihoz, vagy elektronikus belépőkártyáihoz; ez befolyásolhatja a mágneses csíkokon lévő információt.
- Ne üsse a képernyőt éles tárgyhoz, mert ez megrongálhatja a telefont.
- Ne tegye ki a készüléket folyadék vagy nedvesség hatásának.
- Ügyeljen az olyan tartozékok használatára, mint egy fülhallgató.
- Ha zsebre teszi a készüléket, vagy táskába helyezi az aljzat letakarása nélkül (tápfeszültség csatlakozó), akkor a fém tárgyak (például pénzérme, gemkapocs, vagy toll) rövidre zárhatja a telefon. Mindig fedje le az aljzatot, ha nem használja.

- Soha ne helyezze a készüléket mikrohullámú sütőbe, mert felrobbanhat az akkumulátor.
- Csak szakember javíthatja a telefont és tartozékait. A hibás üzembe helyezés vagy javítás balesetet okozhat, és érvénytelenítheti a garanciát.
- Ne használja a telefont, ha megsérült az antenna. Ha sérült antenna ér bőréhez, akkor égési sérülést okozhat. Lépjen kapcsolatba egy LG szervizközponttal, hogy kicseréltesse a sérült antennát.
- A telefon címkéje fontos információt tartalmaz a vevőszolgálat számára. Ne távolítsa el.

A telefon hatékony működtetése

Ahhoz, hogy a készülékét minimális energiafogyasztással és a legkedvezőbb feltételekkel működtethesse, kérjük:

- Telefonálás közben tartsa a hagyományos telefonhoz hasonlóan. Miközben közvetlenül a mikrofonba beszél, az antennát irányítsa vállai fölé. Ha az antenna kihúzható/betolható, a beszélgetés alatt húzza ki.
- A telefon használata közben ne fogja az antennát. Ha fogva tartja, ez befolyásolhatja az összeköttetés minőségét. Ráadásul többletfogyasztást okozhat, és csökkentheti a beszélgetési és a készenléti időt.
- Ha mobiltelefonja infravörös fényt bocsát ki, soha ne irányítsa azt senki szemébe!

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 7

Elektronikus eszközök

Minden mobiltelefon interferenciába kerülhet más készülékekkel, ami befolyásolja a teljesítményt.

- Engedély nélkül ne használja mobiltelefonját orvosi berendezések közelében, és ne tegye pacemakere fölé, pl. mellényzsebbe!
- Bizonyos hallókészülékekben a mobiltelefonok zavart okozhatnak.
- A televíziókészülékekben, rádiókban, számítógépekben stb. szintén felléphet kisebb interferencia.
- Ne hajlítsa meg, karcolja meg, vagy tegye ki statikus elektromosságnak a készüléket.

Közlekedésbiztonság

Ellenőrizze az adott térségben a vezetés közbeni mobiltelefon-használatra vonatkozó törvényeket, szabályokat!

- Vezetés közben ne használjon kézben tartott mobiltelefont!
- Fordítsa teljes figyelmét a vezetésre!
- Ha lehetséges, használjon a kezeket szabadon hagyó felszerelést!
- Ha a vezetési feltételek ezt megkívánják, álljon félre autójával, mielőtt hívást kezdeményezne, vagy fogadna!
- A rádiófrekvenciák zavarhatják a gépjármű bizonyos elektromos rendszereit, például az autós sztereó- és biztonsági berendezéseket.
- Ha járművében légzsák található, vigyázzon, hogy a telepített vagy hordozható vezeték nélküli berendezések ne akadályozzák annak működését. A légzsákok elégtelen működése súlyos sérülést okozhat.

Robbantási terület

Ne használja a telefont aktív robbantási területen.
Tájékozódjon a korlátozásokról, és kövesse az útmutatásokat!

Robbanásveszélyes terület

- Ne használja mobiltelefonját benzinkutaknál, sem üzemanyag vagy vegyi anyagok közelében!
- Ne szállítson, és ne tároljon éghető gázokat, folyadékokat, vagy robbanóanyagokat járművének abban a részében, ahol mobiltelefonját és annak tartozékait tárolja.

Légi utazás

A vezeték nélküli berendezések interferenciát okozhatnak a repülőgépben.

- Mielőtt beszállna a repülőgépbe, kapcsolja ki mobiltelefonját!
- A személyzet engedélye nélkül a földön se használja telefonját.

Az akkumulátor használata és karbantartása

- Feltöltés előtt nem szükséges teljesen lemeríteni az akkumulátort. Más akkumulátorrendszerektől eltérően itt nincs memóriahatás, ami veszélyeztetné az akkumulátor teljesítményét.
- Csak LG akkumulátorokat és töltőket használjon! Az LG töltőket úgy tervezték, hogy maximalizálják az akkumulátor élettartamát.
- Az akkumulátort ne szedje szét, és ne okozzon benne rövidzárlatot.
- Tartsa tisztán az akkumulátor fém érintkezőit.
- Ha akkumulátora már nem nyújtja a kívánt teljesítményt, cseréltesse ki! Az akkumulátor a csere előtt több száz alkalommal újratölthető.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 9

- A maximális használhatóság érdekében hosszabb használaton kívüli időszak után töltse fel újra az akkumulátort.
- A töltőt ne tegye ki közvetlen napsugárzásnak, és ne használja magas páratartalmú helyen (pl. fürdőszobában)!
- Ne hagyja az akkumulátort forró vagy hideg helyen, mert ez ronthatja a készülék teljesítményét!

Hálózati szolgáltatások

- A kezelési útmutatóban ismertetett egyes szolgáltatások és funkciók a hálózattól és előfizetéstől függőek. Éppen ezért elképzelhető, hogy nem minden menü használható készülékén. Lépjen kapcsolatba a helyi szolgáltatóval az előfizetésével kapcsolatos további információkkal kapcsolatban.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 10

A C3310 jellemzői 14
A telefon részegységei 14
Kijelző információk 17
Ikonok a képernyőn 18

Bevezető 20
A SIM kártya és az akkumulátor behelyezése 20
Az akkumulátor töltése 22
A töltő csatlakozásának megszűntetése 23

Általános funkciók 24
Hívás indítása 24
Hangerő beállítása 25
Hívás fogadása 25
Szöveg bevitele 26

Funkciók és opciók kiválasztása 30
Hívás közben menü 31
Hívás közben 31
Konferenciahívások 32

A készülék menüje 34
Hangprofil 36
Bekapcsol 36
Testre szab 36
Átnevez 37

Hívásinfo 38
Nem fogadott 38
Fogadott 38
Tárcsázott 39
Utolsó hívás törlése 39
Híváskőltségek 39
Időtartam 39

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 11

Minden költség 40
Beállítások 40
GPRS információ 40
Hívás időtartama 40
Adat mennyiség 40

Extrák 41
Számológép 41
Átváltás 41
Világidő 42
Hangfelvevő 42
Felvétel 42
Listát mutat 42
Memória állapota 42

Szervező 43
Kapcsolatok 43
Keres 43
Új bejegyzés 43
Hívócsoport 44
Gyorshívás 45
Beállítások 45
Mindet másol 46
Mindet töröl 47
Információ 47
Naptár 48
Bej. hozzáad. 48
Mutat 49
Mindet mutat 49
Utolsót töröl 49
Mindet töröl 49
Jegyzet 49

Üzenetek 50
Rövid üzenet írása 50
Multimédiás üzenetek írása 51
Bejövő 53
Kimenő 55
Vázlatok 56
Hangposta meghallgatása 56
CB üzenetek 56
Olvas 57
Témák 57
Sablonok 57
Szövegsablonok 57
Multimédiás sablon 58
Aláírás 58
Beállítás 58
Szöveges üzenet 58
Multimédia üzenet 59
Központ száma 60
CB üzenetek 60
Push üzenetek 60

Kamera 61
Kép készítése 61

Kép készítés sablonnal 62
Folyamatos kép készítés 62
Saját album 63
Összes kép 63
Általános képek 63
Kép sablonnal 63
Telefonkönyv kép 64
Beállítás 64
Memória állapot 64
Album törlése 64
Autom. mentés 64

Beállítások 65
Ébresztőóra 65
Dátum és idő 65
Dátum beállítás 65
Dátumformátum 65
Idő beállítás 65
Időformátum 65
Telefon beállítások 66
Kijelző 66
Nyelv 66
Hívásbeállítás 67
Átirányítás 67
Válasz mód 68
Saját szám küldése 69
Hívásvárakoztatás 69
Percjel 69
Automata újrahívás 70
Biztonság beállítások 70
PIN kód kérése 70
Telefonzár 70
Híváskorlátozás 71
Fix hívószám 72
Kódváltás 72
Hálózati beállítása 73
Automatikus 73
Kézi 73
Kedvelt 73
Beállítások visszaállítása 73
GPRS beállítás 73

Szolgáltatás 74
Internet 75
Kezdőlap 75
Könyvjelzők 75
Profilok 76
URL-re lép 78
Gyorsítótár 78
Cookie beállítások 78
Biztonsági tanúsítvány 79
Profilok visszaállítása 79
Böngésző verziója 79
SIM szolgáltatás 79

Letöltések 80
Játékok és egyebek 80
Képek 82
Hangok 82

Tartozékok 83
Műszaki adatok 84

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 14

A C3310 jellemzői

A telefon részegységei

A telefon előlapja

1. Hangszóró

2. Fő kijelző

- **Felső rész:** jelerősség, akkumulátor kapacitás és számos funkció.
- **Alsó rész:** funkciógomb jelzések.

3. Alfanumerikus gombok

- **Készenléti üzemmódban:** adja meg a tárcsázni kívánt számokat.

  Tartsa nyomva

  – nemzetközi hívások

  – hangposta hívása

  2abc – – gyorshívások

  – Időzítő aktiválása fényképezés üzemmódban

- **Szerkesztés üzemmódban:** adjon meg számokat és karaktereket

4. Mikrofon

5. Oldalsó gombok

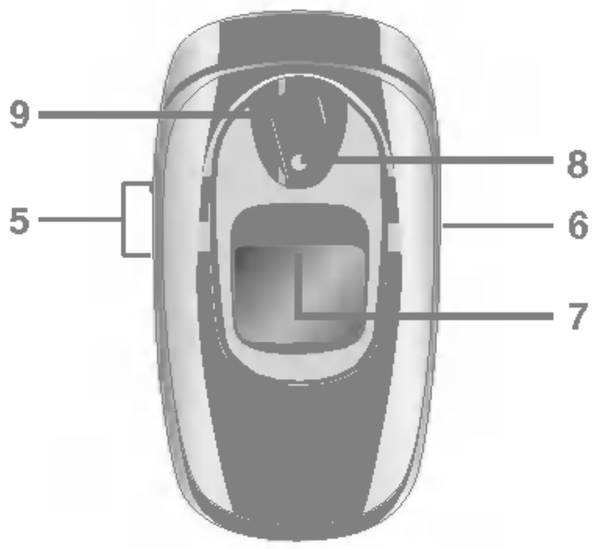
- **Készenléti üzemmódban (nyitva):** gombok hangereje
- **Menüben:** görgetés fel és le
- **Hívás közben:** hangszóró hangereje

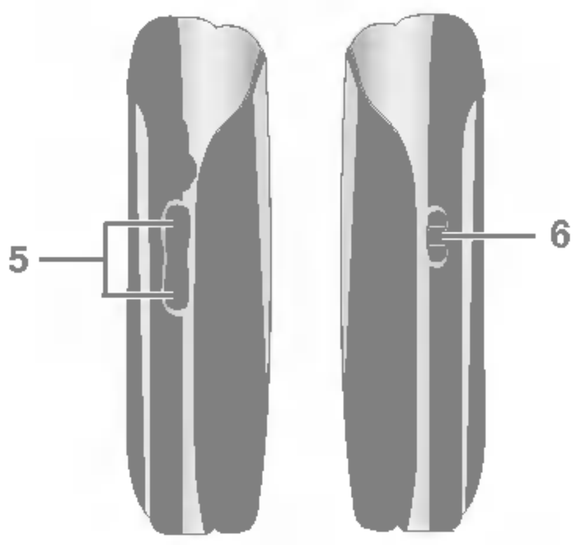
6. Oldalsó kamera gomb

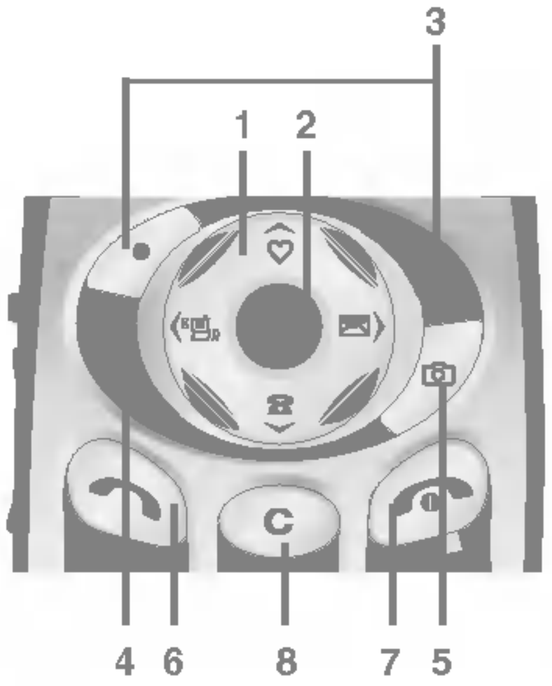
7. Másodlagos kijelző

8. Vaku

9. Kamera lencse







1. Navigációs gomb

- **Készenléti üzemmódban:**

  röviden: kedvencek listája

  röviden: telefonkönyv lista

  röviden: üzenetek listája

  röviden: profilok listája
  Nyomva tartva: rezgő profil bekapcsolása

- **Menüben:** görgetés fel és le

2. Megerősítés gomb

3. Funkciógombok

- Ezek a gombok a kijelző alsó részén jelzett funkciót végzik el.

4. Naptár gyorsgomb

- Közvetlenül a naptárba léphet.

5. Kameragomb

- A gombot megnyomva közvetlenül a kamera menübe léphet.

6. Hívás gomb

- Telefonszám hívása és hívás fogadása.
- Készenléti üzemmód: legutóbb hívott, fogadott és nem fogadott hívások listája

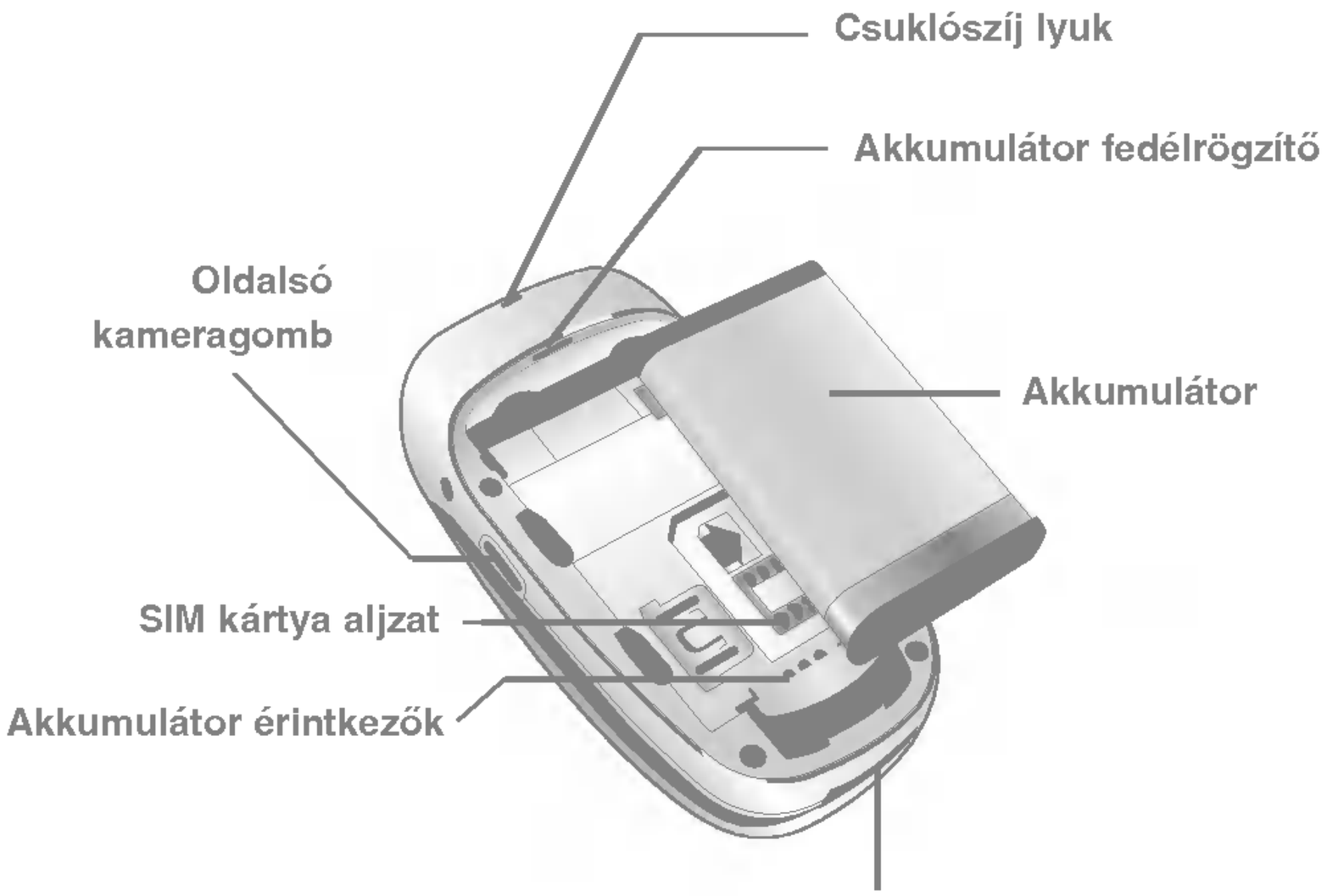
7. Befejezés gomb

- Be-/kikapcsolás (nyomva tartva)
- Hívás befejezése, visszautasítása

8. Törlés gomb

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 16

A telefon hátoldala



C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 17

Kijelző információk

Ikonterület

Szöveg és grafika terület

Funkciógomb jelzések

Első sor	Különböző ikonokat jelenít meg.
Középső sorok	Üzeneteket, utasításokat, és egyéb megadott információkat jelenít meg, mint például a tárcsázandó szám.
Utolsó sor	A két funkciógombhoz aktuálisan hozzárendelt funkciót mutatja.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 18

A képernyőn számos ikon jelenik meg. Alább található az ismertetésük.

Ikonok a képernyőn

	A hálózati jel erősségét jelzi.
	Aktív hívás.
	A GPRS-szolgáltatás elérhető.
	Barangolás szolgáltatás használata.
	Aktív ébresztőfunkció.
	Akkumulátorszint-jelző.
	Szöveges üzenet érkezett.
	Hangüzenet érkezett.
	Megtekintheti időbeosztását.

Megjegyzés ✳ A beszéd minősége a hálózati lefedettségtől függően változhat. Ha a jelerősség két sáv alatt van, akkor némítást, a vonal megszakadását vagy rossz hangminőséget tapasztalhat. A hálózati erősséget jelző sávok jelzéseket jelentenek hívás közben. Amikor nem lát sávokat az azt jelenti, hogy nincs hálózati lefedettség: ilyen esetben nem tud hozzáférni semmilyen hálózati szolgáltatáshoz (hívás, üzenetek, stb.).

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 19

	Csak rezgő profil.
	Néma profil.
	Általános profil.
	Hangos profil.
	Fülhallgató profil.
	Átirányított hívás.
	Jelzi, hogy a telefon hozzáfér a WAP-hoz.
	A GPRS használatát jelzi.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 20

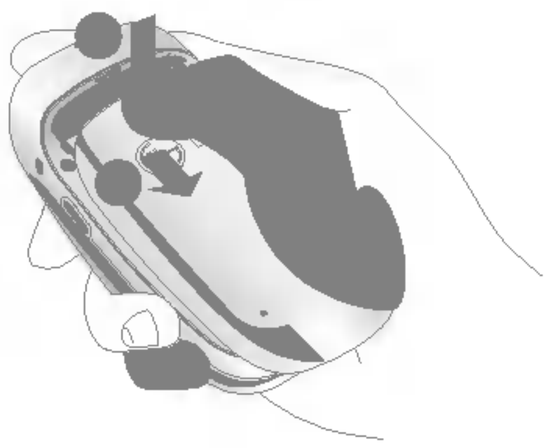
Bevezető

A SIM kártya és az akkumulátor behelyezése

1. Távolítsa el az akkumulátortartó fedelét.

Ellenőrizze, hogy a készülék ki legyen kapcsolva a fedél eltávolítása előtt.

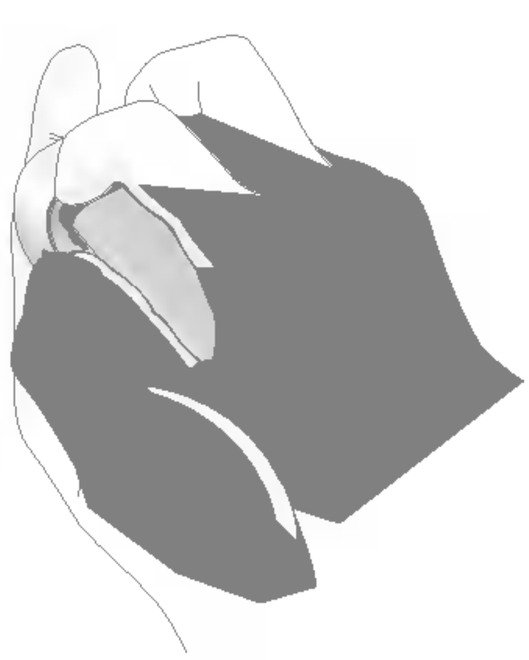
Nyomja le az akkumulátor kioldó fület, majd csúsztassa a telefon alsó része felé az akkumulátortartó fedelét. Távolítsa el a fedelet.



Megjegyzés Ha nem kapcsolja ki a telefont az akkumulátor eltávolítása előtt, akkor a telefon meghibásodhat.

2. Távolítsa el az akkumulátort.

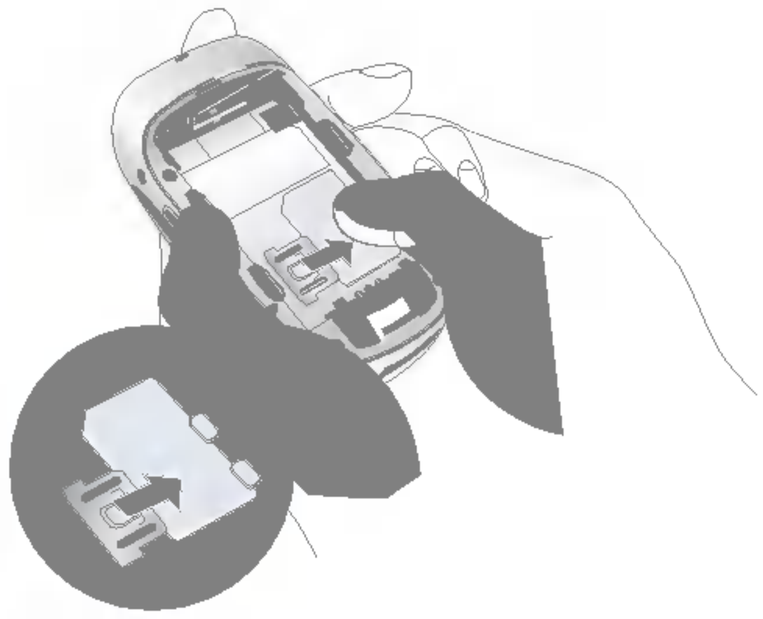
Tartsa az akkumulátor felső részét, és emelje ki az akkumulátort a tartóból.



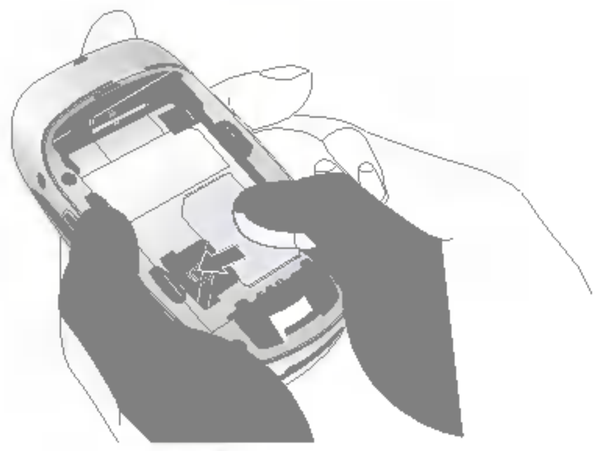
C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 21

3. Helyezze be a SIM kártyát.

Helyezze a kártyát a tartóba. Csúsztassa a kártyát a tartóba. Ügyeljen rá, hogy a SIM kártya megfelelően legyen behelyezve, és az arany érintkező a kártyán lefelé nézzen.
A SIM kártya eltávolításához, nyomja le, majd húzza ki ellentétes irányban.



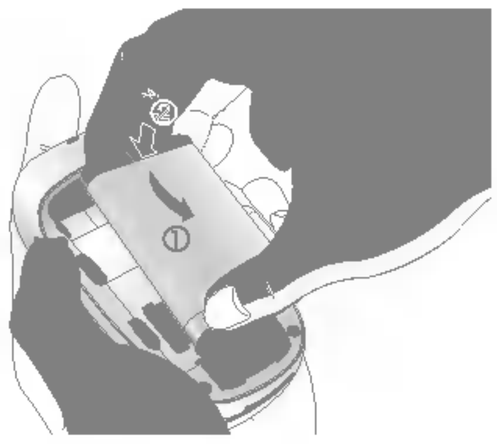
A SIM kártya behelyezése



A SIM kártya eltávolítása

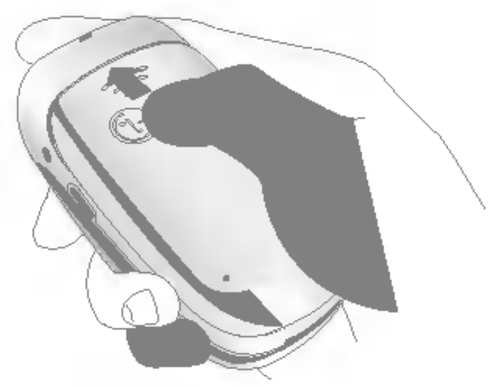
Figyelem A SIM kártya fémérintkezője könnyedén megsérülhet, ha megkarcolja. Különösen ügyeljen a SIM kártyára, amikor behelyezi. Kövesse a SIM kártyához mellékelt utasításokat.

4. Helyezze be az akkumulátort.



Először az akkumulátor alsó részét helyezze a tartóba. Nyomja le az akkumulátor felső részét, amíg helyére nem kattan.

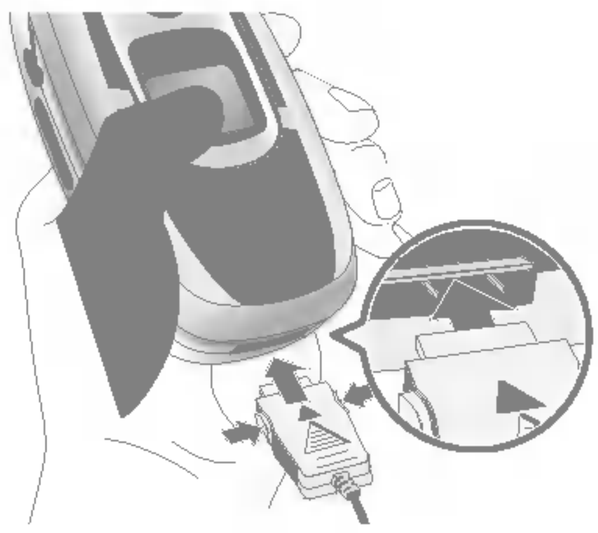
5. Helyezze vissza az akkumulátortartó fedelét.

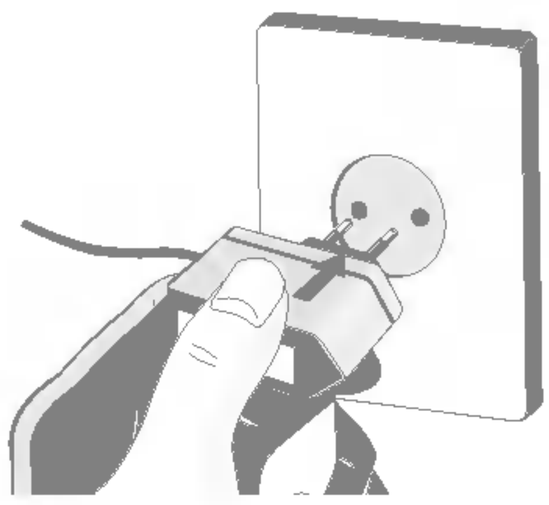


Fektesse rá a fedelet a telefonra, majd csúsztassa fel kattanásig.

Az akkumulátor töltése

Ha csatlakoztatni szeretné a hálózati adaptert a telefonhoz, akkor be kell előtte helyeznie az akkumulátort.





1. A telefon használata előtt ellenőrizze, hogy az akkumulátor teljesen fel legyen töltve.
2. Az ábrán látható nyílnak megfelelően nyomja a hálózati adapter csatlakozóját a telefon aljába, amíg helyére nem kattan.
3. Csatlakoztassa az adapter másik végét a konnektoraljzathoz. Csak a mellékelt töltőt használja.
4. Az akkumulátorikon mozgása a töltés befejezésekor megáll.

Figyelem

- Ne erőltesse a csatlakozót, mert kárt okozhat a telefonban és/vagy a hálózati adapterben.
- Függőlegesen helyezze az akkumulátortöltőt a fali konnektorba.
- Ha nem a honos országban használja a töltőt, akkor használjon csatlakozódugó adaptert.
- Ne távolítsa el az akkumulátort vagy a SIM kártyát töltés közben.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 23

Vigyázat

- Vihar esetén szüntesse meg a hálózati csatlakozóvezeték és a töltő csatlakozását, hogy elkerülje a tűz kialakulását és az elektromos áramütés.
- Ügyeljen rá, hogy ne érjen semmilyen hegyes, éles tárgy az akkumulátorhoz, mint például állatfog, köröm. Fennáll a tűz kialakulásának veszélye.
- Ne indítson és fogadjon hívásokat a telefon töltése közben, mert rövidre zárhatja a telefont és/vagy elektromos áramütést, vagy tüzet okozhat. short-circuit the phone and/or cause electric shock or fire.

A töltő csatlakozásának megszűntetése

Nyomja meg a csatlakozó oldalán található gombokat a csatlakozás megszűntetéséhez.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 24

Általános funkciók

Hívás indítása

1. Ellenőrizze, hogy a telefon be legyen kapcsolva.
2. Adja meg a telefonszámot a körzetszámmal együtt. Ha törölni szeretne egy számot, akkor nyomja meg a c gombot.

   ▶ Tartsa nyomva a c gombot a teljes szám törléséhez.
3. A szám hívásához nyomja meg a gombot.
4. A hívás befejezéséhez nyomja meg a gombot.

Hívás a hívás gombbal

1. Nyomja meg a gombot, és a legutolsó bejövő, kimenő és nem fogadott számok jelennek meg.
2. Válassza ki a kívánt számot a navigációs gombbal.
3. Nyomja meg a gombot.

Nemzetközi hívások

1. A nemzetközi előhívó jelhez tartsa lenyomva a gombot. A nemzetközi előhívószámot a „+” helyettesítheti.
2. Adja meg az országhívó számot, a körzetszámot és a telefonszámot.
3. Nyomja meg a gombot.

Hívás befejezése

Amikor befejezte a hívást, nyomja meg a gombot.

Hívás indítása a telefonkönyvből

A gyakran használt telefonszámokat eltárolhatja a telefon memóriájában vagy a SIM kártyán. Felhívhat egy számot, ha egyszerűen kikeres egy nevet a telefonkönyvben. A további részletek tekintetében olvassa el a Kapcsolatok fejezetet.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 25

Hangerő beállítása

Hívás közben be szeretné állítani a hangszóró hangerejét, akkor használja az oldalsó gombot a telefonon.
Várakozás üzemmódban beállíthatja a gombok hangerejét az oldalsó gombokkal.

Hívás fogadása

Amikor hívás érkezik, a telefon csörög, és egy villogó telefon ikon jelenik meg a képernyőn. Ha a hívó azonosítható, akkor a hívó telefonszáma (vagy telefonkönyvben tárolt neve) jelenik meg.

1. Nyissa ki a flipet, és nyomja meg a vagy a bal oldali funkciógombot a hívás fogadásához. Ha bekapcsolta a Bármely gomb fogad opciót (Menü 7-4-2), akkor bármely gombbal fogadhatja a hívást a vagy a jobb funkciógomb kivételével.

Figyelem Hívást akkor is fogadhat, ha a telefonkönyvet vagy más menüfunkciót használ.

2. A hívás befejezéséhez zárja be a telefont vagy nyomja meg a gombot.

Megjegyzés Fogadhat hívásokat mialatt a telefonkönyvet vagy egyéb menüpontokat használ.

Rezgő üzemmód (gyors)

A rezgő üzemmód bekapcsolható a bal oldali funkciógomb nyomva tartásával.

Jelerősség

Ha egy épületben tartózkodik, akkor ablak mellett jobb vételre számíthat. A jel erősségét a jelerősség jelző ( ) mutatja a telefon képernyőjén.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 26

Szöveg bevitele

Alfanumerikus karaktereket adhat meg a telefon billentyűzetét használva. Például neveket tárolhat a telefonkönyvben, üzenetet írhat, naptár eseményeket adhat meg, melyek mindegyike szövegbevitelen alapul.

A következő szövegbeviteli üzemmódok használhatók a telefonnal.

Megjegyzés Egyes mezők csak egy szövegbeviteli üzemmódot tesznek lehetővé (pl. telefonszámok a telefonkönyv mezőknél).

T9 üzemmód

Ez az üzemmód lehetővé teszi a szavak megadását egyetlen gombnyomással betűnként. Minden gomb több betűt tartalmaz a billentyűzeten. A T9 üzemmód automatikusan összehasonlítja a gombnyomásokat a beépített szótárral, hogy meghatározza a megfelelő szót, így kevesebb gombnyomásra van szükség, mint az ABC üzemmód esetén.

ABC üzemmód

Ez az üzemmód lehetővé teszi szavak betűinek megadását, egyszer, kétszer, háromszor vagy négyszer nyomva meg a gombot, amíg megjelenik a megfelelő betű.

123 üzemmód (szám üzemmód)

Adjon meg számokat egyetlen gombnyomással számonként. Az 123 üzemmód kiválasztásához szöveges mező esetén tartsa nyomva a gombot, amíg az 123 üzemmód megjelenik.

Szimbólum üzemmód

Ebben az üzemmódban különleges karaktereket adhat meg.

A szövegbeviteli üzemmód megadása

1. Ha olyan mező aktív, mely karakterek megadását teszi lehetővé, akkor a szövegbevitel jelző a képernyő jobb felső sarkában látható.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 27

2. Ha üzemmódot szeretne váltani, akkor nyomja meg a gombot. Az üzemmód megváltozik.

A T9 szótár használata

A T9 prediktív szövegbevitel üzemmód lehetővé teszi a szavak minimális gombnyomással történő megadását. Ahogy megnyomja a gombokat, a telefon a beépített szótár segítségével olyan karaktereket jelenít meg, melyekről úgy ítéli meg, hogy a felhasználó meg akarta adni. Ahogy új karaktereket ad meg, a szó változik, hogy leginkább valószínű jelölt jelenjen meg a szótárból.

Megjegyzés Kiválaszthat egy másik T9 nyelvet a menüből, vagy tartsa nyomva a gombot. Az alapértelmezett üzemmód a T9 letiltott állapota.

1. T9 prediktív szövegbevitel üzemmódban kezdjen el egy szót beírni a - gombokkal. Minden egyes betűhöz tartozó gombot csak egyszer nyomjon meg.

▶ A szó változik, ahogy megnyomja a gombokat – hagyja figyelmen kívül a képernyő tartalmát, amíg meg nem adott minden betűt.

▶ Ha a szó a begépelés után sem megfelelő, akkor nyomja meg egyszer, vagy többször a lefelé navigációs gombot, hogy további szóopciók közül válasszon.

Példa: Nyomja meg a gombokat a Good megadásához.

Nyomja meg a [lefelé navigációs gomb] gombokat a Home megadásához.

▶ Ha a kívánt szó nincs a listában, akkor adja hozzá az ABC üzemmóddal.

2. Adja meg a teljes szót, mielőtt szerkeszt, vagy töröl egy gombnyomást.

3. Minden szót egy szünettel fejezzen be, megnyomva a vagy gombot.

Betűk törléséhez nyomja meg a gombot. Tartsa nyomva agombot, hogy folyamatosan törölje a betűket.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 28

Megjegyzés A megadott szöveg mentése nélkül történő kilépéshez nyomja meg a gombot. A telefon visszatér a várakozó képernyőre.

Az ABC üzemmód használata

Használja a - gombokat a szöveg megadásához.

1. Nyomja meg a megfelelő betűt tartalmazó gombot.
   - ▶ Egyszer az első betűhöz.
   - ▶ Kétszer a második betűhöz.
   - ▶ És így tovább…
2. Szünet beszúrásához nyomja meg egyszer a gombot. A betűk törléséhez nyomja meg a gombot. Tartsa nyomva a gombot a betűk folyamatos törléséhez.

Megjegyzés Lásd az alábbi táblázatot a gombok használatával elérhető karakterekkel kapcsolatban.

Gomb	Karakterek megjelenésük sorrendjében	
	Nagybetű	Kisbetű
	. , / ? ! - : ' " 1	. , / ? ! - : ' " 1
2abc	A B C Á Â Ä Ă Ą Ć Č 2	a b c á â ä ă ą ć č 2
	D E F É Đ Ď Ę Ě 3	d e f é đ d' ę ě 3
	G H I Í Î 4	g h i í î 4
5 jkl	J K L Ł £ 5	j k l ł £ 5
	M N O Ó Ö Ő Ń Ň Ô 6	m n o ó ö ő ń ň ô 6
	P Q R S Ŕ Ř Ś Ş Š 7	p q r s ŕ ř ś ş š ß 7
8 tuv	T U V Ú Ü Ű Ť Ţ Ů 8	t u v ú ü ű ť ţ ů 8
	W X Y Z Ý Ź Ż Ž 9	w x y z ý ź ż ž 9
	Szóköz, 0 (hosszú megnyomás)	Szóköz, 0 (hosszú megnyomás)

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 29

Az 123 (szám) üzemmód használata

Az 123 üzemmód lehetővé teszi számok megadását egy szöveges üzenetben (például telefonszám).

Nyomja meg a megfelelő számjegyhez tartozó gombot, mielőtt visszakapcsol szövegbevitel üzemmódra.

A szimbólum üzemmód használata

A szimbólum üzemmód lehetővé teszi szimbólumok, vagy különleges karakterek megadását.

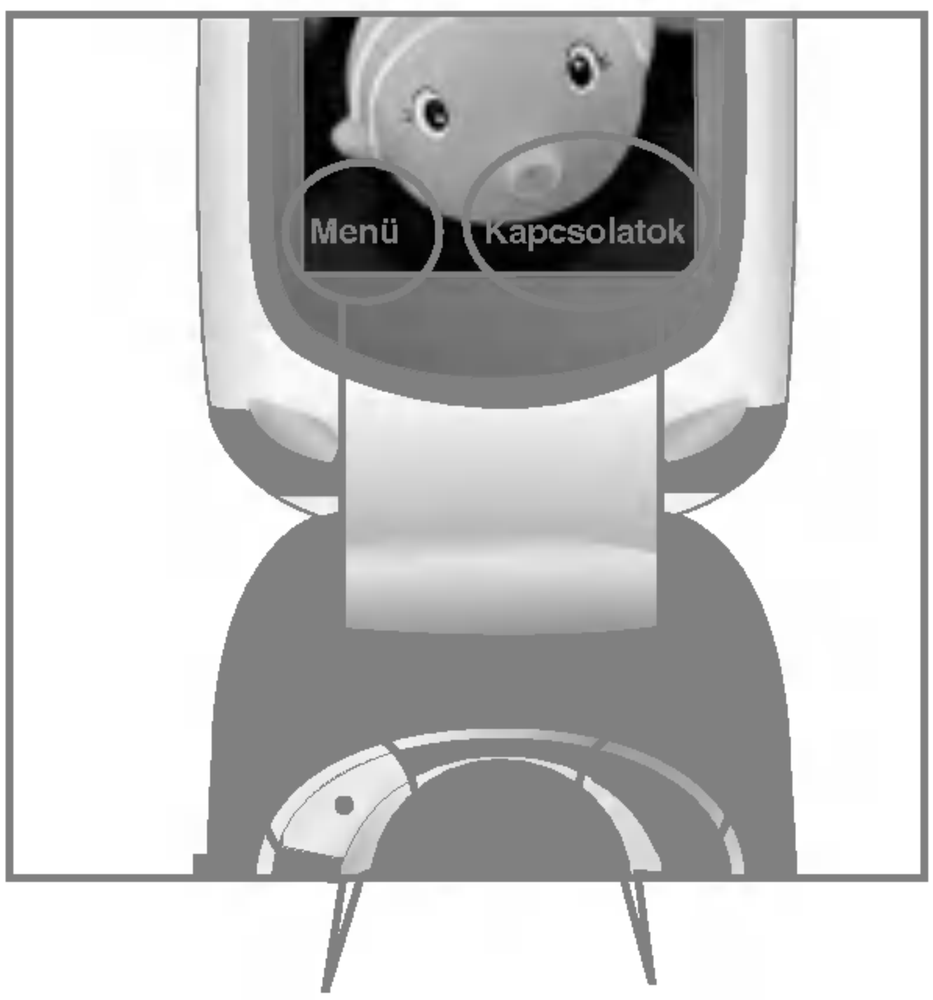
Szimbólum megadásához nyomja meg a gombot. Használja a navigációs gombokat a kívánt szimbólum kiválasztásához, majd nyomja meg az [OK] gombot.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 30

Funkciók és opciók kiválasztása

A telefon számos funkciót kínál, mellyel testre szabhatja a készüléket. Ezek a funkciók menükben és almenükben találhatók, melyek két funkciógombbal érhetők el. A két gombot a és szimbólum jelöli. Minden egyes menü és almenü egy adott funkció beállításait jeleníti meg és módosítja.

A funkciógombok szerepe az aktuális kontextustól függően változik. A felirat az alsó sorban a gombok felett a gombok funkcióját jelzi.



Nyomja meg a bal funkciógombot a menü használatához.

Nyomja meg a jobb funkciógombot a nevek megjelenítéséhez.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 31

Hívás közben menü

Telefonja számos funkciót kínál, mely hívás közben használható. A funkciók hívás közben történő eléréséhez nyomja meg a bal oldali funkciógombot [Opciók].

Hívás közben

A telefon képernyőjén hívás közben megjelenő menü eltér a várakozó képernyő menüjétől, a választható opciók pedig a következők.

Második hívás kezdeményezése (Hálózatfüggő)

Kikereshet egy hívószámot a telefonkönyvből egy második hívás kezdeményezéséhez. Nyomja meg a jobb funkciógombot, majd válassza a Kapcsolatok opciót.

Két hívás felcserélése

Ha két hívás között szeretne cserélni, akkor nyomja meg az [Opciók] gombot, majd válassza a **Csere** opciót, vagy csak nyomja meg a gombot.

Bejövő hívás fogadása

Ha fogadni szeretne egy bejövő hívást, amikor a telefon hívást jelez, akkor egyszerűen nyomja meg a gombot. A telefon figyelmeztet a további bejövő hívásokra is hívás közben. Egy hangjelzést hall a hangszóróból, és a kijelzőn megjelenik a második, várakozó hívás. Ezt a funkció hívásvárakoztatásnak nevezik, és csak akkor áll rendelkezésre, ha a hálózat támogatja. A hívásvárakoztatás be- és kikapcsolásával kapcsolatban olvassa el a Hívásvárakoztatás [7-4-4 menüpont] részt.

Ha a hívásvárakoztatás funkció be van kapcsolva, akkor tartásba helyezheti az első hívást, és fogadhatja a másodikat a gomb megnyomásával.

Bejövő hívás visszautasítása

Ha nem folytat hívást, akkor visszautasíthat egy bejövő hívást

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 32

egyszerűen megnyomva a gombot.

Hívás közben a gombbal utasíthatja vissza a hívást.

A mikrofon némítása

A mikrofon némítható egy hívás közben az [Opciók], majd a [**Némítás**] kiválasztásával. A némítása kikapcsolható az [Némítás ki] kiválasztásával. Ha némította a telefont, a hívó fél nem hallja Önt, de Ön továbbra is hallhatja.

DTMF jelzések használata hívás közben

Ha DTMF jelzéseket szeretne használni hívás közben, hogy például egy automata telefonos menüben válasszon, akkor válassza az [Opciók], majd a DTMF küldés - DTMF be opciót. A DTMF jelzések ugyanígy kapcsolhatók ki. A DTMF jelzések alapértelmezett esetben be vannak kapcsolva.

Konferenciahívások

A konferencia szolgáltatás lehetővé teszi, hogy egyszerre több beszélgetést folytasson, több féllel, ha a hálózati szolgáltatás támogatja ezt a funkciót. A konferenciahívás csak úgy hozható létre, ha a készüléken van egy aktív és egy tartott hívása, és mindkét hívást korábban már fogadta. Ha beállított egy konferenciahívást, akkor további hívásokat adhat hozzá, fejezhet be, vagy választhat el (eltávolítás a konferenciabeszélgetésből, de megmarad a kapcsolat) az a személy, aki létrehozta a konferenciahívást. Az opciók a hívás közben megjelenő menüből érhetők el. Egy konferenciahívás résztvevőinek maximális száma öt. Ha Ön indította el a hívást, akkor Ön lesz konferenciahívás gazdája, és csak Ön adhat új hívásokat a konferenciához.

Második hívás létrehozása

Indíthat egy második hívást akkor is, ha már hívásban van valakivel. Ehhez adja meg a második számot, és nyomja meg a . gombot. Ha a második hívás létrejön, akkor az első hívás automatikusan

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 33

tartásba kerül. A hívások között a gombbal válthat.

Konferenciahívás létrehozása

Hozzáadhat egy tartott hívást az aktív híváshoz, hogy konferenciahívást hozzon létre, ha megnyomja a bal funkciógombot, majd a Konferencia hívás menü Összekapcsolás opcióját választja.

Tartott konferenciahívás aktiválása

Ha egy tartott konferenciahívást szeretne aktiválni, akkor nyomja meg az , vagy [Opciók] gombot, majd válasza a Konferencia/Összes csatlakozik opciót. A többi tartott hívás állapota nem változik. A konferencia üzemmódba történő visszatéréshez nyomja meg a bal funkciógombot [Opciók], majd válassza a Konferencia opciót.

Hívások hozzáadása a konferenciahíváshoz

Ha egy aktív hívást szeretne hozzáadni a konferenciahíváshoz, akkor nyomja meg a bal funkciógombot, majd válassza a Konferencia menü Csatlakozik opcióját.

Magánhívás konferenciahívás közben

Ha magánbeszélgetést szeretne folytatni egy konferenciahívás egyik résztvevőjével, akkor jelenítse meg a résztvevő számát a kijelzőn, nyomja meg a bal funkciógombot. Válassza a Konferencia menü Privát opcióját, hogy minden más résztvevő tartásba kerüljön.

Konferenciahívás befejezése

Egy konferenciahívás aktuálisan megjelenített résztvevőjének hívása megszakítható a gombbal.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 34

A készülék menüje

1 Hangprofil

1 Csak rezgö
2 Néma
3 Általános
4 Hangos
5 Fülhallgató

2 Hívásinfo

1 Nem fogadott
2 Fogadott
3 Tárcsázott
4 Utolsó hívás törlése
5 Híváskö1tségek
6 GPRS információ

3 Extrák

1 Számológép
2 Átváltás
3 Világidő
4 Hangfelvevő
5 Memória állapota

4 Szervező

1 Kapcsolatok
2 Naptár
3 Jegyzet

5 Üzenetek

1 Rövid üzenet írása
2 Multimédia üzenetek írása
3 Bejövő
4 Kimenő
5 Vázlatok
6 Hangposta meghallgatása
7 CB üzenetek
8 Sablonok
9 Beállítás

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 35

6 Kamera

1 Kép készítése
2 Kép készítés sablonnal
3 Folyamatos kép készítés
4 Saját album
5 Beállítás

7 Beállítások

1 Ébresztőóra
2 Dátum és idő
3 Telefon beállítások
4 Hívásbeállítás
5 Biztonság beállítások
6 Hálózati beállítása
7 Beállítások visszaállítása
8 GPRS beállítás

8 Szolgáltatás

1 Internet
2 SIM szolgáltatás

9 Letöltések

1 Játékok és egyebek
2 Képek
3 Hangok

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 36

Hangprofil

Menü 1

Ebben a menüben állíthatja be a telefon csengőhangjait és rendelhet hangjeleket a különböző eseményekhez, profilokhoz és hívócsoportokhoz.
Hat előre beállított profil áll rendelkezésre: **Csak rezgö**, **Néma**, **Általános**, **Hangos** és **Fülhallgató**. Mindegyik profil testre szabható.
Nyomja meg a bal funkciógombot [Menü], majd válassza a **Hangprofil** opciót a fel/le navigációs gombokkal.

Bekapcsol

Menü 1.x.1

1. Megjelenik a hangprofilok listája.
2. A **Hangprofil** listában jelölje ki a bekapcsolni kívánt profilt, majd nyomja meg a bal funkciógombot [Kiválaszt], vagy az OK gombot.
3. Válassza a **Bekapcsol** opciót.

Testre szab

Menü 1.x.2

Jelölje ki a kívánt profilt a Hangprofil listában. Miután megnyomta a bal funkciógombot , vagy az OK gombot, válassza a Testre szab opciót. Megjelennek a hangprofil beállítási opció. Állítsa be az opciókat tetszés szerint.

- **Hívásjelzés:** Bejövő hívás esetén a telefon hangjelzésének a környezethez legjobban illő típusát választhatja ki.
- **Csengőhang:** Válassza ki a csengőhangot a listából.
- **Csengőhangerő:** Állítsa be a csengőhangerőt.
- **Üzenet jelzés:** Állítsa be az üzenet érkezésére figyelmeztető jelzés típusát.
- **Üzenethang:** Itt állíthatja be a szöveges üzenet érkezésére figyelmeztető jelzőhang dallamát.
- **Billentyűhang:** Kiválaszthatja a gombnyomások hangját.
- **Gombhangerő:** Itt állíthatja be a gombnyomások hangerejét.

- **Flip hang:** Kiválaszthatja a flip hangját a környezetnek megfelelően.
- **Effekt hangerő:** Kiválaszthatja az effektek hangerejét.
- **Be/ki kapcsolás hangerő:** Kiválaszthatja a csengőhangerőt a telefon be-/kikapcsolásakor.
- **Áuto válasz:** Ez a funkció csak autós kihangosító készlet vagy fülhallgató csatlakoztatásakor aktív.
  - **Ki:** Még ha a telefon csenget is, nem történik automatikus hívásfogadás.
  - **5 mp után:** 5 másodpercnyi csengetés után a telefon automatikusan fogadja a hívást.
  - **10 mp után:** 10 másodpercnyi csengetés után a telefon automatikusan fogadja a hívást.

Átnevez

Menü 1.x.3

Megváltoztathatja a hangprofil nevét.

Megjegyzés A **Csak rezgő**, **Néma** és **Fülhallgató** profilok nem nevezhetők át.

1. A profil nevének megváltoztatásához jelölje ki a profilt a listában, majd a bal funkciógomb vagy az OK gomb megnyomása után válassza az Átnevezés opciót.
2. Adja meg a kívánt nevet, majd nyomja meg az OK gombot, vagy a bal funkciógombot [OK].

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 38

Hívásinfo

Menü 2

Csak akkor ellenőrizheti a nem fogadott, fogadott és tárcsázott hívásokat, ha a hálózat támogatja a hívófél azonosítás (CLI) szolgáltatást a szolgáltatási területen belül.

Nem fogadott — Menü 2.1

Ebben a menüben a legutolsó 10 nem fogadott hívást tekintheti meg.

- Megtekintheti a számot, ha rendelkezésre áll, felhívhatja, vagy elmentheti a telefonkönyvbe.
- Megadhat egy új nevet a számhoz, és elmentheti a telefonkönyvbe.
- Üzenetet küldhet a számra.
- Törölheti a hívást a listából.

Fogadott — Menü 2.2

Ebben a menüben a legutolsó 10 fogadott hívást tekintheti meg.

- Megtekintheti a számot, ha rendelkezésre áll, felhívhatja, vagy elmentheti a telefonkönyvbe.
- Megadhat egy új nevet a számhoz, és elmentheti a telefonkönyvbe.
- Üzenetet küldhet a számra.
- Törölheti a hívást a listából.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 39

Tárcsázott Menü 2.3

Ebben a menüben a legutolsó 10 tárcsázott hívást tekintheti meg.

- Megtekintheti a számot, ha rendelkezésre áll, felhívhatja, vagy elmentheti a telefonkönyvbe.
- Megadhat egy új nevet a számhoz, és elmentheti a telefonkönyvbe.
- Üzenetet küldhet a számra.
- Törölheti a hívást a listából.

Utolsó hívás törlése Menü 2.4

Törölheti a **Nem fogadott**, és **Fogadott** listákat. Egyszerre törölheti a **Tárcsázott**, vagy **Minden hívást**.

Híváskölts égek Menü 2.5

Időtartam Menü 2.5.1

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy megtekintse bejövő és kimenő hívások időtartamát. A hívásszámlálók nullázhatók. A következő számlálók állnak rendelkezésre.

- **Utolsó hívás:** Az utolsó hívás hossza.
- **Minden hívás:** A számláló utolsó nullázása óta fogadott és kezdeményezett összes hívás időtartama.
- **Fogadott:** A bejövő hívások időtartama.
- **Tárcsázott:** A kimenő hívások időtartama.
- **Mindent töröl:** Az összes számláló nullázható a bal funkciógombbal [Igen].

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 40

Minden költség

Menü 2.5.2

A funkció lehetővé teszi, hogy ellenőrizze az utolsó hívás, összes hívás költségét, a hátralévő költséget és törölheti a számlálót. A számláló törléséhez szüksége lesz a PIN2 kódra.

Beállítások

Menü 2.5.3

(SIM függő)

- **Díjszabás:** Beállíthatja a pénznemet és egységárat. Kérdezze szolgáltatóját a költségekkel kapcsolatban. A pénznem vagy egység kiválasztásához szüksége lesz a PIN2 kódra.
- **Összeg beállítása:** Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi a hívások költségének korlátozását a kiválasztott egységekkel. Ha az **Olvas** opciót választja, akkor megjelenik a felhasználható egységek száma. Ha a **Beállít** opciót választja, akkor beállíthatja a költségkorlátot.
- **Auto kijelzés:** Ez a hálózati szolgáltatás automatikusan megjeleníti az utolsó hívások költségét. Ha a **Be** menüpontot választja, akkor megjelenik a hívás költsége, amikor befejezi a hívást.

GPRS információ

Menü 2.6

Ellenőrizheti a hálózaton GPRS-en átvitt adatok mennyiségét. Ezen kívül azt is megtekintheti, hogy mennyi ideje van bejelentkezve.

Hívás időtartama

Menü 2.6.1

Ellenőrizheti az **Utolsó hívás**, és az **Minden hívás** időtartamát. A hívásszámlálók törölhetők.

Adat mennyiség

Menü 2.6.2

Ellenőrizheti a **Küldött**, **Fogadott** vagy **Minden adat** mennyiségét, és **Törölheti** a számlálókat.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 41

Számológép Menü 3.1

Ebben a menüpontban alapvető matematikai műveleteket végezhet el, mint például +, –, x, ÷: **Összeadás**, **Kivonás**, **Szorzás** és **Osztás**.

1. A számokat adja meg a számgombokkal.
2. Használjon a navigációs gombot az elvégezni kívánt művelet kiválasztásához.
3. Adja meg a számokat.
4. Az eredmény megtekintéséhez nyomja meg az [Eredm.] gombot.
5. Nyomja meg a [Nulláz] gombot, vagy adjon meg újabb számokat a művelet ismétléséhez.
6. A **számológép** funkció befejezéséhez nyomja meg a [Vissza] gombot.

Megjegyzés Használja a gombot a számok vagy jelek törléséhez. Ha a gombot nyomja meg, akkor negatív számokat adhat meg. Ha a gombot nyomja meg, akkor decimális számokat adhat meg.

Átváltás Menü 3.2

Ebben a menüpontban különféle mértékegységeket válthat át. 4 különböző típus közül választhat: **Hossz**, **Terület**, **Tömeg** és **Térfogat**.

1. A négy típus közül az [Egység] gombbal választhat.
2. Állítsa be a konvertálandó értéket a , gombokkal.
3. Válassza ki a konvertálandó mértékegységet a , gombokkal.
4. Ellenőrizheti a kívánt mértékegységhez tartozó átkonvertált értéket. Megadhat egy decimális számot a gombbal.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 42

Világidő Menü 3.3

Ebben a menüpontban a nagy világvárosok helyi idejét ellenőrizheti.

1. A , gombokkal válassza ki a kívánt időzónához tartozó várost.
2. A telefon óráját átállíthatja az adott város idejére a [Beállít] gombbal.

Hangfelvevő Menü 3.4

Lehetséges 10 darab, egyenként 15 másodperces hangfelvétel készítése és lejátszása.

Felvétel Menü 3.4.1

A készülékkel hangos emlékeztető üzeneteket is készíthet.

1. Ha a felvétel elindult, az üzenet felvételi és hátralévő ideje kerül megjelenítésre.
2. Ha be szeretné fejezni a felvételt, akkor nyomja meg a [Ment] gombot.
3. Nevezze el a felvételt, majd nyomja meg az [OK] gombot.

Listát mutat Menü 3.4.2

A telefon megjeleníti a hangfelvételek listáját. Lejátszhatja és Törölheti a tárolt hangfelvételeket.

Memória állapota Menü 3.5

Ellenőrizheti minden egyes tároló, és a SIM memória kapacitását, kihasználtságát. Beléphet minden egyes tároló menüjébe.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 43

Kapcsolatok Menü 4.1

Megjegyzés Készenléti üzemmódban nyomja meg a jobb oldali funkciógombot [Kapcsolatok] a közvetlen hozzáféréshez.

Keres Menü 4.1.1

(Hívás telefonkönyvből)

1. Válassza a Keres opciót a bal oldali funkciógombbal [Választ] vagy [OK].
2. Adja meg annak a nevét, akinek a telefonszámát vagy e-mail címét meg szeretné keresni, vagy válassza a [Lista] opciót a telefonkönyv megtekintéséhez.

Megjegyzés Azonnali keresést végezhet, ha megadja a keresni kívánt név, vagy szám kezdőbetűjét.

3. Ha a bejegyzéseket szerkeszteni, törölni, másolni vagy hangmintához szeretné rendelni, nyomja meg az [Opciók] gombot. Az alábbi menü jelenik meg.

- **Szerkeszt:** Itt szerkesztheti a bejegyzés nevét, telefonszámát, csoportját, karakterét és képét a navigációs gombbal.
- **Rövid üzenet írása/ Multimédiás üzenet írása:** Miután megtalálta a keresett számot, üzenetet küldhet a kiválasztott számra.
- **Másol:** Ebben a menüpontban másolhatja a telefonkönyv bejegyzést a memóriából a SIM kártyára, vagy vissza.
- **Fő szám:** Kiválaszthatja a mobil, otthoni, vagy irodai számot, melyet gyakran használ. Először a fő szám jelenik meg, ha beállította.
- **Töröl:** Itt törölhet bejegyzéseket.

Új bejegyzés Menü 4.1.2

Ebben a menüpontban új bejegyzéseket adhat a telefonkönyvhöz. A telefon memóriájának kapacitása 200 bejegyzés. A SIM kártya

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 44

kapacitása a kártya típusától függ. A telefon memóriájába mentett nevek 20 karaktert tartalmazhatnak. A SIM kártyában tárolható karakterek száma a kártya típusától függ. Ékezetes karakterek (öüó úéá í) bevitelekor a beírható bet k vagy számok mennyisége csökkenhet .

1. Válassza az **Új bejegyzés** menüpontot, és nyomja meg a [Kiválaszt] gombot.
2. Válassza ki a használni kívánt memóriát: **SIM** vagy **Telefon**. Ha a telefonmemóriát választja, akkor meg kell jelölnie egy főszámot.
   - **a.** Nyomja meg az [OK] gombot a név megadásához.
   - **b.** Nyomja meg az [OK] gombot, majd adja meg a telefonszámot.
   - **c.** Nyomja meg az [OK] gombot.
   - **d.** Megadhat egy csoportot a bejegyzéshez a , gombokkal.
   - **e.** Megadhat egy karaktert a bejegyzéshez a , , , gombokkal.

Hívócsoport

Menü 4.1.3

A neveket 7 csoportba sorolhatja és saját csoportot is létrehozhat. Egy csoport 20 személyt tartalmazhat.

- **Csoport tagok:** Szerkesztheti, törölheti és másolhatja a hívócsoportot
- **Csoport csengőhang:** Kiválaszthat egy csengőhangot minden egyes csoporthoz.
- **Csoport ikon:** Kiválaszthat egy szimbólumot minden egyes csoporthoz.
- **Új tag felvétele:** Csoporttagokat vehet fel. A csoportok tagjainak száma nem haladhatja meg a 20-at.
- **Tag törlése:** Eltávolíthatja a tagot a csoport taglistából. A név és a szám továbbra is a telefonkönyvben marad.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 45

▶ **Átnevez:** Megváltoztathatja a csoport nevét.

Gyorshívás

Menü 4.1.4

Ezzel a menüponttal - gombok bármelyikét hozzárendelheti egy név bejegyzéshez. A bejegyzések tárcsázásához tartsa nyomva az adott gombot 2-3 másodpercig.

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban.
2. Válassza a **Gyorshívás** menüpontot, és nyomja meg a [Választ] gombot.
3. Ha új gyorshívást szeretne hozzáadni, válasszon az (**Üres**) helyet, majd a hozzárendelni kívánt telefonszámot válassza ki a telefonkönyvből.
4. Válasszon egy gyorshívót, majd válassza a **Szerkeszt** vagy **Töröl** opciót a név szerkesztéséhez.

Beállítások

Menü 4.1.5

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban.
2. Válassza a **Beállítások** menüpontot, és nyomja meg a [Választ] gombot.

▶ **Mentés**

Válassza ki a Memória beállítás opciót, majd nyomja meg a [Választ] gombot.

- Ha a **Változó** opciót választja, akkor egy bejegyzés hozzáadásakor a telefon megkérdezi, hogy hova tárolja.
- Ha a **SIM** vagy **Telefon** opciót választja, a telefon a SIM kártyára, vagy a telefonra tárolja az új bejegyzést.

▶ **Keresés**

Válassza ki a **Keresés** opciót, majd nyomja meg a [Választ] gombot.

- Ha a **Vegyes** opciót választja, akkor a telefon megkérdezi a keresés helyét.
- Ha a **Név** vagy **Szám** opciót választja, a telefon a bejegyzést a nevek vagy számok között keresi.

▶ **Nézetek**

Válassza ki a Megjelenítési opciók opciót, majd nyomja meg a [Választ] gombot.

- Ha a **Csak név** opciót választja, akkor a telefon csak a nevet jeleníti meg.
- Ha a **Képekkel** opciót választja, a telefon a karakterinformációt és képet is megjelenít.
- Ha a **Név és szám** opciót választja a nevek számmal együtt jelennek meg.

Mindet másol

Menü 4.1.6

Ebben a menüpontban a telefonkönyv bejegyzéseket a telefon memóriájából a SIM kártyára másolhatja, és fordítva.

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban.

2. Válassza a Mindet másol menüpontot, és nyomja meg a [Választ] gombot. Az alábbi menü jelenik meg.

- **SIM-ről telefonra:** A bejegyzéseket a SIM kártyáról a telefon memóriájába másolhatja.
- **Telefonról SIM-re:** A bejegyzéseket a telefonról a SIM kártyára másolhatja.

3. A következő almenük jelennek meg.

- **Eredeti megtartása:** Az eredeti és a másolt számok is megmaradnak a tárolókban
- **Eredeti törlése:** Az eredeti számok törlésre kerülnek és a másolt számok megmaradnak a tárolókban

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 47

Mindet töröl

Menü 4.1.7

Ebben a menüpontban a telefonkönyv bejegyzéseket törölheti a telefon memóriájából vagy a SIM kártyáról. A funkció használatához szüksége lesz a Biztonsági kódra.

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban, és válassza a **Mindet töröl** menüpontot, majd nyomja meg a [Választ] gombot.
2. Válassza ki a törölni kívánt tárolót.
3. Adja meg a biztonsági kódot. A megerősítéshez nyomja meg az [OK] gombot, a törlésből való kilépéshez pedig a [Vissza] gombot.

Információ

Menü 4.1.8

▶ **SDN**

Ezzel a funkcióval férhet hozzá a szolgáltató által kínál szolgáltatásokhoz (ha azt a SIM kártya támogatja).

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban, és válassza az Információ menüpontot.
2. Lapozzon az SDN opcióhoz, majd nyomja meg az [Választ] gombot.
3. Az elérhető szolgáltatások neve jelenik meg.
4. A , válassza ki a szolgáltatást, majd nyomja meg a [Hívás] gombot.

▶ **Memória**

Ebben a menüben ellenőrizheti a SIM kártya és a telefon memóriájának kihasználtságát.

1. Lépjen a telefonkönyvbe a [Kapcsolatok] gomb megnyomásával készenléti üzemmódban. Válassza az **Információ** menüpontot, és nyomja meg a [Választ] gombot.

2. Válassza a Memóriaállapot menüpontot, és nyomja meg az [OK] gombot.

▶ **Saját szám (SIM kártyafüggő szolgáltatás)**

A SIM kártyán ellenőrizheti saját telefonszámát.

Naptár Menü 4.2

A Szervező menübe lépve egy naptár jelenik meg. A képernyő felső részén látható a dátum. A képernyő alsó részén ikonok szimbólumok jelennek meg (időzítő, jegyzet). Ha új dátumot választ, a képernyő annak megfelelően frissül. Az adott nap megkereséséhez egy négyzet alakú kurzort használhat. Ha a napon rózsaszínű kurzort lát, akkor az adott napra valamilyen programja van. Ezzel a funkcióval gyorsan megtalálhatja az emlékeztetőket és találkozókat. A telefon hangjelzéssel figyelmezteti, ha beállítja a jegyzethez.

Nap, hónap, és év megváltoztatása.

	Magyarázat		Magyarázat
	Évente		Hetente
	Havonta		Naponta

Naptár üzemmódban nyomja meg az [Opciók] gombot.

Bej. hozzáad. Menü 4.2.1

A kiválasztott naphoz új naptári bejegyzést vagy jegyzetet adhat. Maximum 20 jegyzetet készíthet.
Adja meg a tárgyat, majd nyomja meg az [OK] gombot. Adja meg az információkat a következő részben: **Idő, Ismétlés** és **Ébresztő**.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 49

Mutat

Menü 4.2.2

Megmutatja a kiválasztott naphoz tartozó jegyzetet. Használja a , gombokat a jegyzetlista kereséséhez. Ha hangjelzést állít be a jegyzethez, akkor a hangjelzés szimbólum megjelenik. Ilyenkor, ha megnyomja a [Kiválaszt] gombot, részleteiben láthatja a jegyzetet. Nyomja meg az [Opciók] gombot a jegyzet törléséhez, szerkesztéséhez.

Mindet mutat

Menü 4.2.3

Megmutatja az összes jegyzetet. Használja a , gombokat a jegyzetlista kereséséhez. Nyomja meg a [Kiválaszt] gombot a részletek megtekintéséhez.

Utolsót töröl

Menü 4.2.4

Törölheti a múltbéli emlékeztetőket, melyekre már felhívta a készülék a figyelmet.

Mindet töröl

Menü 4.2.5

Az összes jegyzetet törölheti.

Jegyzet

Menü 4.3

1. Válassza a Jegyzet opciót a [Kiválaszt] gombbal.

2. Ha üres, akkor vegyen fel újat az [Új bejegyzés] gombbal.

3. Adja meg a jegyzetet, majd nyomja meg az [OK] gombot.

Megjegyzés Ha meg akarja változtatni a szövegbeviteli üzemmódot, akkor nyomja meg a gombot.

Figyelelem! A készülék kikapcsolt állapotban nem tud ébreszteni!

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 50

Üzenetek

Menü 5

Ebben a menüben találja az SMS, MMS üzenetekkel, hangpostával és a hálózati szolgáltatásokkal kapcsolatos funkciókat.

Rövid üzenet írása Menü 5.1

Ebben a menüpontban írhat és szerkeszthet SMS üzeneteket, ellenőrizheti az üzenetoldalak számát.

1. Lépjen az Üzenetek menübe a [Választ] gomb megnyomásával.
2. Ha új üzenetet szeretne írni, válassza az Üzenet írása menüpontot.
3. Az egyszerűbb szövegbevitel érdekében használja a T9 szótárat.
4. Nyomja meg a [Beszúrás] gombot a következők csatolásához.
5. Ha opciókat szeretne beállítani a szöveghez, vagy be szeretné fejezni az írást, akkor nyomja meg az [Opciók] gombot.

Megjegyzés Az EMS 5 küldésére alkalmas telefon képes színes képek, hangok, szövegstílusok, stb. küldésére. A másik esetleg nem tudja fogadni a képeket, hangokat, vagy szövegstílusokat, ha a telefonja nem támogatja ezeket az opciókat.

Opciók

▶ **Küld:** Az üzenet elküldése.

1. Az üzenet elküldéséhez adja meg a telefonszámot, melyre küldeni szeretné.
2. Nyomja meg a gombot további címzettek hozzáadásához.
3. Használhatja a telefonkönyv telefonszámait is.
4. Nyomja meg a gombot a számok megadása után.

Minden üzenet automatikusan a kimenő mappába kerül, még küldési hiba után is.

▶ **Ment:** Az üzenet mentése a Kimenő üzenetek közé.

▶ **Betűtípus:** Kiválaszthatja a betűtípus **Méretét** és **Típusát**.

▶ **Szín:** Kiválaszthatja az előtér és a háttér **Színét**.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 51

- ▶ **Ig[illegible]s:** Ezen opció használatakor a rendelkezésre álló, karakterek száma csökken!
- ▶ **Elr[illegible]zés:** Az üzenet tartalma **Jobbra**, **Középre** vagy **Balra** rendezhető.
- ▶ **Felvétel a T9 szótárba:** Saját szót adhat a szótárhoz. Ez a menü csak akkor látható, ha a szerkesztési üzemmód **Prediktív** (**T9Abc/T9abc/T9ABC**).
- ▶ **T9 nyelvek:** Választhat egy T9 beviteli üzemmódot.
- ▶ **Kilépés:** Ha megnyomja a **Kilépés** gombot egy üzenet írása közben, akkor befejezte az üzenet írását és visszatérhet az Üzenetek menübe. A megírt üzenet nem kerül elmentésre.

Csatol

- ▶ **Szimbólum:** Különleges karaktereket szúrhat a szövegbe.
- ▶ **Kép:** Beszúrhatja az Alapértelmezett képeket, vagy a Saját mappa képeit, melyek rendelkezésre állnak az SMS üzenetek számára.
- ▶ **Hang:** SMS üzenetek számára rendelkezésre álló hangokat szúrhat be.
- ▶ **Szövegsablon:** Szövegsablonokat használhat, melyeket a telefonban talál meg.
- ▶ **Kapcsolattartó partnerek:** Telefonszámokat, vagy e-mail címeket szúrhat be a telefonkönyvből.
- ▶ **Névjegykártya:** Elérhetőségi információit az üzenethez csatolhatja.

Figyelem! Ha rövid szöveges üzenet (SMS) írása közben ékezetes karaktereket használ (öüóőúéáűí), akkor az üzenet küldése vagy mentésekor ezen betűk, ékezet nélkül kerülnek elküldésre illetve elmentésre!

Multimédiás üzenetek írása Menü 5.2

Multimédia üzeneteket írhat és szerkeszthet, ellenőrizheti méretüket.

1. Lépjen be az **Üzenetek** menübe megnyomva a [Kiválaszt] gombot.
2. Ha új üzenetet szeretne létrehozni, akkor válassza a Multimédia üzenet írása opciót.
3. Létrehozhat egy új üzenetet, vagy választhat a rendelkezésre álló multimédia üzenet sablonokból.
4. Nyomja meg a **Beszúrás** gombot **Szimbólum**, **Kép**, **Hang**, **Szövegsablon**, **Kapcsolatok** vagy **Névjegykártya** beszúrásához.

Opciók

▶ **Küldés:** Multimédia üzeneteket küldhet több címzettnek, fontossági értéket állíthat be az üzenetnek, és akár később is elküldheti.

Megjegyzés
- Minden üzenet automatikusan a kimenő mappába kerül, küldési hiba esetén is.
- Ellenőrizze a hálózati szolgáltatóval, hogy rendelkezésre áll-e a prioritás szolgáltatás.

▶ **Megtekintés:** Megtekintheti a megírt multimédia üzeneteket.

▶ **Mentés:** A multimédia üzenetek elmenthetők a Piszkozatok, vagy a Sablonok közé.

▶ **Dia hozzáadása:** Az aktuális oldal mögé, vagy elé szúrhat be egy új oldalt.

▶ **Diára lépés:** Az előző vagy következő oldalra léphet.

▶ **Dia törlése:** Törölheti az aktuális oldalakat.

▶ **Dia formátumának beállítása**

- **Időzítő beállítása:** Időzítőt állíthat be az oldalakhoz, szöveghez, képhez és hanghoz.
- **Szöveg és kép cseréje:** Az üzenet szöveg és kép pozíciójának cseréje.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 53

▶ **Média eltávolítása:** Eltávolíthatja a képet vagy hangot az oldalról. Ez az opció csak akkor látható, ha van kép vagy hang az oldalon.

Megjegyzés Ez az opció csak akkor látható, ha valamilyen médiát már kiválasztott.

▶ **Felvétel a T9 szótárba:** Saját szót adhat szótárhoz. A menü csak akkor látható, ha a szerkesztés üzemmód **Prediktív** (**T9Abc/T9abc/T9ABC**).

▶ **T9 nyelvek:** Válasszon T9 beviteli üzemmódot.

▶ **Kilépés:** Visszaléphet az Üzenetek menübe.

Megjegyzés Ha a (15K) képet választja multimédia üzenet írásakor, akkor a betöltési idő legalább 15 másodpercig tart. Éppen ezért nem használhat semmilyen gombot a betöltési idő alatt. 15 másodperc múlva megírhatja a multimédia üzenetet.

Bejövő — Menü 5.3

Ha üzenete érkezik, akkor a telefonja jelzi azt. A bejövő üzenetek között kerül eltárolásra.
A bejövő üzenetek között minden egyes üzenetet egy ikon azonosít. A részletek tekintetében lásd az ikon ismertetőt.

	Multimédia üzenet
	Rövid üzenet
	SIM üzenet
	Olvasott multimédia üzenet
	Olvasott szöveges üzenet
	Push üzenet
	Értesítő multimédia üzenet

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 54

Ha a telefonon a „Nincs helyi SIM üzenet számára” üzenet jelenik meg, akkor törölnie kell a SIM üzenetek közül a Bejövő vagy Kimenő listában. Ha a telefonon a „Nincs hely üzenet számára” üzenet jelenik meg, akkor üzenetek, képek, hangok és alkalmazások törlésével juthat memóriához.

✳ **SIM üzenet**

A SIM üzenet egy olyan üzenet, mely a SIM kártyán kerül eltávolításra.

Az értesítő multimédia üzenet esetén várnia kell az üzenet letöltésére és feldolgozására.

Egy üzenet olvasásához válasszon egy üzenetet a gombbal.

- **Megtekintés:** Megtekintheti a fogadott üzenetet.
- **Válasz:** Válaszolhat a küldőnek.
- **Továbbítás:** A kiválasztott üzenetet továbbíthatja valakinek.
- **Visszahívás:** Felhívhatja az üzenet küldőjét.
- **Törlés:** Törölheti az aktuális üzenetet.
- **Információ megtekintés:** Információt tekinthet meg a fogadott üzenetekről; Küldő címe, üzenet tárgya (csak multimédia üzenet esetén), üzenet dátuma és ideje, üzenettípus, üzenetméret.
- **Összes törlése:** Az összes üzenetet törölheti.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 55

Kimenő Menü 5.4

Itt láthatja az elküldött és el nem küldött üzeneteket. Az elküldött üzenetek esetén láthatja a küldési állapotot.

A böngészés ugyanúgy működik, mint a bejövő üzenetek esetén.

	MMS elküldve
	MMS nincs elküldve
	MMS kézbesítés megerősítve
	SMS elküldve
	SMS nincs elküldve
	SMS kézbesítés megerősítve

Ha már elküldte az üzenetet:

- **Megtekintés:** Megtekintheti az elküldött üzeneteket.
- **Továbbítás:** További címzetteknek továbbíthatja az üzeneteket.
- **Törlés:** Törölheti az aktuális üzenetet.
- **Információ megtekintés:** Információt tekinthet meg a küldött üzenetekről; Küldő címe, üzenet tárgya (csak multimédia üzenet esetén), üzenet dátuma és ideje, üzenettípus, üzenetméret.
- **Összes törlése:** Az összes üzenetet törölheti.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 56

Vázlatok Menü 5.5

Ezzel a menüvel beállíthat öt gyakran használt multimédia üzenetet. Ez a menü mutatja az eltárolt multimédia üzenet listát.

A következő opciók állnak rendelkezésre.

- **Megtekintés:** Megtekintheti a multimédia üzeneteket.
- **Szerkesztés:** Módosíthatja a kiválasztott üzenetet.
- **Törlés:** Törölheti a kiválasztott üzenetet.
- **Információ megtekintés:** Megtekintheti az üzenet információját.
- **Összes törlése:** Törli a mappa összes üzenetét.

Hangposta meghallgatása Menü 5.6

Miután kiválasztotta ezt a menüt, egyszerűen nyomja meg a bal oldali funkciógombot [OK] a hangüzenet meghallgatásához. Nyomva tarthatja az gombot is készenléti üzemmódban a hangüzenetek meghallgatásához.

Megjegyzés Ha hangüzenet érkezett, akkor a telefon kijelzőjén egy szimbólum jelenik meg, és hangjelzés hallható. Konzultáljon szolgáltatójával a készülék megfelelő beállításával kapcsolatban.

CB üzenetek Menü 5.7
(Hálózat és előfizetés függő)

A cellainfo üzenetek olyan szöveges üzenetek, melyeket a szolgáltató küld az előfizetőknek. Az üzenetek közérdekű információkat tartalmaznak, mint például időjárás jelentéseket, közlekedési híreket, gyógyszertárak listáját és tőzsdei árfolyamokat. Minden információtípus saját azonosítószámmal rendelkezik, így ezekre hivatkozhat, ha felveszi a kapcsolatot hálózati szolgáltatójával. Ha cellainfo üzenete érkezett, akkor megjelenik egy üzenet, mely az üzenet érkezésére hívja fel a figyelmet, vagy az információs üzenet jelenik meg közvetlenül. Az üzenet ismételt megtekintéséhez, vagy ha a készülék nem készenléti üzemmódban van, kövesse az alábbiakat.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 57

Olvas

Menü 5.7.1

1. Ha cellainfo üzenet érkezett és kiválasztja az Olvas opciót az üzenet megtekintéséhez, akkor az üzenet megjelenik a kijelzőn. Másik üzenet a , , vagy [Következő] gombok használatával tekinthető meg.

2. Az üzenet megjelenítésre kerül, amíg nem választ ki másikat.

Témák

Menü 5.7.2

(Hálózat és előfizetés függő)

- **Új hozzáadása:** Cellainfo üzenet számot tárolhat a telefon memóriájában saját elnevezéssel.
- **Lista nézet:** Megtekintheti a cellainfo üzenet számokat, melyeket eltárolt. Ha megnyomja az [Opciók] gombot, szerkesztheti és törölheti a tárolt cellainfo üzenet kategóriákat.
- **Aktív lista:** Cellainfo üzenet számokat választhat ki az aktív listában. Ha aktivál egy cellainfo üzenet számot, akkor üzeneteket fogadhat azzal a számmal.

Sablonok

Menü 5.8

Szövegsablonok

Menü 5.8.1

6 szöveges sablonnal rendelkezik.

- **Kérem, hívjon vissza.**
- **Késni fogok. Ott leszek**
- **Hol vagy?**
- **Már úton vagyok.**
- **Nagyon sürgős. Kerém vegye fel a kapcsolatot.**
- **Szeretlek.**

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 58

Multimédiás sablon

Menü 5.8.2

A következő opciókat használhatja.

- **Megtekintés:** Megtekintheti a multimédia sablonokat.
- **Szerkesztés:** Multimédia sablonokat szerkeszthet.
- **Új hozzáadása:** Új multimédia sablont adhat hozzá.
- **Üzenet írása:** Multimédia üzenetet írhat multimédia sablonnal.
- **Törlés:** Multimédia sablont törölhet.
- **Összes törlése:** Minden multimédia sablont törölhet.

Aláírás

Menü 5.8.3

Saját névjegykártyát készíthet.

Beállítás

Menü 5.9

Szöveges üzenet

Menü 5.9.1

- **Üzenet típusa**

  Szöveg, Hang, Fax, Orsz. szem.h., X.400, E-mail, ERMES

  Általában a **Szöveg** beállítás aktív. A szöveget különféle formátumokba alakíthatja. A funkció további részleteivel kapcsolatban vegye fel a kapcsolatot hálózati szolgáltatójával.

- **Érvényességi időtartam:** Ezzel a funkcióval azt állíthatja be, hogy az elküldött üzenet meddig tárolódjon az üzenetközpontban, mielőtt sikeresen elküldésre kerül.
- **Kézbesítési jelentés:** Ha ezt a funkciót bekapcsolja, visszajelzést kap az üzenet sikeres vagy sikertelen kézbesítésével kapcsolatban.
- **Válasz ua. központon keresztül:** Ezzel a funkcióval az üzenet elküldése után átvállalhatja a válasz költségeit.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 7:01 PM Page 59

▶ **SMS központ:** SMS üzenetek küldése előtt ebben a menüpontban adhatja meg az SMS üzenetközpont telefonszámát.

Multimédia üzenet

Menü 5.9.2

▶ **Prioritás:** Beállíthatja a kiválasztott üzenet prioritását.

▶ **Érvényességi időtartam:** Ezzel a funkcióval azt állíthatja be, hogy az elküldött üzenet meddig tárolódjon az üzenetközpontban, mielőtt sikeresen elküldésre kerül.

▶ **Kézbesítési jelentés:** Ha ezt a funkciót bekapcsolja, visszajelzést kap az üzenet sikeres vagy sikertelen kézbesítésével kapcsolatban.

▶ **Autom. letöltés:** Ha bekapcsolja, automatikusan fogadja a multimédia üzeneteket.
Ha kikapcsolja, csak értesítést kap az üzenetek érkezéséről, majd utána ellenőrizheti az értesítést.
Ha a csak honos hálózatot választja, akkor a multimédia üzeneteket a honos hálózattól függően fogadhatja.

▶ **Válasz olvasása:** itt beállithatja, hogy a készülék engedélyezze a kézbesítési jelentések fogadását vagy sem. (Hálózatfüggő szolgáltatás)

▶ **Küldő láthatósága:** itt beállíthatja, hogy az üzenet elküldésekor küldő telefonszáma látható vagy rejtett legyen. (Hálózatfüggő szolgáltatás)

▶ **Hálózati beállítások:** Ha kiválasztja a multimédia üzenet szervert, akkor megadhat egy URL címet a szervernek.

▶ **Engedélyezett típusok**

Személyes: Személyes üzenet.

Hirdetés: Reklámüzenet.

Információ: Szükséges információ.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 60

Központ száma

Menü 5.9.3

Fogadhatja a hangpostát, ha a funkciót támogatja a hálózat. Ha új hangposta érkezik, a szimbólum megjelenik a képernyőn.
Lépjen kapcsolatba a hálózati szolgáltatóval a szolgáltatás részletei tekintetében, hogy megfelelően tudja beállítani telefonját.

- **Hazai:** Meghallgathatja a hangpostákat a Honos kiválasztásával.
- **Barangolás:** Még külföldön is meghallgathatja hangpostáját, ha a barangolás szolgáltatás támogatott.

CB üzenetek

Menü 5.9.4

- **Fogadás**

  Igen: Ha ezt az opciót választja, a telefon fogadja a szolgáltató üzeneteit.

  Nem: Ha ezt az opciót választja, a telefon nem fogadja a szolgáltató üzeneteit.

- **Figyelmeztetés**

  Igen: Ha ezt az opciót választja, a telefon hangjelzést ad, ha cellainfó üzenet érkezik.

  Nem: Ha ezt az opciót választja, a telefon nem ad hangjelzést, ha cellainfó üzenet érkezik.

- **Nyelvek**

  Kiválaszthatja a kívánt nyelvet a [Be/Ki] opcióval. Utána a cellainfó üzenet a kiválasztott nyelven jelenik meg.

Push üzenetek (hálózatfüggő)

Menü 5.9.5

Beállíthatja, hogy kívánja-e fogadni az üzeneteket, vagy nem.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 61

Kamera

Menü 6

A kamera funkcióval képeket készíthet emberekről, eseményekről utjai során.

Kép készítése Menü 6.1

• Kép készítése Kamera opció megnyitásával

1. Válassza a Kép készítése menüt, majd nyomja meg a gombot. Ha közvetlenül ebbe a menübe szeretne lépni, akkor tartsa nyomva a gombot hosszabb ideig.
2. Fókuszáljon a készíteni kívánt képre, majd nyomja meg az OK gombot.
3. Ha el szeretné menteni, nyomja meg a vagy OK gombot.

Megjegyzés Beállíthatja a képméretet, fényerőt, színezetet és zoomot a navigációs gombokkal (vagy).

▶ **Zoom [ ]:** Lehetővé teszi a zoom érték beállítását x1 és x5 között felbontástól függően.

▶ **Szín [ ]:** 3 beállítás lehetséges: színes, szépia és fekete/fehér.

▶ **Fényerő [ ]:** A bal/jobb navigációs gombbal állítsa be a fényerőt. 5 szint áll rendelkezésre: -2, -1, 0, +1, +2.

▶ **Önkioldó [ ]:** Beállíthatja a késleltetési időt (kikapcsol, 3 és 5 másodperc). A készülék fényképez a beállított idő után.

▶ **Memóriaállapot [ ]:** Ellenőrizze az új képekhez rendelkezésre álló memóriát.

▶ **Vaku [ ]:** Beállíthatja a vakut, ha sötét helyen készít fényképet.

▶ **Felbontás [ ]:** Beállíthatja a képméretet. A Magas (640x480), Közepes (320x240), Alacsony (128x160) és Telefonkönyv (48x48) közül választhat.

▶ **Képminőség [ ]:** Kiválaszthatja a képminőséget az Alap, Normál és Finom közül.

• **Fényképezés zárt flip esetén**

Láthatja saját magát a másodlagos LCD kijelzőn, amikor önarcképet készít.

1. Tartsa hosszan nyomva a [ ] gombot.
2. Válassza ki a Kép készítése opciót az oldalsó hangerő gombbal [ ], majd nyomja meg a [ ] gombot.
3. Fókuszáljon a fényképezni kívánt tárgyra, majd nyomja meg a [ ] gombot. A kép automatikusan mentésre kerül.

- **Kép készítése:** Bekapcsolja a Kép készítése üzemmódot.
- **Diavetítés:** Diavetítéshez hasonlóan tekintheti meg az Album képeit.
- **Fáklya:** Bekapcsolja a vakut.
- **Vissza:** Visszalépés az előző menübe.

Kép készítés sablonnal Menü 6.2

Számos háttérrel készíthet képet. Tovább, kiválaszthat egy képkockát a navigációs gombbal (vagy).

Hivatkozás Ebben az üzemmódban nem változtathatja meg a felbontást.

Folyamatos kép készítés Menü 6.3

Maximum 9 képet készíthet sorozatban, egy alkalommal. Egy kép elkészítése után megtekintheti azt a bal funkciógombbal . El is mentheti a bal funkciógombbal .

Hivatkozás Ha a 320x240 felbontást választotta, akkor csak 6 képet készíthet. 128x160 felbontás esetén áll rendelkezésre a 9 kép.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 63

Saját album Menü 6.4

Megtekinthet és elküldhet egy képet. Mindezek mellett beállíthatja az ablakot háttérként.

Összes kép Menü 6.4.1

Megtekintheti minden képet sorrendben.

Általános képek Menü 6.4.2

Megtekintheti az összes képet, kivéve a keret és telefonkönyv képeket.

Kép sablonnal Menü 6.4.3

Megtekinthet minden keretképet.

- **Beáll.**
  - ▶ **Böngésző nézet:** Megtekinthet maximum 9 indexképet a képernyőn.
  - ▶ **Multimédiás üzenet írása:** Képet küldhet MMS üzenetben.
  - ▶ **Mentés mint háttérkép:** Beállíthat egy képet háttérként.
  - ▶ **Diavetítés:** Automatikusan diavetítésként tekintheti meg a képeket.
  - ▶ **Töröl:** Törölhet egy képet.
  - ▶ **Cím szerkesztés:** Szerkesztheti a kép címét.
  - ▶ **Információ megtekintése:** Információt jeleníthet meg a címről, méretről, és a fényképezés dátumáról, idejéről.
  - ▶ **Védelem:** Zárolhatja a képet, hogy véletlenül ne törölhesse le.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 64

Telefonkönyv kép

Menü 6.4.4

Megtekinthet minden telefonkönyv képet.

- **Mentés mint háttérkép:** Beállíthat egy képet háttérként.
- **Diavetítés:** Automatikusan diavetítésként tekintheti meg a képeket.
- **Töröl:** Törölhet egy képet.
- **Cím szerkesztés:** Szerkesztheti a kép címét.
- **Információ megtekintése:** Információt jeleníthet meg a címről, méretről, és a fényképezés dátumáról, idejéről.
- **Védelem:** Zárolhatja a képet, hogy véletlenül ne törölhesse le.

Beállítás

Menü 6.5

Memória állapot

Menü 6.5.1

Ellenőrizheti a teljes, használt és szabad memóriakapacitást.

Album törlése

Menü 6.5.2

Törölhet minden memóriába mentette képet.

Autom. mentés

Menü 6.5.3

Automatikusan elmenti a fényképezett képeket.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 65

Beállítások

Menü 7

A következő menükben saját igényeinek megfelelően végezze el a beállításokat.

1. Nyomja meg a [Menü] gombot készenléti üzemmódban.
2. Nyomja meg a gombot a Beállítások közvetlen eléréséhez.

Ébresztőóra Menü 7.1

5 ébresztési időpontot állíthat be a funkció segítségével.

1. Válassza a **Be** opciót, és adja meg az ébresztés időpontját.
2. Válassza ki az ébresztő ismétlődését: **Egyszer**, **Hétfő-Péntek**, **Hétfő-Szombat** és **Minden nap**.
3. Válassza ki az ébresztési hangot, és nyomja meg az [OK] gombot.
4. Adja meg az ébresztés nevét, és nyomja meg az [OK] gombot.

Dátum és idő Menü 7.2

A dátummal és idővel kapcsolatos funkciókat állíthatja be.

Dátum beállítás Menü 7.2.1

Megadhatja az aktuális dátumot.

Dátumformátum Menü 7.2.2

Beállíthatja a dátumformátumot, mint például a NN/HH/ÉÉÉÉ, HH/NN/ÉÉÉÉ, ÉÉÉÉ/HH/NN. (N: nap / H: hónap / É: év)

Idő beállítás Menü 7.2.3

Megadhatja a pontos időt.

Időformátum Menü 7.2.4

Választhat a 12 és 24 órás időformátum közül.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 66

Telefon beállítások Menü 7.3

Ezzel a funkcióval a telefon beállításait változtathatja meg.

Kijelző Menü 7.3.1

- **Háttérkép:** Kiválaszthatja a készenléti üzemmódban látható háttérképet.

  - **Fő LCD**

- **Készülék sémája:** 4 színséma közül választhat, tiszta stílus, stílus törlése, papír és metál stílus.
- **Háttérszöveg:** Ha a Be opciót választja, akkor szerkesztheti a készenléti üzemmódban megjelenő szöveget.
- **Háttérvilágítás:** Beállíthatja a világítási idejét a kijelzőnek.
- **Kontraszt:** az alábbi gombok segítségével szabályozhatja a kijelző fényerejét.
- **Információs ablak:** Megtekintheti a kiválasztott menü állapotát, mielőtt megnyitja a menüt. Az állapot kijelző alján látható.
- **Hálózat neve:** Ha a Be opciót választja, a hálózat neve (a szolgáltató elnevezése) megjelenik a belső LCD képernyőn.

Nyelv Menü 7.3.2

Ebben a menüpontban választhatja ki a telefon menüiben használt nyelvet. A változás a nyelv megadás üzemmódot is befolyásolja.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 67

Hívásbeállítás Menü 7.4

Ezzel a funkcióval a hívások beállításait változtathatja meg, ha megnyomja a [Választ] gombot a Beállítások menüben.

Átirányítás Menü 7.4.1

A hívásátirányítás szolgáltatás lehetővé teszi a bejövő hanghívások, faxhívások és adathívások átirányítását egy másik számra.
A részletekkel kapcsolatban lépjen kapcsolatba a hálózat szolgáltatójával.

▶ **Minden hívás**

Minden telefonhívást átirányít.

▶ **Ha foglalt**

Átirányítja a hívást foglalt jelzés esetén.

▶ **Nincs válasz**

Átirányítja a hívást, ha Ön nem veszi fel.

▶ **Nem elérhető**

Átirányítja a hívást, ha a készülék ki van kapcsolva, vagy a vételi tartományon kívül van.

▶ **Minden adat**

Feltétel nélküli átirányítás egy olyan számra, melynek PC csatlakoztatása van.

▶ **Minden fax**

Feltétel nélküli átirányítás egy olyan számra, melynek fax csatlakoztatása van.

▶ **Mind kikapcsol**

Minden átirányítást töröl.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 68

Az almenük

Az **Átirányítás** menünek az alábbi almenüi vannak.

- **Bekapcsol**

  A megfelelő szolgáltatás aktiválása.

  Hangpostára

  Az üzenet átirányítása egy központba. Ez a szolgáltatás nem elérhető a Minden adathívást és a Minden faxhívást pontokból.

  Más szám

  Írja be az átirányítás telefonszámát.

  Kedvenc

  Választhat az 5 utolsó átirányításhoz használt telefonszám közül.

- **Kikapcsol**

  A megfelelő szolgáltatás kikapcsolása.

- **Állapot**

  A megfelelő szolgáltatás állapotának lekérdezése.

Válasz mód Menü 7.4.2

▶ **Flip nyitás**

Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat egyszerűen a flip nyitásával is fogadhatja.

▶ **Bármely gomb fogad**

Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat a [Vége] gomb kivételével bármelyik gomb megnyomásával fogadhatja.

▶ **Normál**

Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat csak a [Hívás] gombbal fogadhatja.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 69

Saját szám küldése

Menü 7.4.3

(Hálózat- és előfizetés-függő szolgáltatás)

▶ **Be**

Ha ezt a funkciót választja, híváskor a telefon elküldi telefonszámát a hívott félnek. Telefonszáma megjelenik a hívott fél telefonján.

▶ **Ki**

Ha ezt a funkciót választja, híváskor a telefon nem küldi el telefonszámát a hívott félnek.

▶ **Beállítás hálózat szerint**

Ha ezt a funkciót választja, akkor telefonszámát a két vonal szolgáltatás alapján küldi el, mint például az 1-es vagy 2-es vonal.

Hívásvárakoztatás

Menü 7.4.4

(Hálózatfüggő szolgáltatás)

▶ **Bekapcsol**

A hívásvárakoztatás szolgáltatás bekapcsolása.

▶ **Kikapcsol**

A hívásvárakoztatás szolgáltatás kikapcsolása.

▶ **Állapot**

A hívásvárakoztatás szolgáltatás állapotának ellenőrzése.

Percjel

Menü 7.4.5

Ha a Be beállítást választja, minden perc elteltével rövid hangjelzést hallhat.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 70

Automata újrahívás Menü 7.4.6

▶ **Be**

Ha ezt a funkciót választja, a telefon sikertelen hívás esetén a hívást megismétli.

▶ **Ki**

Ha ezt a funkciót választja, a telefon sikertelen hívás esetén a hívást nem ismétli meg.

Biztonság beállítások Menü 7.5

PIN kód kérése Menü 7.5.1

Ebben a menüben állíthatja be, hogy bekapcsoláskor a telefon kérje-e a PIN kódot. Ha a funkció aktív, a telefon bekapcsolás után vár a PIN kód bevitelére.

1. Válassza ki a PIN kód kérése opciót a Biztonság menüben, majd nyomja meg a [Választ] gombot.
2. Válassza a Be/Ki opciót.
3. Ha meg szeretné változtatni a beállítást, akkor szüksége lesz a PIN kódhoz a telefon bekapcsolásakor.
4. Ha rossz PIN kódot ad meg legalább 3 alkalommal, akkor a telefon zárolásra kerül. Ha a PIN kód miatt zárolásra került a telefon, akkor meg kell adnia a PUK kódot.
5. A PUK kód 10 alkalommal adható meg. Ha rossz PUK kódot ad meg 10 alkalommal, akkor a telefon zárolása nem oldható fel. Lépjen kapcsolatba szolgáltatójával.

Telefonzár Menü 7.5.2

Biztonsági kódot használhat, hogy elkerülje a telefon illetéktelen használatát. Amikor bekapcsolja a telefont, a telefon biztonsági kódot kér, ha a Be opciót választja. Ha az Automatikus opciót választja, a telefon csak SIM kártya cseréjekor kér kódot.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 71

Híváskorlátozás

Menü 7.5.3

A híváskorlátozás funkcióval megakadályozhatja, hogy bizonyos típusú hívásokat kezdeményezni/fogadni lehessen a telefonnal. A funkcióhoz szükség van a híváskorlátozás jelszóra. A következő almenük láthatók.

▶ **Minden kimenő**

Minden kimenő hívás tiltása.

▶ **Nemzetközi**

Nemzetközi kimenő hívások tiltása.

▶ **Barangoláskor nemzetközi**

Minden nemzetközi kimenő hívás tiltása barangoláskor.

▶ **Minden bejövő**

Minden bejövő hívás tiltása.

▶ **Barangoláskor bejövő**

Minden bejövő hívás tiltása barangoláskor.

▶ **Mindet töröl**

Minden hívástiltás törlése.

▶ **Jelszó váltás**

Megváltoztathatja a híváskorlátozás jelszavát.

A híváskorlátozás szolgáltatás almenüi

• **Bekapcsol**

Ha híváskorlátozást állít be a szolgáltatónál, akkor használhatja ezt a korlátozást.

• **Kikapcsol**

Kikapcsolhatja a funkciót.

• **Állapot**

Lekérdezheti a híváskorlátozási szolgáltatás jelenlegi állapotát.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 72

Fix hívószám
(SIM kártya-függő)

Menü 7.5.4

Ezzel a funkcióval bizonyos számokra korlátozhatja a kimenő hívásokat. A számok beállításához szüksége lesz a PIN2 kódra.

▶ **Aktivál**

A kimenő hívások korlátozása a megadott telefonszámra.

▶ **Kilép**

A híváskorlátozás törlése.

▶ **Hívószámlista**

Megtekintheti, szerkesztheti és törölheti a Fix hívószámok listáját.

Kódváltás

Menü 7.5.5

A PIN a személyi azonosító szám rövidítése, melyet az illetéktelen használat megelőzésére lehet használni.

Ebben a menüben a következő kódokat változtathatja meg: **PIN2 kód**, **Biztonsági kód**.

1. Ha meg szeretné változtatni a Biztonsági kódot/PIN2 kódot, akkor adja meg az eredeti kódot, majd nyomja meg az [OK] gombot.
2. Adja meg az új Biztonsági kódot/PIN2 kódot, és ellenőrizze.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:24 PM Page 73

Hálózati beállítása Menü 7.6

Ebben a menüpontban állíthatja be azt a hálózatot, melyhez manuálisan, vagy automatikusan csatlakozni kíván. A beállítás általában Automatikus.

Automatikus Menü 7.6.1

A telefon automatikusan keres és választ a területen elérhető hálózatok közül. Ha egyszer az Automatikus üzemmódot választotta, a telefon akkor is az „Automatikus” beállítást használja, ha ki-, majd bekapcsolja.

Kézi Menü 7.6.2

A telefon megkeresi az elérhető hálózatok listáját, és megjeleníti. Utána kiválaszthatja a használni kívántat, ha a kiszemelt hálózatnak van barangolási szerződése a honos hálózattal. A telefon lehetővé teszi másik hálózat választását, ha nem fér hozzá a választotthoz.

Kedvelt Menü 7.6.3

Összeállíthat egy listát az előnyben részesített hálózatokról, és a telefon megpróbál először ezekhez csatlakozni, mielőtt más hálózatot keresne. Ez a lista a telefonban előre tárolt hálózati listából állítható össze.

Beállítások visszaállítása Menü 7.7

Ebben a menüpontban a telefon összes beállítását a gyári értékekre állíthatja vissza. Ehhez a funkcióhoz szükséges a biztonsági kód beírása.

GPRS beállítás Menü 7.8

A környezetnek megfelelően beállíthatja a GPRS szolgáltatást.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 74

Szolgáltatás

Menü 8

Ebben a menüben különböző WAP (Wireless Application Protocol) szolgáltatásokat, pl. banki információkat, híreket, időjárás-jelentést és repülőtéri információkat érhet el. Ezeket a szolgáltatásokat speciálisan mobiltelefonokra tervezték, és a WAP-szolgáltatók biztosítják.

Hálózatkezelőjével, választott szolgáltatójával egyeztesse a WAP-szolgáltatások elérhetőségét és a fizetési kötelezettségeket. A szolgáltató ellátja Önt a szolgáltatások használatához szükséges útmutatásokkal is.

Ha csatlakozott az Internethez, a honlap megjelenik. A tartalom a szolgáltatótól függ. Bármely weboldalhoz hozzáférhet a URL megadásával. A böngészőből történő kilépéshez nyomja meg a gombot. A telefon visszatér készenléti állapotba.

Navigálás a WAP böngészővel

Az Interneten szörfözhet a telefon gombjaival, vagy a WAP böngésző menüvel.

A telefon gombjainak használata

Az Internetes szörfözéskor a telefon gombjai másképp működnek a telefon üzemmódhoz képest.

	A tartalomterületet görgeti soronként
C	Visszatér az előző oldalra
OK	Opciókat választ és műveleteket erősít meg

A WAP böngésző menü használata

Számos opció áll rendelkezésre a mobil Internet használata közben.

Megjegyzés A WAP böngésző menüje változó lehet a böngésző verziójától függően.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 75

Internet Menü 8.1

Kezdőlap Menü 8.1.1

Az aktuális profil által meghatározott kezdőlaphoz csatlakozhat. A szolgáltató határozza meg a kezdőlapot, ha Ön nem teszi meg egy aktív profilban.

Könyvjelzők Menü 8.1.2

Ez a menü lehetővé teszi a kedvenc weboldal URL címének eltárolását, hogy később egyszerűen hozzáférjen. A telefon számos előre eltárolt bejegyzést tartalmaz. Ezek az előre eltárolt bejegyzések nem törölhetők.

Bejegyzés létrehozása

1. Nyomja meg a bal oldali funkciógombot [Opciók].
2. Válassza az Új bejegyzés opciót, majd nyomja meg az OK gombot.
3. Miután megadta a kívánt URL címet és a bejegyzés elnevezését, nyomja meg az OK gombot.

✻ ***Tipp:*** *Használja az és gombot szimbólumok megadásához. A „.” Megadásához nyomja meg az gombot.*

Könyvjelző kiválasztása után a következő opciók állnak rendelkezésre.

- **Csatlakozás:** Csatlakozás a kiválasztott könyvjelzőhöz.
- **Új bejegyzés:** Manuálisan új könyvjelzőket adhat hozzá.
- **Szerkeszt:** A kiválasztott könyvjelző nevének és címének szerkesztése.
- **Mindent töröl:** Minden könyvjelzőt töröl.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 76

Profilok

Menü 8.1.3

Egy profil hálózati információt tartalmaz az Internethez történő csatlakozáshoz. Minden profil a következő almenüket tartalmazza:

- **Bekapcsol:** A kiválasztott profil aktiválása.
- **Beállítás:** A kiválasztott profil WAP beállításait szerkesztheti, illetve változtathatja meg.
  - **Kezdőlap:** Itt állíthatja be a kapcsolat létrehozásakor automatikusan letöltött weblap címét. Nem kell a „http://” előtaggal kezdenie a címet, a WAP böngésző automatikusan hozzáadja az előtagot.
  - **Adatátvitel:** Beállíthatja a vivő adatszolgáltatást.

    Adat
    GPRS
  - **Adat beállítások:** Csak akkor jelenik meg, ha az adat beállítást választotta vivőként.

    IP cím: Adja meg a WAP átjáró IP címét.

    Tárcsáz: A WAP átjáró telefonszáma.

    Azonosító: Adja meg a tárcsázott szerver (NEM a WAP átjáró) felhasználó azonosítóját.

    Jelszó: Adja meg a tárcsázott szerver (NEM a WAP átjáró) jelszavát.

    Hívástípus: Válassza ki az adathívás típusát: Analóg vagy Digitális (ISDN)

    Hívás sebessége: Adja meg az adatátviteli sebességet.

    Várakozási idő: A beállított várakozási idő eltelte után a szolgáltatás nem fog a rendelkezésére állni, ha ezen idő alatt nem történt adat bevitel, vagy adat átvitel.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 77

- **GPRS beállítások:** Csak akkor jelenik meg, ha a GPRS beállítás választotta vivőként.

IP cím: Adja meg a WAP átjáró IP címét.

APN: Adja meg a GPRS APN beállítását.

Azonosító: Adja meg a tárcsázott szerver (NEM a WAP átjáró) felhasználó azonosítóját.

Jelszó: Adja meg a tárcsázott szerver (NEM a WAP átjáró) jelszavát.

- **Kapcsolat típusa:** A kapcsolat típusa Ideiglenes és Folyamatos lehet a hálózati átjáró típusától függően.

Folyamatos
Kapcsolt folyamatos adatátvitel, azonban nagyobb hálózati forgalmat generál.

Ideiglenes
Csatlakozásmentes szolgáltatás.

HTTP
A kliensek szerverhez csatlakoztatása közvetlenül HTTP használatával.

- **Proxybeállitások**

IP cím: Adja meg a proxy szerver IP címét.

Port: Adja meg a proxy szerver port számát.

- **DNS beállitások**

Elsődleges szerver: Adja meg az elsődleges DNS szerver IP címét.

Másodlagos szerver: Adja meg a másodlagos DNS szerver IP címét.

- **Biztonságos beállitások:** A használt átjárónak megfelelően Be- vagy Ki-kapcsolhatja ezt az opciót.
- **Kepék mutatása:** Beállíthatja, hogy a WAP oldalakon megjelenjenek-e a képek, vagy sem.

- ▶ **Átnevez:** A Profil nevét szerkesztheti itt.
- ▶ **Töröl:** A Profilt törölheti itt.
- ▶ **Hozzáad:** Kézzel hozzáadhat egy új profilt.

URL-re lép

Menü 8.1.4

Közvetlenül is csatlakozhat az Önnek tetsző weboldalra. Ehhez írja be annak közvetlen URL címét.

Gyorsítótár

Menü 8.1.5

A gyorsítótár tárolja ideiglenesen a letöltött Weboldalakat. Ebben a menüben ürítheti ki a gyorsítótár tartalmát, vagy változtathatja meg a gyorsítótárüzemmódot.

Gyorsítótár ürítése

A cache memória tartalma törlődik.

Gyorsítótár ellenőrzése

Itt állíthatja be, hogy a böngésző mikor ellenőrizze a cache tartalmát.

Megjegyzés A gyorsítótár egy puffermemória, mely adatok ideiglenes tárolására használható.

Cookie beállítások

Menü 8.1.6

A használt információk vagy szolgáltatások mentésre kerülnek a telefon gyorsítótárjában.

Cookie-k törlése

Minden cookie-ba mentett tartalmat töröl.

Cookie-k ellenőrzése

Ellenőrzi, hogy használatban van-e a cookie.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 79

Biztonsági tanúsítvány

Menü 8.1.7

Megjelenik a rendelkezésre álló bizonyítványok listája.

- **Hatóság:** Megtekintheti a telefonban tárolt hatósági bizonyítványokat.
- **Személyes:** Megtekintheti a telefonban tárolt személyes bizonyítványokat.

Profilok visszaállítása

Menü 8.1.8

Törölheti a profilokat, hogy visszatérjen az eredeti beállításokhoz.

Böngésző verziója

Menü 8.1.9

Megjelenik a WAP Böngésző verziója.

SIM szolgáltatás

Menü 8.2

Szolgáltatója különleges alkalmazásokat kínálhat a SIM kártyán, mint például otthoni bankhasználat, tőzsde, stb.
Ha előfizetett az egyik ilyen szolgáltatásra, akkor a szolgáltatása neve megjelenik a főmenüben. A SIM szolgáltatások menüben telefonját felkészítette minden jövőbeli eseményre, és támogatja a szolgáltatója által kínált frissítéseket is.
A további információk tekintetében lépjen kapcsolatba a szolgáltatóval.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 80

Letöltések

Menü 9

Játékok és egyebek Menü 9.1

• **Saját játékok és ...:** Ebben a menüben a telefonra telepített Java alkalmazásokat kezelheti. Elindíthatja vagy törölheti a letöltött Java alkalmazásokat, vagy beállíthatja a csatlakozási opciót. A letöltött alkalmazások mappákba kerülnek rendezésre. Nyomja meg a bal oldali funkciógombot [Kiválaszt] a kiválasztott mappa megnyitásához, vagy a midlet elindításához. A bal oldal funkciógombbal [Menü] a következő menük állnak rendelkezésre.

- **Indít:** Elindítja a kiválasztott alkalmazást.
- **Info:** Az alkalmazásra vonatkozó információk megjelenítése.
- **Frissít:** A WAP használatával frissíti az adott alkalmazást.
- **Opciók:** Egyes Java alkalmazásoknak adatkapcsolatra van szüksége. Válassza ezt az opciót a csatlakozás beállításához.
  - **Mindig:** A csatlakozás azonnal, értesítés nélkül létrejön.
  - **Kérdez:** A készülék kérdést tesz fel a csatlakoztatás előtt.
  - **Soha:** A kapcsolódás nem engedélyezett.

Megjegyzés Nem távolíthatja el vagy nevezheti át az előre telepített mappát, vagy a játékot a mappában.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 81

A JAVA™ a Sun Microsystems által kifejlesztett technológia. A Java MIDlet - a Java Applet szabványos Netscape vagy MS Internet Explorer böngészőkkel történő letöltéséhez hasonló módon - WAP-szolgáltatással rendelkező telefonról tölthető le. A szolgáltatótól függően minden Java-alapú program, mint pl. Java játékok letölthetők és futtathatók a telefonkészülék segítségével.
A már letöltött Java program megtekinthető a Saját játékok és … menüben, ahonnan azok kiválaszthatók, megnyithatók vagy törölhetők. A telefonra mentett Java programfájlok .JAD vagy .JAR formátumúak.

Megjegyzés
- A JAR-fájl a Java program tömörített formátuma, a JAD kiterjesztés pedig leíró fájlt jelöl, amelyben minden részletes információ megtalálható. Letöltés előtt megtekinthet minden részletes leírást a JAD-fájlban.
- Akkor sem kompatibilis minden Java alkalmazás minden telefonnal, ha a szabványos J2ME nyelven készült, mert használhatnak specifikus könyvtárakat (API). Ha egy nem kifejezetten erre a telefonra fejlesztett Java alkalmazást tölt le, akkor kikapcsolási és lefagyási problémákat tapasztalhat, amikor újra kell indítani a telefont (eltávolítva, majd visszahelyezve az akkumulátort). Ezeket a problémákat inkompatibilis programok okozzák, és nem jelenti a telefon meghibásodását.

Vigyázat Csak J2ME (Java 2 Micro Edition) alapú programok futnak telefonos környezetben. A J2SE (Java 2 Standard Edition) alapú programok csak PC-környezetben futtathatók.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 82

Képek Menü 9.2

A bal funkciógomb [Opciók] a következő opciókat jeleníti meg.

- **Mentés mint háttérkép:** A kiválasztott kép háttérképként állítható be.
- **Multimédiás üzenet írása:** A letöltött kép elküldhető MMS-ben.

Hangok Menü 9.3

A bal funkciógomb [Opciók] a következő opciókat jeleníti meg.

- **Mentés mint csengőhang:** Beállítja a csengőhangot az aktuálisan kiválasztott hangra.
- **Üzenet írása:** Csengőhang küldhető SMS és MMS üzenetben.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 83

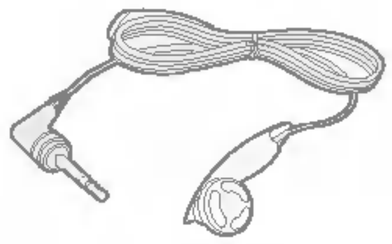
Tartozékok

Mobiltelefonjához számos tartozékot használhat. Ezeket egyéni igényeinek megfelelően választhatja ki.

Hagyományos akkumulátor

Fülhallgató

Kezei használata nélkül telefonálhat.

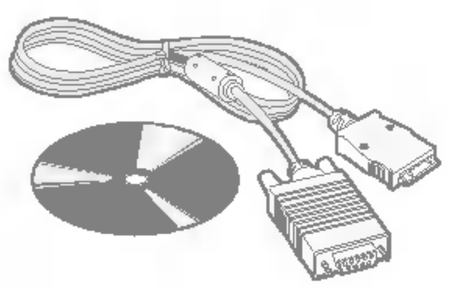


Úti töltő

Ez a töltő lehetővé teszi az akkumulátor töltését, amikor nem tartózkodik otthon, vagy irodájában.

CD/Adatkábel

Számítógéphez csatlakoztathatja telefonját, hogy adatokat cseréljen közöttük.



Megjegyzés
- Mindig eredeti LG tartozékokat használjon.
- Ha ezt nem tartja be, érvénytelenítheti a garanciát.
- A tartozékok eltérőek lehetnek a különböző országokban; a további részletek tekintetében egyeztessen a helyi leányvállalattal, vagy ügynökséggel.

C3310_Open_«Î∞°∏Æ_0427 4/27/05 6:25 PM Page 84

Műszaki adatok

Általános jellemzők

Modell : C3310

Rendszer : GSM 900 / DCS 1800

Üzemi hőmérséklet

Max. : +55°C

Min. : -10°C

Megfelelőségi nyilatkozat

LG Electronics

A Szállító adatai

Név:

LG Electronics Inc

Cím:

LG Electronics Inc. LG Kang-nam Tower
679, Yoksam-dong, Kangnam-gu, Szöul, Korea

A termék adatai

Terméknév:

E- GSM 900 / GSM 1800 kétsávos végberendezés

Modellnév:

C3310

Márkanév:

LG

CE 0168

Vonatkozó szabványok

R&TTE irányelv 1999/5/EC

EN 301 489-01 / EN 301 487-07 : 2002
EN 60950 : 2001
EN 50360 : 2001
3GPP TS 51.010-1,
Választás a GCF-CC. 3.16.0 szerint az EN 301 511, v9.0.2 követelményeit is beleértve.

Kiegészítő információ

A fenti szabványoknak való megfelelést a BABT igazolta az alábbiakkal:
(NC/12354) tanúsítvánnyal.
(WG613450/01 1. Kiadás) GSM tesztriporttal.
(00431-4521-F4320C) EMC tesztriporttal és (TYA0164424) Biztonsági tesztriporttal és
(TCMA0864584) SAR tesztriporttal.

Nyilatkozat

Ezennel kizárólagos felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy a megnevezett termék, amelyre ez a nyilatkozat vonatkozik megfelel a fent említett szabványoknak és irányelveknek.

Név	Kiadás dátuma
Jin Seog, Kim / Igazgató	2005. Március 18.

Képviselő aláírása

LG Electronics Inc. Amsterdam Office
Veluwezoom 15,1327 AE Almere, Holandia
Tel: +31 - 36 - 547 - 8940, e-mail: seokim@lge.com

Life's Good

C3310 Korisničke upute - Hrvatski

UPOZORAVAMO KORISNIKE DA SE OVE UPUTE MOGU RAZLIKOVATI OD TELEFONA, OVISNO O SOFTWARE-U TELEFONA I VAŠEM OPERATERU (DAVATELJU USLUGA).

Odlaganje starog aparata

Električni i elektronski proizvodi ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom, već u posebna odlagališta koja je odredila vlada ili lokalne vlasti.

Ako se na proizvodu nalazi simbol prekrižene kante za smeće, to znači da je proizvod pokriven europskom direktivom 2002/96/EC.

Uvod

Čestitamo na kupnji naprednog i kompaktnog C 3310 mobilnog telefona, dizajniranog za rad s najnovijom digitalnom mobilnom komunikacijskom tehnologijom.

Ovaj korisnički priručnik sadrži važne informacije o uporabi i radu ovog telefona. Molimo, pažljivo pročitajte sve informacije kako biste ostvarili optimalan rad i spriječili nastanak moguće štete uzrokovane nepravilnim korištenjem telefona. Svaka promjena ili modificiranje uređaja koje nije dozvoljena u ovom priručniku, korisniku može poništiti dobiveno jamstvo za ovaj uređaj.

Radi vaše sigurnosti

Pročitajte ove jednostavne smjernice. Nepoštivanje pravila može biti opasno ili nezakonito. Pridržavajte se informacija iz ovih uputa.

Upozorenje

- Mobilni telefon mora biti isključen u zrakoplovu za vrijeme cijelog leta.
- Ne držite telefon u ruci za vrijeme vožnje.
- Ne koristite telefon blizu benzinskih stanica, spremišta goriva, kemijskih tvornica ili u području miniranja.
- Radi vaše sigurnosti, koristite isključivo originalne baterije i punjače.
- Ne dodirujte telefon vlažnim rukama za vrijeme punjenja. Može doći do električkog šoka ili do ozbiljnog oštećenja telefona.
- Držite telefon na sigurnom izvan dohvata djece, jer sadrži male dijelove koji se mogu odvojiti i postoji opasnost od gušenja.

Oprez

- Isključite u bolnicama: može uzrokovati smetnje na medicinskim aparatima npr. pacemaker-i i slušni aparati.
- Hitni pozivi nisu mogući na svim mobilnim mrežama. Stoga, nikad ne ovisite samo o jednom telefonu za hitne pozive.
- Koristite originalnu dodatnu opremu kako se telefon ne bi oštetio.
- Može izazvati manje smetnje na radiju, TV prijemniku, PC-u, itd.
- Stare baterije se trebaju odlagati u skladu sa važećim odredbama.
- Ne rastavljajte telefon ili bateriju!

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 4

Smjernice za sigurno i učinkovito korištenje

Izloženost radio valovima i specifičnoj stopi apsorpcije (SAR)

Ovaj mobilni telefon, model C3310, dizajniran je da udovoljava sigurnosnim zahtjevima za izloženost radijskim valovima. Ti se zahtjevi temelje na znanstvenim smjernicama koje uključuju sigurnosnu granicu određenu za zaštitu svih osoba, bez obzira na starosnu dob i zdravlje.

- Smjernice izlaganja radijskim valovima koriste mjernu jedinicu poznatu kao Specific Absorption Rate - SAR (specifična stopa apsorpcije). SAR testiranje izvodi se pomoću standardnih metoda, pri kojima telefon emitira na najvišoj potvrđenoj razini snage na svim korištenim frekvencijskim pojasima.
- Iako su moguće varijacije SAR razina između različitih LG mobilnih telefona, svi su oni dizajnirani tako da zadovoljavaju relevantne smjernice na radijskoj frekvenciji.
- Međunarodna komisija za zaštitu od neionizirajuće radijacije (ICNIRP) preporuča SAR razinu od 2W/kg u prosjeku na deset (10) grama tkiva.
- Najviša SAR vrijednost za ovaj model telefona iznosi 0.975 W/kg (10g).
- Informacije o SAR podacima za korisnike koji žive u državama koje su usvojile SAR granične vrijednosti koje preporučuje Institut električnih i elektronskih inženjera (IEEE), a to je 1.6 W/kg u prosjeku na jedan (1) gram tkiva

Održavanje uređaja

Upozorenje: koristite samo baterije, punjač i dodatnu opremu dozvoljenu za korištenje s ovim određenim modelom telefona.

Korištenje drugih vrsta može osporiti svaku potvrdu ili jamstvo ovog telefona, a može biti i opasno.

- Ne rastavljajte proizvod. Odnesite ga ovlaštenom serviseru, kada se za to ukaže potreba.
- Držite ga podalje od električnih uređaja poput televizora, radija ili računala.
- Ne držite proizvod u blizini izvora topline poput radijatora ili peći.
- Nemojte ga bacati.
- Nemojte ga tresti i udarati.
- Površina telefona može se oštetiti ako ga prekrijete ili stavite u vinilski omot.
- Koristite suhu tkaninu za čišćenje površine proizvoda. (Ne koristite otapala poput benzina, razrjeđivača ili alkohola.)
- Ne izlažite proizvod prekomjernom dimu i prašini.
- Ne držite telefon u blizini kreditnih kartica ili putnih karti. Može se oštetiti informacija na magnetskoj vrpci.
- Ne lupajte po zaslonu s oštrim predmetom, jer bi se telefon mogao oštetiti.
- Ne izlažite telefon tekućinama i vlazi.
- Oprezno koristite dodatnu opremu i držite se uputa. Ne dirajte nepotrebno antenu.
- Ukoliko stavljete telefon u đep ili u torbu, pripazite da neki metalni predmet (npr. kovanica) ne bi napravio kratki spoj, te uzrokovao kvar telefona.

- Ukoliko stavite telefon u mikrovalnu pećnicu, doći će do eksplozije baterije.
- Samo ovlašteno osoblje može servisirati telefon i dodatnu opremu. Kriva instalacija ili servis može rezultirati nezgodom, te sigurnim gubitkom garancije.
- Ne koristite telefon ako je antena oštećena. Ako oštećena antena dodiruje kožu, može doći do blagih opekotina. Kontaktirajte ovlašteni LG servis, te zamijenite oštećenu antenu.
- Naljepnica na telefonu sadrži bitne informacije sa servisnu or ganizaciju. Ne uklanjajte ju.

Učinkovito korištenje telefona

Za optimalan rad telefona s minimalnom potrošnjom snage, molimo:

- Držite telefon normalno za vrijeme razgovora. Govorite ravno u mikrofon, tako da je antena okrenuta gore i prema vašem ramenu. Ako je antenu moguće izvući/uvući, tijekom poziva je treba izvući.
- Ne držite antenu dok govorite na telefon. Držeći je možete oslabiti kvalitetu poziva, također možete uzrokovati da telefon radi s većom potrošnjom snage nego što je potrebno, te time skratiti vrijeme trajanja baterije u razgovoru i na čekanju.
- Ako vaš mobilni telefon podržava infracrveno povezivanje, nikad ne usmjeravajte infracrvenu zraku prema oku.

Elektronski uređaji

Svi mobilni telefoni mogu imati smetnje koje utječu na rad.

- Ne koristite svoj mobilni telefon u blizini medicinske opreme bez dozvole. Izbjegavajte stavljanje telefona u blizinu pacemakera.
- Neki pomoćni uređaji za sluh također mogu imati smetnje zbog mobilnog telefona.
- Manje smetnje mogu uzrokovati: televizor, radio, računalo itd.
- Ne pritiskajte ga, ne grebite i ne izlažite ga statičkom ekektricitetu.

Sigurnost u vožnji

Provjerite zakone i pravila korištenja mobilnog telefona u područjima gdje se vozite.

- Ne držite telefonsku slušalicu dok vozite.
- Svu pozornost posvetite vožnji.
- Koristite handsfree opremu, ako je imate.
- Stanite uz cestu i parkirajte se prije odgovaranja ili upućivanja poziva ako uvjeti vožnje to zahtijevaju.
- RF energija može utjecati na elektronske sustave u vašem vozilu, primjerice, na radio, sigurnosnu opremu.
- Ako je vaše vozilo opremljeno zračnim jastucima, pazite da ih ne zakrčite instaliranom ili prenosivom opremom. Možete uzrokovati ozbiljne ozljede zbog nepravilnog rada.

Područje miniranja

Nemojte koristiti telefon gdje je miniranje u tijeku.

Pratite ograničenja i držite se pravila i zakona.

Moguća eksplozivna područja

- Ne koristite telefon u blizini punjenja goriva ili kemikalija.
- Ne prevozite ili ne držite zapaljivi plin, tekućinu ili eksplozive u dijelu vozila u kojem držite svoj mobilni telefon i dodatnu opremu.

U zrakoplovu

Bežični uređaji mogu uzrokovati smetnje u zrakoplovu.

- Isključite svoj mobilni telefon prije ukrcavanja u zrakoplov.
- Na zemlji, pratite upute zrakoplovne tvrtke u vezi korištenja mobilnog telefona.

Informacije i rukovanje baterijom

- Ne trebate u potpunosti isprazniti bateriju da biste ju ponovo napunili. Za razliku od drugih baterija, nema utjecaja na memoriju koji bi mogao dovesti u pitanje rad baterije.
- Koristite samo LG baterije i punjače. LG punjači izrađeni su da produže trajanje baterije.
- Ne rastavljajte bateriju i pazite da ne uzrokujete kratki spoj.
- Pazite da su metalni kontakti na bateriji čisti.
- Zamijenite bateriju kada posve oslabi i ne pruža optimalan rad.
- Napunite bateriju ako ju se dugo nije koristilo kako bi se povećala iskoristivost.
- Ne izlažite punjač baterije na direktno svjetlo, i nemojte ga koristite u područjima velike vlage, poput kupaonice.
- Ne držite bateriju u hladnim ili vrućim prostorima, jer postoji mogućnost smanjenja učinkovitosti baterije.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 9

Mrežni servis

• Neki servisi i funkcije opisani u ovim uputama ovise o mreži ili pretplati. Također, svi izbornici možda neće biti dostupni u vašem telefonu. Molimo kontaktirajte mrežnog operatera za više informacija o vašoj pretplati.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 10

C3310 osobine 14
Dijelovi telefona 14
Informacije zaslona 17
Ikone sa zaslona 18

Početak 20
Instalacija SIM kartice i baterije 20
Punjenje baterije 22
Iskopčavanje punjača 23

Glavne funkcije 24
Pozivanje 24
Podešavanje glasnoće 25
Odgovaranje na poziv 25
Unošenje teksta 26

Odabiranje funkcija i opcija 30
Izbornik u razgovoru 31
Za vrijeme razgovora 31
Konferencijski pozivi 32

Stablo izbornika 34
Profili 36
Uključi 36
Podešavanje 36
Preimenuj 37

Popis poziva 38
Propušteni pozibi 38
Primljeni pozivi 38
Birani pozivi 39
Briši zadnje pozive 39
Tarife poziva 39
Trajanje poziva 39
Troškovi poziva 40
Postavke 40
GPRS info 40

Trajanje poziva 40
Količina podataka 40

Zabava&alati 41
Kalkulator 41
Pretvarač jedinica 41
Vremenske zone 41
Diktafon 42
Snimaj 42
Vidi popis 42
Status memorije 42

Rokovnik 43
Kontakti 43
Traži 43
Dodaj novi 44
Grupe 44
Brzo biranje 45
Postavke 45
Kopiraj sve 46
Izbriši sve 47
Informacije 47
Planer 48
Dodaj novo 48
Vidi 48
Vidi sve 49
Briši prošle 49
Izbriši sve 49
Bilješka 49

Poruke 50
Sastavi SMS poruku 50
Sastavi MMS poruku 52
Ulazni spremnik 53
Izlazni spremnik 55
Radni spremnik 56
Preslušaj govornuporuku 56
Informacije 56
Čitaj 57
Teme 57
Obrasci 57
Predložak teksta 57
Mutimedijski obrazac 58
Potpis 58
Postavke 58
Tekstualna poruka 58
Multimedijska poruka 59
Centar govorne pošte 59
Informacije 60
Push poruke 60

Kamera 61
Snimanje slike 61
Snimanje po predlošku 62
Neprekinuto snimanje 62
Moj album 63

Sve slike 63
Glavne slike 63
Mod slike 63
Slike za imenik 64
Postavke 64
Status memorije 64
Očisti album 64
Automatsko spremanje 64

Postavke 65
Alarm 65
Datum&vrijeme 65
Postav datume 65
Oblik datuma 65
Postav vremena 65
12h-24h 65
Postavke telefona 66
Postav zaslona 66
Jezici 66
Postavke poziva 67
Preusmjeravanje poziva 67
Način odgovora 68
Salji moj broj 69
Poziv na čekanju 69
Minutni podsjetnik 69
Autom.ponovno biranje 70
Sigurnosne postavke 70
Zahtjev PIN koda 70
Zaključavanje 70
Zabrana poziva 71
Fiksni broj 72
Promjeni kod 72
Postavke mreže 72
Automatski 72
Ručno 73
Prioritetno 73
Poništi postavke 73
GPRS postavi 73

Servisi 74
Internet 75
Početna stranica 75
Bilješke 75
Profili 76
Idi na URL 78
Postavke memorije 78
Cookies postavke 78
Certifikat zaštite 79
Profili - reset 79
Verzija pretraživača 79
SIM servis 79

Downloads 80
Igre i ostalo 80
Slike 81
Zvukovi 81

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 13

Dodatni pribor 82

Tehnički podaci 83

C3310 osobine

Dijelovi telefona

1. Zvučnik

2. Glavni LCD zaslon

- **Na vrhu:** Jačina signala, stanje baterije i različite funkcije.
- **Na dnu:** Indikatori soft tipki

3. Tipkovnica

- **In standby mode:** Input numbers to dial

  Hold down

  – Međunarodni pozivi

  – Uključenje izbornika glasovne pošte

  do – Brza biranja

  – Uključenje brojača za vrijeme slikanja

- **Za vrijeme uređivanja:** Unos brojeva & znakova

4. Mikrofon

5. Bočne tipke

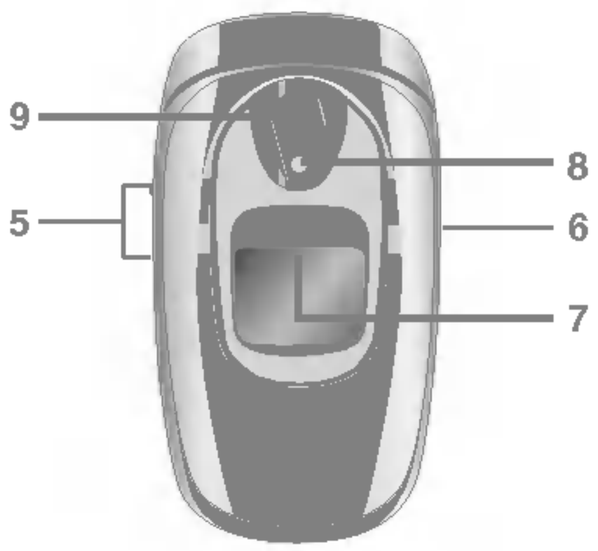
- **IU stanju pripravnosti (otvoren):** Glasnoča tipkovnice
- **U izborniku:** kretanje gore & dolje
- **Za vrijeme poziva:** glasnoća zvučnika

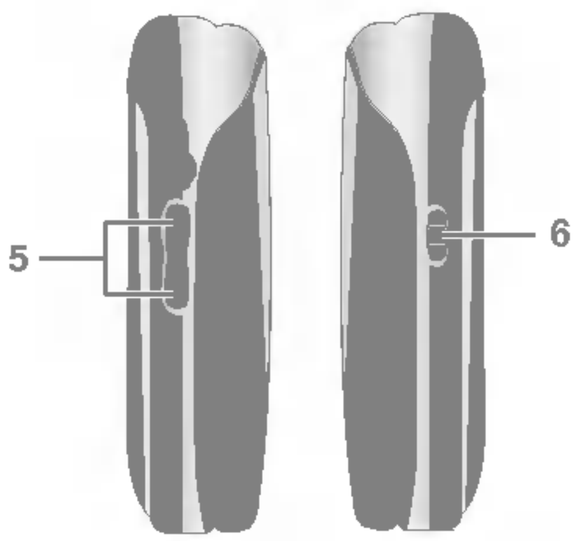
6. Bočna tipka za kameru

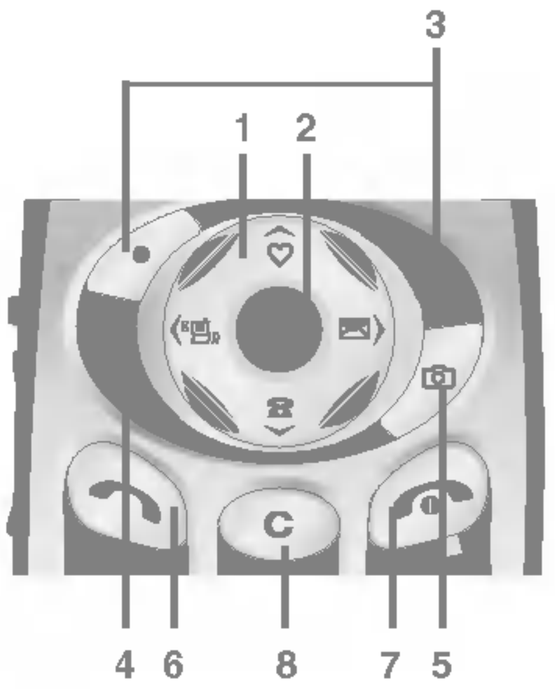
7. Vanjski LCD zaslon

8. Fleš (bljeskalica)

9. Leće kamere







1. Navigacijska tipka

- **U stanju pripravnosti:**

  Kratko: Lista Favoriti

  Kratko: Lista podataka (Imena)

  Kratko: Lista poruka

  Kratko: Lista profila
  Drži dolje: Uklj./Isklj. Vibracijskog moda

- **U izborniku:** kretanje kroz izbornik

2. Tipka za potvrdu

3. Soft tipke

- Ove tipke obavljaju funkcije označene tekstom na zaslonu odmah iznad njih.

4. Tipka za pristup planeru

- Ulazak u izbornik Planer direktno.

5. Tipka - Kamera

- Pritiskom na ovu tipku, ulazite u izbornik Kamera diektno.

6. Tipka - Šalji

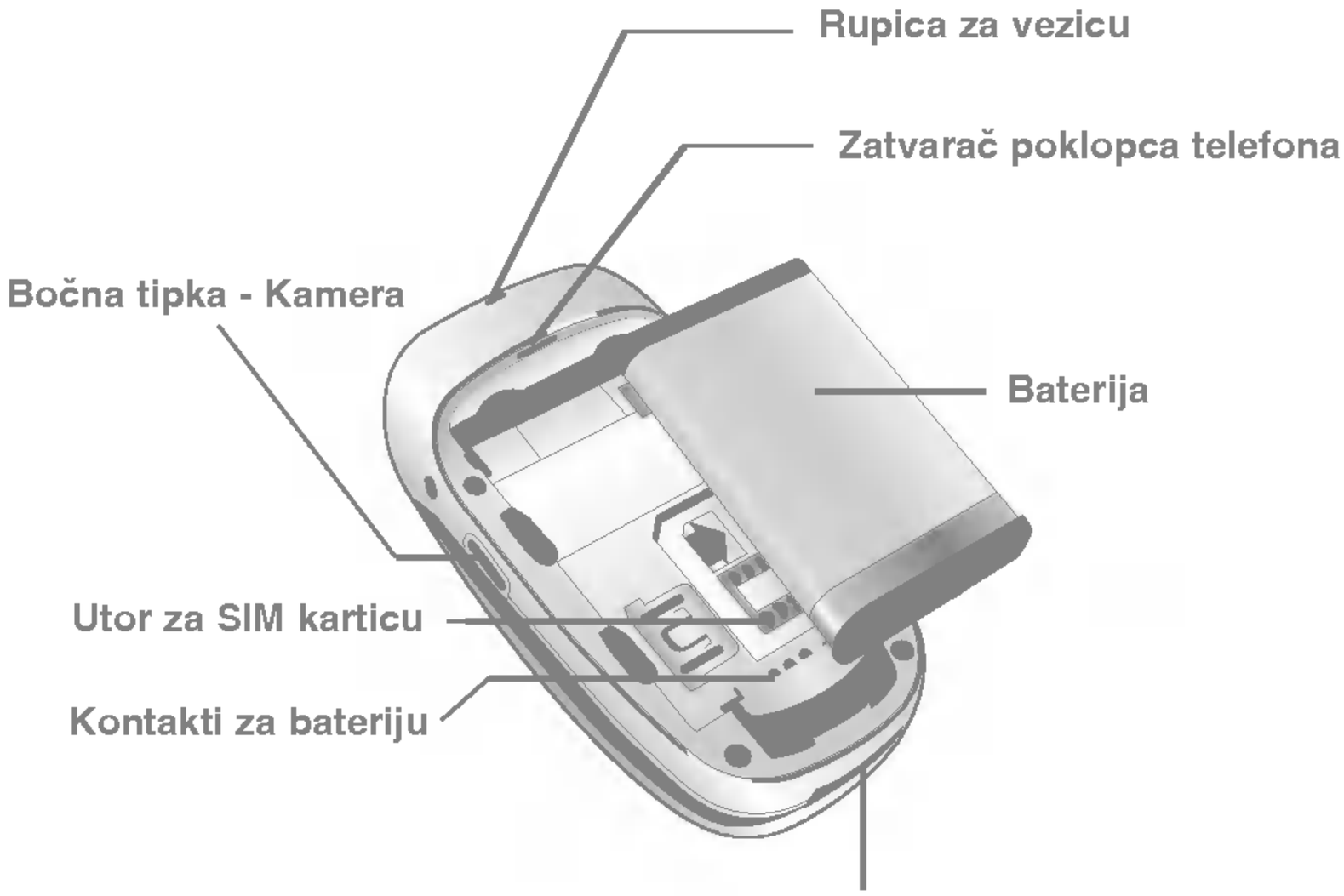
- Tipka za pozivanje ili odgovaranje na pozive.
- In standby mode: shows recently dialled, received and missed call.

7. Tipka - Kraj

- Uključenje ili isključenje telefona
- Kraj ili odbijanje poziva.

8. Tipka – Briši

Stražnja strana telefona



Informacije zaslona

Područje za ikone

Područje za tekst i slike

Indikatori soft tipki

Prva linija	Prikazuje ikone. Vidi stranu 18.
Srednje linijes	Prikazuje poruke, upute i sve informacije koje ste unesli, kao što je broj za pozivanje.
Zadnja linija	Prikazuje trenutno dostupne funkcije.

Zaslon prikazuje više ikona. Opis ikona je dolje naveden.

Ikone sa zaslona

	Prikazuje jačinu signala.
	Poziv je uspostavljen.
	Možete koristiti GPRS usluge.
	Prikazuje da koristite uslugu roaminga.
	Alarm je namješten i uključen.
	Prikazuje stanje baterije.
	Primili ste SMS.
	Primili ste govornu poštu.
	Možete pogledati vaš planer.

Napomena : * Kvaliteta signala može verirati ovisno o pokrivenosti mreže. Kada je signal ispod 2 crtice, kvaliteta zvuka u razgovoru će biti loša , te može doći do prekida veze. Provjeravte kvalitetu signala prije pozivanja. Kada nema crtica za signal, to označava da nema pokrivenosti mreže na tom području:
u tom slučaju, nećete biti u stanju pristupiti mreži i ostvariti bilo koju uslugu (pozivi, poruke, ...).

	Samo Vibracija iz Profila.
	Označuje profil Tiho.
	Označuje profil Glavno.
	Označuje profil Glasno.
	Označuje profil Slušalice.
	Možete preusmjeriti poziv.
	Označava da ste pristupili WAP-u.
	Označava da koristite uslugu GPRS.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 20

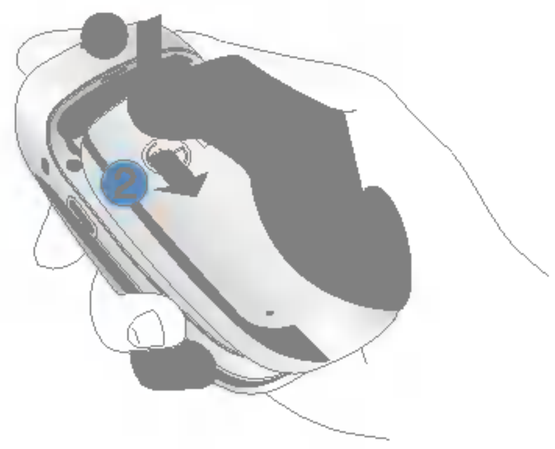
Početak

Instalacija SIM kartice i baterije

1. Uklonite poklopac baterije.

Provjerite da li je telefon ugašen, prije nego li izvadite bateriju.

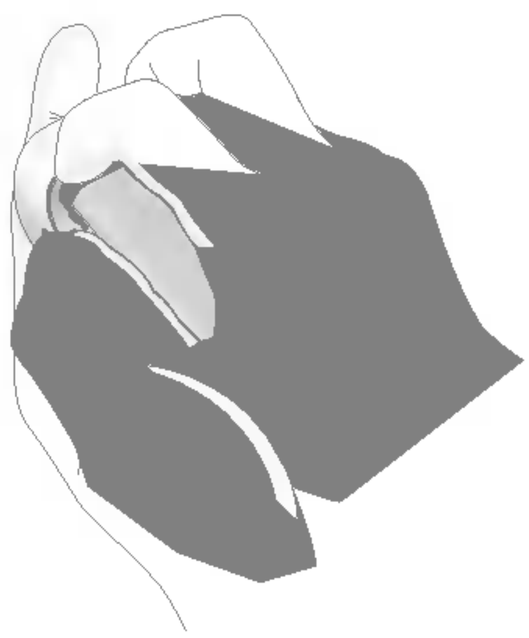
Pritisnite poklopac baterije prema dolje i uklonite ga sa telefona.

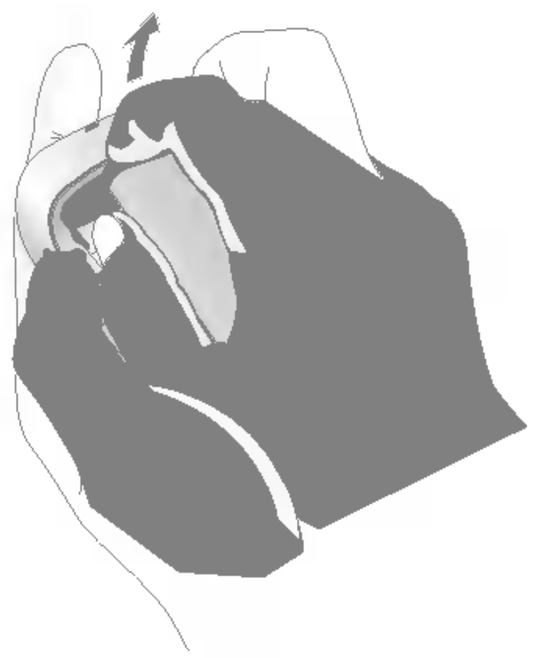


Napomena: Ukoliko uklonite bateriju sa telefona, a da je telefon još uključen, može prouzročiti pogreške u radu telefona.

2. Izvadite bateriju.

Uhvatite gornji dio baterije i izvadite ju iz kučišta.

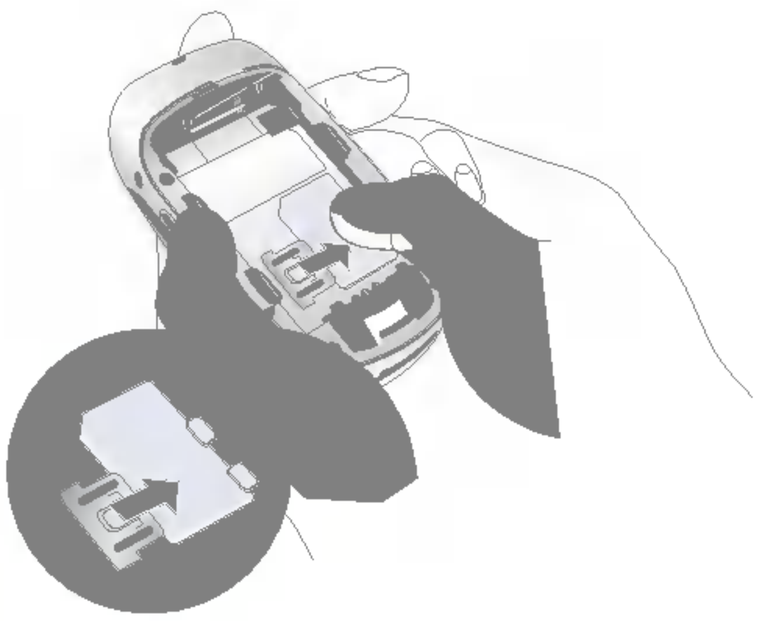




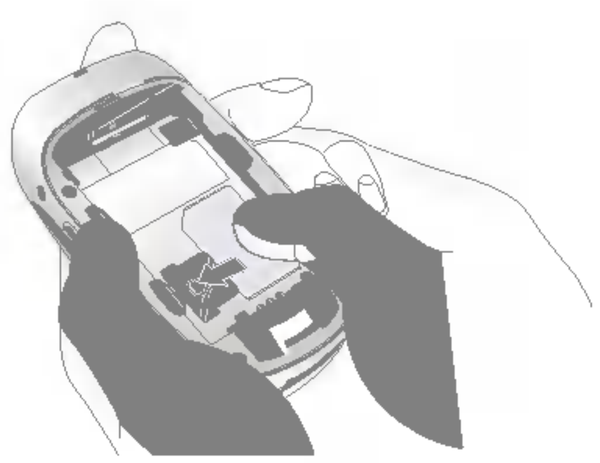
Početak

3. Instalacije SIM kartice.

Ubacite SIM karticu u utor, pritom pripazite da karticu pravilno stavite na kontakte na telefonu. Povucite držač kartice preko nje, nakon što ste ju stavili u utor. Za vađenje kartice koristite obrnuti postupak.



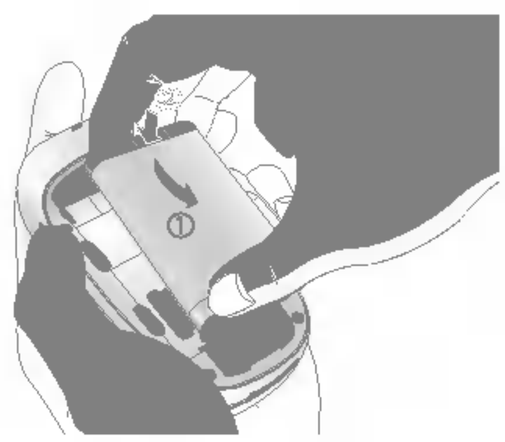
Umetanje SIM kartice



Uklanjanje SIM kartice

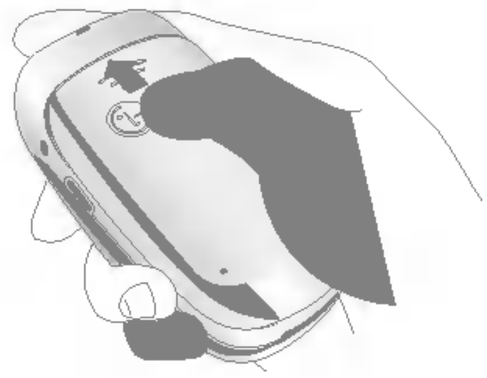
Oprez Metalni kontakti na kartici se mogu lako oštetiti grebanjem. Obratite pažnju na SIM karticu kada ju koristite i instalirate. Slijedite uputstva dobijena sa SIM karticom.

4. Instalacija baterije.



Najprije ubacite donji dio baterije u kučište telefona. Zatim, pritisnite gornji dio baterije, sve dok ne začujete da je baterija ušla u kučište do kraja.

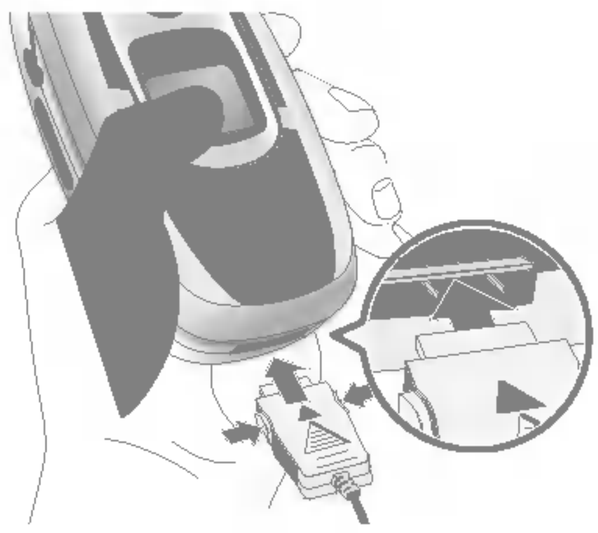
5. Vraćanje poklopca baterije.

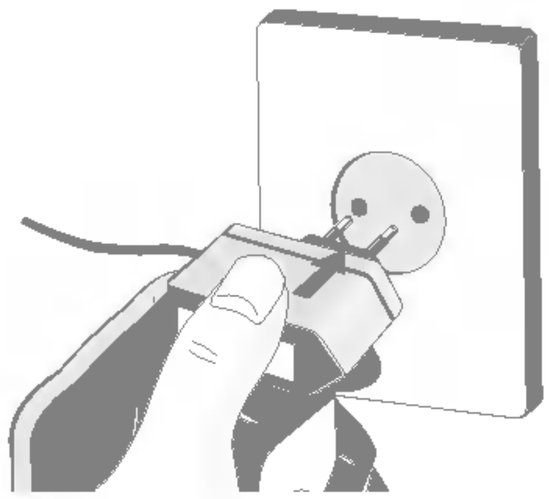


Položite poklopac baterije na stražnju stranu telefona i povucite ga do kraja.

Punjenje baterije

Prije nego priključite punjač na telefon, morate imati umetnutu bateriju u telefon.





1. Provjerite da li je baterija potpuno napunjena, prije korištenja telefona.

2. Okrenite konektor punjača kao što je prikazano na slici i priključite ga na telefon.

3. Drugi kraj punjača uključite u utičnicu – izvor napajanja (220V). Koristite samo originalni punjač.

4. Pokretne crtice na ikoni baterije će se zaustaviti nakon što punjenje završi.

Upozorenje
- Ne gurajte konektor punjača ''na silu'', jer to može oštetiti telefon ili punjač.
- Punjač mobitela uključite vertikalno na utičnicu u zidu!
- Ukoliko koristite punjač izvan vaše države, koristite odgovarajuče adaptere kako bi izvršili punjenje mobitela na pravilan način.
- Za vrijeme punjenja ne vadite bateriju ili SIM karticu.

Oprez!
- Isključite punjač iz izvora napajanja za vrijeme grmljavine kako bi izbjegli električki šok ili požar.
- Osigurajte da nikakvi oštri predmeti kao što su: životinjski zubi, nokti, itd. ne dođu u kontakt sa baterijom, jer u protivnom može doći do požara.
- Ne uspostavljajte ili ne odgovarajte na poziv za vrijeme punjenja telefona, jer može uzrokovati kratki spoj na telefonu i/ili električki šok i požar

Iskopčavanje punjača

Iskopčajte punjač iz telefona pritiskom na obje bočne tipke na konektoru kao što je prikazano na slici.

Glavne funkcije

Pozivanje

1. Provjerite da li je telefon uključen.
2. Unesite broj telefona, uključujući i kod područja. Za uređivanje broja sa zaslona, samo pritisnite tipku c za brisanje broj po broj.

   ▶ Pritisnite i držite tipku c za brisanje cijelog broja.
3. Pritisnite tipku za pozivanje odr. broja.
4. Kada završite, pritisnite tipku.

Pozivanje preko tipke Šalji

1. Pritisnite tipku, i na zaslonu će se pojaviti svi prijašnji pozivi.
2. Odaberite željeni broj koristeći navigacijsku tipku.
3. Pritisnite tipku.

Međunarodno pozivanje

1. Pritisnite/držite tipku za međunarodni prefiks.
   Znak '+' može biti zamijenjen sa međunarodnim kodom.
2. Unesite kod države, kod podrčja, i broj telefona.
3. Pritisnite tipku.

Završavanje poziva

Nakon što završite sa pozivom, pritisnite tipku.

Pozivanje iz Imenik-a

Možete memorirati imena i brojeve telefona koje često pozivate, na vašu SIM karticu i u memoriju vašeg telefona..
Odaberite željeni broj iz Imenika i odaberite tipku Šalji nakon toga. Za detaljnije informacije molimo pogledajte str. 45.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 25

Podešavanje glasnoće

Ako za vrijeme razgovora želite podesiti glasnoću zvučnika, koristite bočne tipke na telefonu.
U stanju pripravnosti, sa vanjskim bočnim tipkama, možete podesiti glasnoću tipkovnice.

Odgovaranje na poziv

Za vrijeme dolaznog poziva, telefon zvoni,a ikona telefona će se pojaviti na zaslonu. Ukoliko imate pohranjen broj telefona u imeniku, za vrijeme dolaznog poziva će se na zaslonu pojaviti ime pozivatelja.

1. Otvorite telefon i pritisnite tipku ili lijevu soft tipku kako bi se javili na poziv. Ako je opcija izbornika Bilo koja tipka postavljena i potvrđena s tipkom, pritskom na bilo koju tipku odgovorit ćete te na poziv, kao i pritiskom na desnu soft tipku.

Obavijest Za odbijanje dolaznog poziva, pritisnite i držite tipke sa bočne strane telefona.

2. Završite poziv jednostavnim pritiskom na tipku .

Obavijest Možete odgovoriti na poziv, čak i ako koristite razne usluge telefona.

Vibracija (brzi pristup)

Vibracijski mod možete uključiti pritiskom i držanjem lijeve bočne tipke.

Jačina signala

Ako se nalazite unutar zgrade, pristupite prozoru, jer na taj način možete imat jači signal. Snagu signala možete vidjeti na signalnom indikatoru ( ), na zaslonu vašeg telefona.

Unošenje teksta

Možete unositi alfanumeričke znakove koristeći tipkovnicu. Npr. za spremanje imena u Imenik, pisanje poruke, stvaranje bilješke potrebno je korištenje tipkovnice (unosa teksta). Dostupni su sljedeći unosi teksta:

Napomena Neka polja dopuštaju unošenje samo točno određenih znakova. (Npr. telefonski broj u imeniku).

T9 unos teksta

Ovaj unos omučuje vam da samo jednim pritiskom na slovo stvarate riječi.Svaka tipka ima više od jednog slova, a T9 mod automatski uspoređuje vaše pritiske na tipke sa rječnikom i odabire točnu riječ. Ovakvo pisanje zahtjeva puno manje tipkanja nego klasični unos teksta (ABC).

ABC unos teksta

Ovakav unos omogučuje vam da sami odaberete odgovarajuče slovo sa tipke pritiskajući tipku jednom, dva puta, tri puta ili više puta sve dok ne sastavite željeni tekst.

123 unos teksta (brojeva)

Za unošenje brojeva dovoljan je samo jedan pritisak na tipku. Za promijenu u 123 teksta (brojeva), pritisnite tipku sve dok se ne pojavi 123 mod.

Unos simbola

Omogučuje unos posebnih znakova.

Promijena načina unosa teksta

1. Prilikom unosa teksta, primjetit çe te u gornjem desnom uglu indikator koji prikazuje koju vrstu unosa teksta trenutno koristite.

2. Ako Ïelite promijeniti unos, pritisnite tipku.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 27

Korištenje T9 unosa teksta

T9 unos teksta vam omogućava brzo unošenje teksta.U T9, trebati stisnuti odgovarajuće slovo samo jednom. Ovo je bazirano na ugrađenom rječniku, kojemu također i vi možete dodavati nove riječi

Napomena Možete odabrati drugi T9 jezik iz izbornika opcija ili pritiskom na tipku . Originalna postavka u telefonu za T9 unos je Isključeno.

1. Kada koristite T9 unos teksta, počnite unositi riječ pritiskom na tipke do .

   ▶ Riječ se mijenja kako vi tipkate slova – ne obračajte pažnju na trenutno prikazanu riječ, sve dok ne utipkate sve

   ▶ Ako je riječ još uvijek kriva, pritisnite navigacijsku tipku dolje jednom ili više puta, kako bi pogledali i ostale ponuđene riječi.

   Primjer: Pritisnite za riječ ***Good***.

   Pritisni [navigacijska tipka-dolje] za napisati ***Home***.

   ▶ Ako željena riječ nedostaje sa liste riječi, dodajte ju koristeći ABC unos teksta.

2. Unesite cijelu riječ prije uređivanja ili brisanja nekog unosa.

3. Završite svaku riječ sa razmakom, pritiskom na tipku ili tipkom.

Za brisanje pritisnite . Pritisnite i držite dolje za brisanje cijele riječi.

Napomena Za izlaz iz moda za unos teksta bez snimanja vašeg unosa, pritisnite . Telefon će se vratiti u stanje pripravnosti.

Korištenje ABC unosa teksta

Tipke do služe sa unos vašeg teksta.

1. Pritisnite tipku označene sa željenim slovom:
   - ▶ Jednom za prvo slovo.
   - ▶ Dva puta za drugo slovo.
   - ▶ Itd.
2. Jednim pritiskom na tipku ubacujete razmak. Pritisnite tipku za brisanje slova. Pritisnite tipku (duže) za brisanje cijelog teksta.

Napomena U dolje prikazanoj tablici, navedeni su dostupni znakovi.

Tipka	Prikazani znakovi po poretku	
	Velika slova	Mala slova
	. , / ? ! - : ' " 1	. , / ? ! - : ' " 1
2abc	A B C Č Ć Ç Á Ä Ă Â 2	a b c č ć ç á ä ă â 2
	D E F Đ Ë É 3	d e f đ ë é 3
	G H I Í Î 4	g h i í î 4
	J K L 5	j k l 5
	M N O Ó Ö Ő Ô 6	m n o ó ö ő ô 6
	P Q R S Š Ş 7	p q r s š ß ş 7
	T U V Ú Ü Ű Ţ 8	t u v ú ü ű ţ 8
	W X Y Z Ž 9	w x y z ž 9
	Razmak, 0 (Dugi pritisak)	Razmak, 0 (Dugi pritisak)

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 29

Korištenje 123 unosa teksta (brojeva)

123 unos teksta omogućuje vam unošenje brojeva u tekstualnu poruku (npr. telefonski broj).

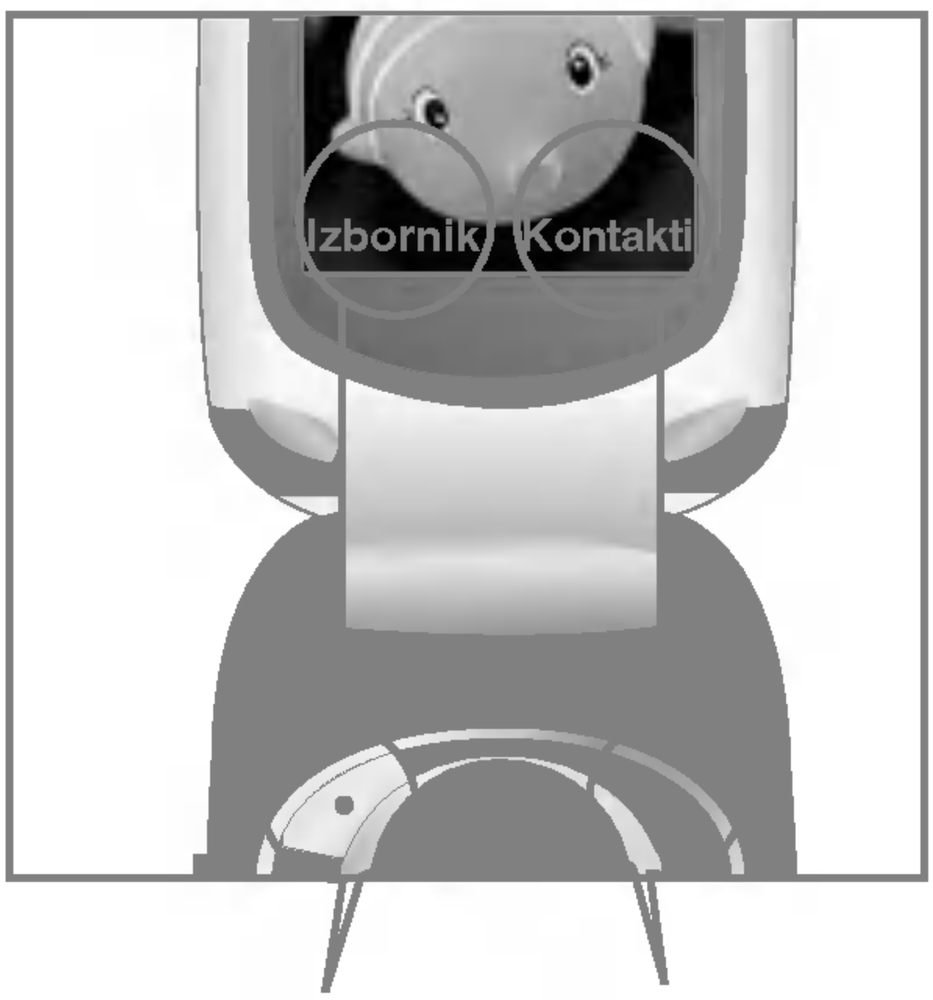
Korištenje unosa Simbola

Ovaj tip unosa omogućuje vam unos različitih simbola ili posebnih znakova.

Za unos simbola, pritisnite tipku. Za odabir željenih simbola, koristite navigacijsku tipku i potvrdite sa tipkom OK.

Odabiranje funkcija i opcija

Vaš telefon nudi niz funkcija, koje vam omogućuju personalizaciju telefona. Te su funkcije dostupne u izbornicima i pod-izbornicima, kojima možete pristupiti s dvije soft tipke i . Svaki izbornik i pod-izbornik omogućuje vam pregled i promjenu postavki određene funkcije.
Uloga soft tipki može varirati ovisno o trenutnoj funkciji; oznaka na donjem dijelu zaslona telefona, odmah iznad tipki, prikazuje trenutnu funkciju soft tipki.



Pritisnite lijevu soft tipku za pristup trenutnom Izborniku.

Pritisnite desnu soft tipku za pristup dostupnom Imeniku.

Izbornik u razgovoru

Vaš telefon omogućuje više funkcija koje možete koristiti za vrijeme razgovora. Za pristup tim funkcijama za vrijeme razgovora, pritisnite lijevu soft tipku [**Opcije**].

Za vrijeme razgovora

Izbornik prikazan na zaslonu telefona za vrijeme poziva je različit od glavnog izbornika u koji pristupamo normalnim otvaranjem telefona, a opcije su prikazane ovdje.

Pozivanje drugog poziva

Možete odabrati broj iz imenika za pozivanje drugog poziva. Pritisnite desnu soft tipku i zatim odaberite Kontakte.

Izmjenjivanje između dva poziva

Za izmjenu poziva pritisnite tipku ili lijevu soft tipku, a zatim odaberite Izmjeni.

Odgovaranje na dolazni poziv

Za odgovaranje na dolazni poziv kada telefon zvoni, pritisnite samo tipku [Šalji]. Telefon je također u mogućnosti upozoriti vas na novi dolazni poziv, čak i za vrijeme razgovora. Signal u zvučniku i na zaslonu će vas upozoriti da drugi poziv na čekanju. Ova usluga Poziv na čekanju, je dostupna samo ako je vaš operator podržava. Detalje o aktivaciji i deaktivaciji pogledajte u Poziv na čekanju (Izbornik 7.4.4).

Ako je Poziv na čekanju uključen, možete staviti prvi poziv na čekanje i pritiskom na tipku odgovoriti na drugi poziv.

Odbijanje dolaznog poziva

Možete odbiti dolazni poziv bez javljanja , pritiskom na tipku .

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 32

Isključivanje mikrofona

Za vrijeme razgovora mikrofon možete isključiti pritiskom na tipku [Opcije], zatim odabirom Isključi mikrofon. Mikrofon možemo uključiti pritiskom na tipku [Uklj. mikrofon].
Kada je mikrofon isključen sugovornik vas ne može čuti, ali vi njega možete.

DTMF tonovi za razgovora

Za uključivanje DTMF tonova za vrijeme poziva, npr., dozvolite vašem uređaju da koristi automatskoprebacivanje, te odaberite [Opcije], zatim DTMF Uklj.. DTMF tonovi se mogu isključiti na isti način.

Konferencijski pozivi

Konferencijska vam usluga pruža mogućnost simultanog razgovora s više od jednog pozivatelja, ako vaš davatelj usluga podržava tu funkciju. Konferencijski poziv može se postaviti kad imate jedan aktivan poziv i jedan zadržan, a na oba ste poziva odgovorili.
Kad je konferencija postavljena, pozive može dodavati, isključivati ili odvajati (to jest, maknuti s konferencije ali su i dalje u vezi) ona osoba koja je postavila konferencijski poziv. Ove su opcije dostupne iz izbornika tijekom poziva. U konferencijskom pozivu može sudjelovati najviše pet sugovornika. Kad postavite konferenciju, vi je sami kontrolirate i kreirate.

Upućivanje drugog poziva

Možete uputiti drugi poziv za vrijeme razgovora.
Unesite drugi broj i pritisnite . tipku. Kada je drugi poziv uspostavljen, drugi je poziv automatski stavljen na čekanje.
Pozive možete izmjenjivati sa tipkom.

Postavljanje konferencijskog poziva

Za postavljanje konferencijskog poziva stavite jedan poziv na čekanje. Za vrijeme trajanja drugog poziva, pritisnite lijevu soft tipku a zatim odaberite opciju Združi u izborniku Konferencijskog poziva.

Stavljanje konferencijskog poziva na čekanje

Možemo staviti konferen. poziv na čekanje, sa tipkom. Alternativno možete to uraditi i pritiskom na lijevu soft tipku [Opcije] i odabirom Konferencija/Zadrži poziv. Za povratak u konferencijski poziv pritisnite lijevu soft tipku (Opcije) i odaberite Konferencijski poziv.

Dodavanje poziva konferencijskom pozivu

Odaberite [Opcije], a zatim Konferencija/Združi sve.

Privatni poziv za Konferencijskog poziva.

Za privatan poziv s jednim od sudionika konferencijskog poziva, prikažite broj tog sudionika s kojim želite razgovarati na zaslon, odaberite [Opcije] , Konferencija / Privatno i stavite ostale sudionike konf. poziva na čekanje .

Završavanje konferencijskog poziva

Trenutno prikazani sudionik konf. poziva može biti otpušten pritiskom na tipku [Kraj].

Stablo izbornika

1 Profili

1 Samo vibracija
2 Tiho
3 Općenito
4 Glasno
5 Slušalice

2 Popis poziva

1 Propušteni pozibia
2 Primljeni pozivi
3 Birani pozivi
4 Briši zadnje pozive
5 Tarife poziva
6 GPRS info

3 Zabava&alati

1 Kalkulator
2 Pretvarač jedinica
3 Vremenske zone
4 Diktafon
5 Status memorije

4 Rokovnik

1 Kontakti
2 Planer
3 Bilješka

5 Poruke

1 Sastavi SMS poruku
2 Sastavi MMS poruku
3 Ulazni spremnik
4 Izlazni spremnik
5 Radni spremnik
6 Preslušaj govornuporuku
7 Informacije
8 Obrasci
9 Postavke

6 Kamera

1 Snimanje slike
2 Snimanje po predlošku
3 Neprekinuto snimanje
4 Moj album
5 Postavke

8 Servisi

1 Internet
2 SIM servis

7 Postavke

1 Alarm
2 Datum&vrijeme
3 Postavke telefona
4 Postavke poziva
5 Sigurnosne postavke
6 Postavke mreže
7 Poništi postavke
8 GPRS postavi

9 Downloads

1 Igre i ostalo
2 Slike
3 Zvukovi

Profili

Izbornik 1

U Profilima možete postaviti i personalizirati tonove telefona za različita okruženja, događaje ili grupe pozivatelja.
Unutar profila nalazi se šest: **Samo vibracija, Tiho, Općenito, Glasno** i **Slušalice**. Svaki se profil može personalizirati.
Pritisnite lijevu soft tipku [Izbornik] i odaberite **Način** koristeći navigacijsku tipku.

Uključi

Izbornik 1.x.1

1. Prikazana je lista profila.
2. Na listi profila, odaberite profil koji želite i za aktivaciju pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi] ili pritisnite tipku OK.
3. Zatim, odaberite **Uključi.**

Podešavanje

Izbornik 1.x.2

Pronađite željeni profil u listi profila. Nakon pritiska na lijevu soft tipku ili na tipku OK, pritisnite Postavi. Pojaviti će se opcije za postavljanje. Postavite željene opcije.

- **Način dovaje poziva:** Postav vrste upozorenja za dolazne pozive.
- **Ton zvona:** Odabir željenog zvona.
- **Glasnoća zvona:** Podešavanje glasnoće zvona.
- **Vrsta dovaje poruke:** Postav vrste upozorenja za poruke.
- **Zvuk poruke:** Odabir tona poruke.
- **Zvuk tipke:** Odaberite željeni ton tipkovnice.
- **Glasnoća tipkovnice:** Podešavanje glasnoće tipkovnice.
- **Flip- zvuk:** Postav tona kod otvaranja telefona.
- **Glasnoća zvuka:** Podešavanje glasnoće.
- **Uklj/Isklj - glasnoča:** Podešavanje glasnoće pri uključenju i isključenju telefona.

▶ **Autom. odgovor:** Ova funkcija će biti aktivna samo kada je vaš telefon spojen slušalicama.

- **Isključeno:** Telefon neće sam odgovoriti na poziv.
- **Nakon 5 sek:** Telefon će se sam javiti na poziv poslije 5 sekundi.
- **Nakon 10 sek:** Telefon će se sam javiti na poziv poslije 10 sekundi.

Preimenuj

Izbornik 1.x.3

Možete preimenovati željeni profil i odabrati mu novo ime.

Napomena Profili **Samo vibracija, Tiho i Slušalice** ne mogu promijeniti ime.

1. Za promjenu imena profila , odaberite željeni profil u listi profila i nakon pritiska na lijevu soft tipku ili na tipku OK, odaberite Preimenuj.
2. Upišite željeno ime i pritisnite tipku OK ili lijevu soft tipku [OK].

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 38

Popis poziva

Izbornik 2

Možete provijeriti listu propuštenih, primljenih i biranih poziva samo ako mreža podržava uslugu CLI (Calling Line Identification).

Zajedno sa datumom i vremenom, biti će prikazan broj i ime (ako postoji) u vrijeme kada se poziv održao. Možete vidjeti i broj poziva.

Propušteni pozibi — Izbornik 2.1

Ove opcije vam dopuštaju pregled 10 zadnjih neodgovorenih poziva. Možete također:

- Vidjeti broj, ako je dostupan, pozvati ga ili snimiti u Imenik
- Upisati novo ime uz novi broj i oboje snimiti u Imenik.
- Poslati poruku na ovaj broj.
- Izbrisati poziv sa liste.

Primljeni pozivi — Izbornik 2.2

Ove opcije vam dopuštaju pregled 10 zadnjih primljenih poziva. Možete također:

- Vidjeti broj, ako je dostupan, pozvati ga ili snimiti u Imenik.
- Upisati novo ime uz novi broj i oboje snimiti u Imenik.
- Poslati poruku na ovaj broj.
- Izbrisati poziv sa liste

Birani pozivi Izbornik 2.3

Ove opcije vam dopuštaju pregled 20 zadnjih primljenih poziva (poziva ili pokušaja). Možete također:

- Vidjeti broj, ako je dostupan, pozvati ga ili snimiti u Imenik.
- Upisati novo ime uz novi broj i oboje snimiti u Imenik.
- Poslati poruku na ovaj broj.
- Izbrisati poziv sa liste.

Briši zadnje pozive Izbornik 2.4

Omogućuje brisanje liste **Propuštenih poziva** i **Primljenih poziva.** U isto vrijeme možete izbrisati liste **Svi pozivi**, kao i **Birani** pozivi.

Tarife poziva Izbornik 2.5

Trajanje poziva Izbornik 2.5.1

Omogućuje vam pregled trajanja vaših dolaznih i odlaznih poziva. Taj pregled (brojač) možete resetirati. Dostupni su sljedeći timeri (brojači):

- **Zadnji poziv:** Trajanje zadnjeg poziva.
- **Svi pozivi:** Ukupno trajanje svih poziva od zadnjeg resetiranja (ukoliko ga je bilo).
- **Primljeni pozivi:** Trajanje dolaznih poziva.
- **Birani pozivi:** Trajanje biranih poziva.
- **Resetiraj sve:** Omogućuje vam brisanje ukupne količine trajanja svih poziva. Sa tipkom [Da] resetirate sva trajanja.

Troškovi poziva

Izbornik 2.5.2

Možete provijeriti troškove vaših zadnjih poziva, svih poziva, preostalo i resetirati troškove. Za reset troškova potreban vam je PIN2 kod.

Postavke

Izbornik 2.5.3

(ovisno o SIM kartici)

- **Odredi tarifu:** Možete odrediti valutu i jediničnu cijenu. Kontaktirajte vašeg opratera kako bi saznali cijenu obračunske jedinice. Z odabir valute ili jedinice potreban vam je PIN2 kod..
- **Odredi kredit:** Mreža vam dopušta određivanje limita vaših troškova poziva, sa odabranim obračunskim jedinicama. Ako odaberete **Čitaj**, broj preostalih jedinica će biti prikazan. Ako odaberete **Izmjeni**, tada možete promijeniti vaš limit.
- **Autom.prikaz:** Ova mrežna usluga omogućuje vam da vidite automatski trošak vašeg zadnjeg poziva. Ako postavite na **Uklj.**, nakon završanog poziva, možete vidjeti zadnji trošak.

GPRS info

Izbornik 2.6

You can check the amount of data transferred over the network through the GPRS information option. In addition, you can also view how much time you are online.

Trajanje poziva

Izbornik 2.6.1

Možete provijeriti trajanje Zadnjeg poziva i Svih poziva. Također možete resetirati timere (brojače) poziva.

Količina podataka

Izbornik 2.6.2

Možete provjeriti **Poslane, Primljene** ili **Sve** količine podataka i **Resetirati sve**.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 41

Kalkulator Izbornik 3.1

Sadrži standardne funkcije kao +, –, x, ÷ : **Zbrajanje, Oduzimanje, Množenje i Dijeljenje.**

1. Unesite brojeve, koristeći tipkovnicu.
2. Koristite navigacijsku tipku za odabir funkcije.
3. Zatim, unesite brojeve.
4. Pritisnite lijev. soft tipku [Rezultat] za prikaz rezultata.
5. Pritisnite lijev. soft tipku [Reset] ili unesite brojeve za ponavljanje procedure.
6. Za izlaz iz **Kalkulatora**, pritisnite desnu soft tipku [Nazad].

Napomena Koristite tipke za brisanje brojeva ili zbakova. , tipka služi za brisanje. Ako pritisnete tipku , tada možete unesti negativan broj. Dodatnim pritiskom možete unesti decimalni broj.

Pretvarač jedinica Izbornik 3.2

Ova opcija pretvara svaku mjeru iz jedne jedinice u drugu. Postoji četiri vrste koje se mogu pretvoriti u jedinice: **Dužina, Površina, Masa i Količina.**

1. Možete odabrati jednu od četri jedinice, pritiskom tipke.
2. Odaberite standardne vrijednosti sa i tipkama.
3. Odaberite željenu jedinicu za pretvaranje s tipkom i tipkama.
4. Možete provijeriti pretvorenu vrijednostz željenu jedinicu. Također, možete unesti decimalni broj, sa tipkom.

Vremenske zone Izbornik 3.3

Možete provijeriti vrijeme u većim svjetskim gradovima:

1. Odaberite grad koji pripada odr. vrem. zoni sa tipkama i .

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 42

2. Možete postaviti trenutno vrijeme, prema vremenu grada koji odaberete sa tipkom [Postavi].

Diktafon Izbornik 3.4

Možete snimiti do 10 glasovnih poruka, a svaka od njih može trajati maksimalno 15 sekundi.

Snimaj Izbornik 3.4.1

Možete snimiti glasovnu bilješku u izborniku Snimanje glasa.

1. Kada snimanje započne, na zaslonu je prikazano preostalo vrijeme i natpis Snimanje.
2. Ako želite završiti snimanje, pritisnite lijevu soft tipku [Spremi].
3. Za pristup naslovu glasovne bilješke, pritisnite tipku[OK].

Vidi popis Izbornik 3.4.2

Telefon prikazuje listu glasovnih bilješki. Možete reproducirati i brisati snimljene bilješke.

Status memorije Izbornik 3.5

Možete provijeriti stanje memorije (upotrebljene i preostale) telefona kao i stanje memorije na SIM kartici.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 43

Kontakti Izbornik 4.1

Napomena U stanju pripravnosti, pritisnite tipku[Kontakti] za direktni pristup.

Traži Izbornik 4.1.1

(Pozivanje iz Imenika)

1. Odaberite Traži sa lijevom soft tipkom [Odaberi] ili [OK].
2. Unesite ime koje želite potražiti ili odaberite lijevu soft tipku [Lista] za pregled liste Imena.

Napomena Instant traženje je dostupno, samo ako unesete početno slovom imena koje želite tražiti.

3. Ako želite urediti, brisati ili kopirati unos, ili dodati glas Imenu, pritisnite lijevu s. tipku [Opcije]. Pojavit će se sljedeći izbornik:

- **Uredi:**Možete urediti ime, broj, grupu, karakter i sliku.
- **Sastavi SMS poruku/ Sastavi SMS poruku:** Nakon što pronađete željeni broj, možete poslati SMS/MMS poruku na odabrani broj.
- **Kopiraj:** Možete kopirati unos sa SIM na telefon i obratno.
- **Glavni broj:** Možete odabrati jedan glavni broj, koji najviše pozivate, između broja mobitela, kućnog ili poslovnog broja. Nakon što postavite ovo, prvi će biti prikazan glavni broj.
- **Izbriši:** Možete obrisati unos.

Dodaj novi

Izbornik 4.1.2

Možete dodati novi broj u Imenik, koristeću ovu funkciju.

Memorija telefona iznosi 200 brojeva. Memorija SIM kartice ovisi o vašem davatelju usluga; operateru.

Možete snimiti do 20 znakova-slova jednog imena u memoriju telefona, kao i na SIM karticu.

1. Odaberite **Dodaj novi** pritiskom na lijevu soft tipku[Odaberi] ili [OK].
2. Odaberite memoriju za pohranu unosa: **SIM** ili **Telefon**. Ako postavite Telefon, tada trebate odabrati Glavni broj.
   - **a.** Pritisni [OK] za unos imena.
   - **b.** Pritisni [OK], zatim možete unesti broj.
   - **c.** Pritisni [OK].
   - **d.** Možete postaviti grupu za unos pritiskom na , .
   - **e.** Možete postaviti karakter i sliku za unos pritiskom na: , , , .

Grupe

Izbornik 4.1.3

ednoj grupi možete dodati do 20 članova, a broj maksimalnih grupa je 7.

- **Popis članova:** Prikazuje članove grupe.
- **Zvono grupe:** Možete odrediti posebno zvono sa svaku grupu.
- **Ikona grupe:** Možete odabrati ikonu grupe.
- **Dodaj člana:** Grupi možete dodati do 20 članova.
- **Ukloni člana:** Ukllanjanje člana sa liste, ali ime i broj telefona će se i dalje nalaziti u Imeniku.
- **Preimenuj:** Možete preimenovati ime grupe.

Brzo biranje

Izbornik 4.1.4

Brzom bir.možete dodijeliti broj od do i pridodati mu određeno ime iz Imenika. Dužim pritiskom na tipku, zovete točno određeni broj.

1. Najprije otvorite Imenik, pritiskom na desnu soft tipku , [Kontakti] u stanju pripravnosti.
2. Pronađite Brzo biranje, a zatim pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi].
3. Ako želite dodati Brzo biranje, odaberite (prazno), azatim potražite ime u imeniku.
4. Odaberite ime za Brzo biranje i odaberite Promijeni ili Briši za uređivanje imena.

Postavke

Izbornik 4.1.5

1. Pritisnite soft tipku [Kontakti] u stanju pripravnosti.
2. Pronađite Postavke, te pritisnite lij. soft tipku [Odaberi].

▶ **Postavi memoriju**

Odaberite označeno **Postavi memoriju**, a zatim pritisnite tipku [Odaberi].

- Ako odaberete **Promijenjivo**, za svakog unosa imena, telefon će vas upitati, gdje da pohrani unos.
- Ako odaberete **SIM** ili**Telefon**, unos će biti točno pohranjen ovisno o vašem odabiru.

▶ **Traži po**

Odaberite **Traži po**, a zatim pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi].

- Ako odaberete **Promijenjivo**, telefon će pitati kako tražiti.
- Ako odaberete **Ime** ili **Broj**, telefon tražoti po imenu ili broju.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 46

▶ **Vidi opcije**

Odaberite Vidi opcije, a zatim pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi].

- **Samo naziv:** Prikazivati će se samo lista imena Imenika.
- **Sa slikama:** Prikazivati će se lista imena sa informacijama i slikom.
- **Ime i broj:** Prikazivati će se Ime i Broj.

Kopiraj sve

Izbornik 4.1.6

Možete kopirati/preseliti unose sa SIM kartice na telefon i obratno.

1. Najprije otvorite Imenik, pritiskom na desnu soft tipku [Kontakti] u stanju pripravnosti.
2. Odaberite **Kopiraj sve**, a zatim pritisnite tipku [Odaberi] za ulaz u ovaj izbornik.
   - **Sa SIM na telefon:** Kopiranje sa SIM kartice na telefon.
   - **Sa telefona na SIM:** Kopiranje sa Telefona na SIM karticu.
3. Možete vidjeti sljedeće pod-izbornike:
   - **Zadrži izvornik:** Za kopiranja, originalni brojevi su zadržani.
   - **Izbriši original:** Za kopiranja, originalni brojevi su izbrisani.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 47

Izbriši sve

Izbornik 4.1.7

Možete izbrisati sve brojeve sa SIM katice i telefona. Ova funkcija zahtjeva sigurnosni kod.

1. Pritisnite d. soft tipku [Kontakti] u stanju pripravnosti i (Odaberi).
2. Zatim odaberite memoriju za brisanje..
3. Unesite sigurnosni kod i pritisnite lijevu soft tipku [OK] ili desnu soft tipku [Nazad].

Informacije

Izbornik 4.1.8

▶ **Servisni broj operatera**

Ovu funkciju koristite za pristup listi servisa, omogućenim od strane operatera (ako SIM kartica podržava).

1. Najprije otvorite Imenik pritiskom na desnu soft tipku [Kontakti] u stanju pripravnosti i odaberite **Informacije.**
2. Pronađite **Servisni broj operatera**, a zatim pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi] za ulaz.
3. Nazivi dostupnih servisa će biti prikazani.
4. Sa i tipkama odaberite servis. tipkom[Šalji] pristupate servisu.

▶ **Stanje memorije**

Možete vidjeti koliko imate slobodne, odnosno iskorištene memorije u Imeniku.

1. Najprije otvorite Imenik pritiskom na desnu soft tipku [Kontakti] u stanju pripravnosti i odaberite **Informacije.**
2. **Pronadite Stanje memorije**, a zatim pritisnite lijevu soft tipku za ulaz.

▶ **Vlastiti broj**

Možete snimiti i provjeriti vlastiti broj sa SIM kartice.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 48

Planer Izbornik 4.2

Kada odaberete ovaj izbornik pojavit će se kalendar.
Na vrhu ekrana pojavit će se raspored sa datumima, a na dnu ikone za planer i bilješke. Kada promijenite datum , kalendar će datumu. Možete odabrati određen datum za planer.Ako vidite crticu ispod datuma, to znači da je za taj dan već ubilježena bilješka ili planer. Ova funkcija podsjetit će vas na vaše planove i bilješke. Telefon vas može obavijestiti na planer ako aktivirate njegov alarm

Promijena dana, mjeseca i godiine.

	Objašnjenje		Objašnjenje
	Godišnje		Tjedno
	Mjesečno		Dnevno

U izborniku Planer, pritisnite soft tipku [Opcije] za sljedeće;

Dodaj novo Izbornik 4.2.1

Omogućuje dodavanje novog planera za odabrani dan. Možete pohraniti do 20 poruka/planera.
Unesite temu, a zatim pritisnite lijevu soft tipku [OK]. Unosite i druge informacije kao: Vrijeme, Ponavljenje i Alarm.

Vidi Izbornik 4.2.2

Pogledajte rasporede i bilješke za odabrani dan. Koristite , za pretraživanje liste bilješki. Ako ste podesili alarm za poruku, sat za alarm će biti na zaslonu.
Ako želite detaljno pogledati bilješku, pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi].
Pritisnite lijevu soft tipku [Opcije] za brisanje, uredite odabranu bilješku.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 49

Vidi sve

Izbornik 4.2.3

Prikazuje sve poruke. Koristeći navigacijske tipke pretražujte listu poruka.Možete koristiti isti izbornik kao“Vidi” odabirom press left soft key [Opcije].

Briši prošle

Izbornik 4.2.4

Možete izbrisati zadnji planer.

Izbriši sve

Izbornik 4.2.5

Brisanje svih planera.

Bilješka

Izbornik 4.3

1. Odaberite Bilješka pritiskom na lijevu soft tipku [Odaberi].

2. Ako nema bilješki, dodajte novu pritiskom na tipku [Dodaj].

3. Unesite bilješku i pritisnite lijevu soft tipku [Ok].

Napomena Ako želite promijeniti unos, pritisnite tipku.

Poruke

Izbornik 5

Ovaj izbornik uključuje usluge SMS (Short Message Service), MMS (Multimedia Message Service), glasovna pošta, kao i poruke mrežnih servisa

Sastavi SMS poruku Izbornik 5.1

Možete pisati i uređivati tekstualnu poruku, te provjeriti broj stranice poruke.

1. Uđite u izbornik Poruke pritiskom na [Odaberi].
2. Ako želite pisati novu poruku, odaberite Sastavi SMS.
3. Koristeći T9 olakšat ćete si unos teksta.
4. Pritisnite [Unesi] za dodavanje dodatnih sadržaja.
5. Ako želite odabrati opcije za vaš tekst, ili završiti sa pisanjem poruke, pritisnite [Opcije]

Napomena Vaš telefon podržava EMS poruke, te možete odabrati slike u boji, zvukove, itd.. za slanje. Primatelj poruke možda neće dobiti slike ili zvukove koje ste poslali, ako njegov telefon ne podržava EMS.

Dodaci

- **Šalji:** Slanje SMS..

  1. Unesite broj primatelja.
  2. Pritisnite tipku za unos dodatnih primatelja.
  3. Brojeve telefona možete dodati u imenik.
  4. Pritisnite OK nakon unosa brojeva.

  Sve će poruke biti automatski spremljene u izlazni spremnik, čak i nakon neuspjelog slanja.
- **Spremi:** Pohrana u Izlazni spremnik.
- **Font:** Odabir veličine i vrste fonta..
- **Boja:** Možete odabrati boju slova i pozadine..

- **Poravnavanje:** YMožete pozicionirati sadržaj poruke Desno, u Sredinu ili Lijevo.
- **Dodaj rječnik T9:** Možete dodati svoje riječi. Ovaj izbornik je vidljiv samo kada uređujete tekst u T9.
- **T9 jezici:** Odabir T9 jezika.
- **Izlaz:** Ako pritisnete Izlaz za vrijeme pisanja poruke, prekidate pisanje i vraćate se natrag u izbornik Poruke. Poruka koju ste pisali nije spremljena.

Unesi

- **Simbol:** Možete dodati posebne znakove.
- **Slike:** Možete unesti predinstalirane ili vaše slike koje odgovaraju za pisanje SMS-a.
- **Zvuk:** Možete unesti zvukove koji se koriste za SMS.
- **Tekstualni obrasci:** Možete koristiti obrasce, već instalirane u telefonu.
- **Kontakti:** Možete dodati broj telefona ili e-mail adresu..
- **Potpis:** Možete dodati potpis u SMS poruku.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 52

Sastavi MMS poruku Izbornik 5.2

Možete pisati i uređivati multimedijsku poruku, provjeravajući veličinu poruke

1. Uđite u izbornik Poruke pritiskom na [Odaberi].
2. Ako želite pisati novu poruku, odaberite Sastavi MMS.
3. Možete kreirati novu poruku ili odabrati jedan od već ponuđenih obrazaca.
4. Pritisnite Unesi za dodati Simbole, Fotografiju, Snimi fotografiju, Sliku, Zvuk, Glasovnu bilješku, Obrazac teksta, Kontakte ili Potpis.

Dodaci

▶ **Šalji:** MMS možete poslati na više primatelja, odrediti mu prioritet i odrediti mu kasnije slanje.

Napomena
- Sve poruke će biti automatski spremljene u izlazni spremnik, čak i ako nije uspješno poslana.
- Provijerite kod vašeg davatelja usluga da li podržsva određivanje prioriteta.

▶ **Pregled:** Možete pogledati MMS poruku koju ste sastavili.

▶ **Spremi:** Možete spremiti MMS poruku u Radni spremnik ili u Predloške

▶ **Dodaj snimku:** Možete dodati snimku prije ili poslije trenutne.

▶ **Idi na snimku:** Možete prebaciti na prijašnju ili sljedeću snimku.

▶ **Briši snimku:** Brisanje trenutne snimke.

▶ **Postavi format snimke:**

- **Postavi brojač:** Možete postaviti brojač za snimku, tekst, slike i zvuk.
- **Zamjena teksta i slike:** Možete zamijeniti poziciju slike i teksta u poruci.

▶ **Ukloni media sadržaj:** Možete ukloniti sliku ili zvuk iz poruke. Ova opcija je dostupna samo kada postoji neki media sadržaj.

Napomena Ova opcija je prikazana samo ako ima media sadržaja.

▶ **Dodaj T9 rječnik:** Možete dodati svoje riječi. Ovaj izbornik je vidljiv samo kada uređujete tekst u T9.

▶ **T9 jezici:** Odabir T9 jezika.

▶ **Izlaz:** Povratak u izbornik poruke.

Napomena Ako odaberete sliku (15K) za sastavljanje MMS-a, vrijeme učitavanja će trajati oko 15 sekundi. Nadalje,ne možete aktivirati bilo koju tipku za to vrijeme.Nakon 15 sekundi moći ćete nastaviti sa pisanjem MMS poruke.

Ulazni spremnik Izbornik 5.3

Kada pristigne poruka, biti ćete obaviješteni o tome. Poruke će biti pohranjene u Dolazni spremnik.

Svaku poruku možete prepoznati po ikoni. Objašnjenje ikona pogledajte dolje.

	MMS poruka
	SMS poruka
	SIM poruka
	Pročitana MMS poruka
	Pročitana SMS poruka
	Push poruka
	Obavještajna multimedijska poruka

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 54

Ako telefon prikaže ‘Nema mjesta za SIM poruku’, tada trebate izbrisati SIM poruke iz Ulaznog spremnika. Ako telefon prikaže ‘Nema mjesta za poruke’, tada morate osloboditi memoriju, tako da izbrišete neke poruke, media sadržaje ili aplikacije.

✳ **SIM poruka**

SIM poruka se odnosi na poruku pohranjenu na SIM kartici. Te poruke možete prebaciti na telefon.

Za obaviještajnu multimedijsku poruku, trebate pričekati na preuzimanje i procesuiranje poruke.

Za čitanje poruke, odaberite jednu poruku pritiskom na lijevu soft tipku.

- **Vidi:** Možete vidjeti primljene poruke.
- **Odgovori:** Možete odgovoriti pošiljaocu.
- **Proslijedi:** Možete proslijediti odabranu poruku.
- **Vrati poziv:** Možete pozvati pošiljaoca.
- **Briši:** Brisanje trenutne poruke.
- **Informacije:** Možete vidjeti informacije o prijašnjim porukama, adresi pošiljaoca, naslovu MMS-poruke, datumu i vremenu, te prioritetu i klasi.
- **Briši sve:** Možete izbrisati sve poruke.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 55

Izlazni spremnik — Izbornik 5.4

U ovom spremniku možete vidjeti poslane i neposlane poruke. Za poslane poruke, možete vidjeti status isporuke.

Pretraživanje je isto kao iza ulazne poruke.

	MMS poslan.
	MMS neposlan.
	Potvrđena MMS isporuka.
	SMS poslan.
	SMS neposlan.
	Potvrđena SMS isporuka.

Kada ste već poslali poruku:

- **Vidi:** Možete pogledati poslane poruke.
- **Proslijedi:** Možete proslijediti odabranu poruku.
- **Briši:** Možete izbrisati trenutnu poruku.
- **Vidi informacije:** Možete vidjeti informacije o izlaznim porukama, adresi pošiljaoca, naslovu MMS-poruke, datumu i vremenu, te prioritetu i klasi.
- **Briši sve:** Možete izbrisati sve poruke.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 56

Radni spremnik Izbornik 5.5

Možete izraditi do pet MMS poruka koje najčešće koristite. Ovaj izbornik prikazuje listu tih poruka.

Dostupne opcije:

- **Vidi:** Možete vidjeti MMS poruke.
- **Uredi:** Izmjenjivanje odabrane poruke.
- **Briši:** Brisanje odabrane poruke.
- **Vidi informacije:** Informacije poruke.
- **Briši sve:** Brisanje svih poruka

Preslušaj govornuporuku Izbornik 5.6

U ovom izborniku preslušavate govornu poštu. Pristupiti [OK] govornoj pošti možete direktno preko tipke u stanju pripravnosti.

Napomena Kada primite govornu poštu, čuti ćete upozorenje o primitku, a na zaslonu će se pojaviti ikona. Molimo, provijerite sa vašim operaterom, detalje oko

Informacije Izbornik 5.7
(ovisno o mreži i pretplati)

Info uslužne poruke su tekstualne poruke koje mrežni operater dostavlja na GSM. One pružaju osnovne informacije poput vremenske prognoze, stanja u prometu, taksija, ljekarna i cijena dionica. Svaka vrsta informacije ima broj, tako da možete kontaktirati davatelja usluga dok god imate unesen određeni broj informacije. Kad primite info poruku, vidjet ćete simbol primljene poruke ili će info poruka biti odmah prikazana na zaslonu. Sljedeće su opcije moguće:

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 57

Čitaj

Izbornik 5.7.1

1. Nakon što ste primili Info poruku i odabrali Čitaj, poruka će se prikazati na zaslonu.
2. Poruka će biti prikazana sve dok se ne posegne za drugom porukom.

Teme

Izbornik 5.7.2

(ovisno o mreži i pretplati)

- **Dodaj novi:** Možete dodati broj poruke Info servisa u memoriju telefona sa njenim nadimkom.
- **Vidi popis:** Možete vidjeti brojeve poruka Info servisa koje ste dodali. Ako pritisnete Opcije, tada možete uređivati odabranu poruku ili je obrisati.
- **Aktivna lista:** Možete odabrati brojeve poruka Info servisa u aktivnoj listi. Ako aktivirate neke brojeve, sa istih ćete dobiti Info poruke.

Obrasci

Izbornik 5.8

Predložak teksta

Izbornik 5.8.1

Na raspolaganju su sljedeći obrasci:

- **Nazovi me.**
- **Kasnim, Dolazim u**
- **Gdje si?**
- **Na putu sam.**
- **Hitno. Javi se.**
- **Volim te.**

Mutimedijski obrazac

Izbornik 5.8.2

Možete koristiti sljedeće opcije:

- **Vidi:** Pregled multimedijskog obrasca.
- **Uredi:** Možete urediti multimedijski obrazac.
- **Dodaj novo:** Dodavanje novog multimmedijskog obrazca.
- **Sastavi poruku:** Možete sastaviti i poslati multimedijski obrazac.
- **Briši:** Možete izbrisati multimedijski obrazac.
- **Briši sve:** Možete izbrisati sve multimedijski obrasce.

Potpis

Izbornik 5.8.3

Možete sastaviti vaš Potpis.

Postavke

Izbornik 5.9

Tekstualna poruka

Izbornik 5.9.1

- **Vrste poruka**

  Tekst, Glas, Fax, Domaći paging, X.400, E-mail, ERMES

  Obično je pretpostavljena Tekstualna poruka. Možete prebaciti tekst u druge formate.

- **Rok valjanosti:** Mrežni servis dozvoljava da odredite koliko dugo vaša poruka može čekati u cantru za poruke.
- **Izvješče o isporuci:** Biti čete obaviješteni o svakoj isporučenoj isporuci.
- **Odogovori - isti sevisni centar:** Kada je poruka poslana, omogućava se primatelju da odgovori i i prebaci trošak odgovora na vaš tel. račun.
- **SMS centar:** Ukoliko želite poslati poruku morate imati upisan broj SMS centra.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:47 PM Page 59

Multimedijska poruka

Izbornik 5.9.2

- **Prioritet:** Možete odrediti prioritet poruke.
- **Razdoblje valjanosti:** Mrežni servis dozvoljava da odredite koliko dugo vaša poruka može čekati u cantru za poruke.
- **Izvješče o isporuci:** Biti čete obaviješteni o svakoj isporučenoj isporuci.
- **Automatsko preuzimanje:** Iako uključite ovu opciju poruka će pristizati sama automatski. Ako isključite ovu opciju, prvo čete dobiti obaviještajnu poruku, nakon koje možete preuzeti multimedijsku poruku.
- **Pročitaj odgovor:** Možete pročitati odgovor.
- **Vidjivost pošiljatelja:** Biti ćete obaviješteni o pošiljatelju, tj. vidjet ćete tko šalje poruku.
- **Postavke mreže:** Ako odaberete server MMS poruka, tada možete podesiti URL za MMS server.
- **Dopuštene vrste**

  Osobno: Osobne poruke.

  Reklame: Komercijalne poruke.

  Informacije: Potrebne informacije.

Centar govorne pošte

Izbornik 5.9.3

Možete primiti glasovnu poštu ako je ta usluga omogućena od strane vašeg operatera.Nakon što nova glasovna pošta pristigne, na zaslonu će se pojaviti simbol. Detalje provjerite sa vašim operaterom.

- **Pristupni broj:** Možete slušati glasovnu poštu odabirom na Doma
- **Roaming:** I ako ste u inozemstvu možete poslušati glasovnu poštu, ako je usluga roaminga uključena

Informacije

Izbornik 5.9.4

▶ **Primi**

Da: Telefon će primati Info poruke , ako odaberete DA.

Ne: Telefon neće primati Info poruke , ako odaberete NE.

▶ **Dojavi poziv**

Da: Vaš će se telefon oglasiti kada primi Info poruke.

Ne: Vaš telefon se neće oglasiti kada primi Info poruke.

▶ **Jezici**

Možete odabrati jezike pritiskom na [Uklj./Isklj.]. Nakon toga, poruka Info servis će biti prikazana u u odabranom jeziku.

Push poruke

Izbornik 5.9.5

Možete postaviti opciju, da li želite primati poruku ili ne.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 61

Kamera

Izbornik 6

Sa kamerom možete slikati ljude i sve ostalo što želite.

Snimanje slike Izbornik 6.1

• Snimanje slike kada je telefon otvoren

1. Odaberite Snimanje slike i pritisnite . Možete pristupiti ovom izborniku sa tipkom, dužim pritiskom na tipku.
2. Fokusirajte predmet snimanja, a zatim pritisnite tipku OK .
3. Ako ju želite spremiti, pritisnite lijevu soft tip. ili OK .

Napomena Možete podesiti veličinu slike, osvjetljenje, boju i zoom pritiskom na tipke. (ili).

- **Zoom [ ]:** Možete podesiti vrijednost zooma od x1 do x5, ovisno o rezoluciji.
- **Boja [ ]:** 3 su postava dostupna: Boja, Sepia, Crno/Bijelo.
- **Osvjetljenje [ ]:** Sa navigacijskim tipkama podesite osvjetljenje. Dostupna su 5 nivoa: -2, -1, 0, +1, +2.
- **Auto snimanje [ ]:** Možete odrediti vrijeme za odgodu snimanja (isklj., 3 Sekunde i 5 sekundi).
- **Status memorije [ ]:** Provjera slobodne memorije.
- **Fleš/bljeskalica [ ]:** Za snimanje u mračnom okruženju, možete postaviti fleš.
- **Rezolucija [ ]:** Podešavanje veličine slike. Dostupne su: (640x480), (320x240), (128x160) i (48x48) za imenik
- **Kvaliteta slike [ ]:** Možete podesiti 3 tipa: Osnovno, Normalno, Fino.

• **Snimanje slike kada je telefon zatvoren**

Kada snimate vlastiti portret, možete se vidjeti na vanjskom LCD zaslonu.

1. Pritisni [ ] duže vrijeme.
2. Odaberi Snimanje slike sa bočnom vanjskom tipkom , zatim pritisni [ ].
3. Najprije fokusirajte predmet snimanja, a zatim pritisnite tipku [ ]. Ovaj put slika će biti snimljena automatski.

• **Snimanje slike:** Uključi opciju Snimanje slike.

• **Prikaz slajdova:** Pogledajte sve slike iz albuma u nizu.

• **Svjetlo:** Uključi fleš svjetlo.

• **Nazad:** Povratak u prijašnji izbornik.

Snimanje po predlošku Izbornik 6.2

Možete snimiti sliku sa različitim pozadinama. Nadalje, možete odabrati okvir pritiskom na navigacijsku tipku (ili).

Napomena U ovom mode ne možete promijeniti pozadinu.

Neprekinuto snimanje Izbornik 6.3

Možete snimiti maksimalno 9 u nizu u isto vrijeme.
Nakon slikanja, možete ih pogledati pritiskom na lijevu soft tipku . Također ih možete spremiti pritiskom na lijevu soft tipku.

Napomena Kod rezolucije 320x240, možete snimiti samo 6 slika, kod rezolucije 128x160, dostupno je svih 9 slika.

Moj album — Izbornik 6.4

Možete pogledati i poslati sliku. Dodatno, možete ju postaviti kao pozadinu.

Sve slike — Izbornik 6.4.1

Pregled svih slika.

Glavne slike — Izbornik 6.4.2

Pregled svih slika, osim slika iz okvira i za imenik.

Mod slike — Menu 6.4.3

Pregled svih slika iz okvira.

- **Opcije**
  - ▶ **Multi pogled:** Pregled do maksimalno 9 slika na zaslonu.
  - ▶ **Sastavi MMS:** Možete poslati sliku sa MMS porukom.
  - ▶ **SPostavi za pozadinu:** Možete postaviti sliku za pozadinu.
  - ▶ **Prikaz slajdova:** Automatski prikaz slajdova.
  - ▶ **Briši:** Možete izbrisati sliku
  - ▶ **Uredi naslov:** Možete urediti naslov slike.
  - ▶ **Vidi informacije:** Prikaz informacija: Naslov, Veličina, Datum i Vrijeme.
  - ▶ **Zaštita:** Možete zaključati sliku od slučajnog brisanja.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 64

Slike za imenik

Izbornik 6.4.4

Možete pogledati sve slike za imenik

- **Postavi za pozadinu:** Možete postaviti sliku za pozadinu.
- **Prikaz slajdova:** Automatski prikaz slajdova.
- **Briši:** Možete izbrisati sliku.
- **Uredi naslov:** Možete urediti naslov slike.
- **Vidi informacije:** Prikaz informacija: Naslov, Veličina, Datum i Vrijeme.
- **Zaštita:** Možete zaključati sliku od slučajnog brisanja.

Postavke

Izbornik 6.5

Status memorije

Izbornik 6.5.1

Možete provijeriti kapacitet slobodne memorije.

Očisti album

Izbornik 6.5.2

Možete izbrisati sve slike iz memorije

Automatsko spremanje

Izbornik 6.5.3

Automatko snimanje svih slika snimljenih kamerom.

Postavke

Izbornik 7

Možete postaviti sljedeće izbornike:

1. Pritisni [Izbornik] u stanju pripravnosti.
2. Pritisni za dirktni pristup u **Postavke**.

Alarm Izbornik 7.1

Možete postaviti do 5 alarma u isto vrijeme.

1. Odaberite **Uklj.** i unesite željeno vrijeme alarma.
2. Odaberite vrijeme ponavljanja: **Jednom, Pon~Pet, Pon~Sub, Svakodnevno.**
3. Odaberite ton alarma koji želite i pritisnite [OK].
4. Uredite ime alarma i pritisnite [OK].

Datum&vrijeme Izbornik 7.2

Možete postaviti funkcije vezane uz datum i vrijeme.

Postav datume Izbornik 7.2.1

Možete unesti trenutni datum.

Oblik datuma Izbornik 7.2.2

Format datuma možete postaviti na sljedeći način. DD/MM/GGGG, MM/DD/GGGG, GGGG/MM/DD.(D: DaN / M: MJESEC / G: Godina)

Postav vremena Izbornik 7.2.3

Možete unesti trenutni vrijeme.

12h-24h Izbornik 7.2.4

Možete postaviti 12-satni ili 24-satni format.

Postavke telefona Izbornik 7.3

Možete podesiti sljedeće funkcije:

Postav zaslona Izbornik 7.3.1

- **Pozadina:** Možete odabrati pozadinsku sliku za stanje pripravnosti.

  - **Glavni LCD**

- **Shema telefona:** Možete odabrati 4 tipa shema boja. Čisto, Obrisano, Papir i Metalik.
- **Pozdravna poruka:** Ako odaberete Uklj., tada možete urediti tekst koji se pojavljuje u stanju pripravnosti.
- **Pozadinsko svjetlo:** Možete odrediti vrijeme trajanja osvjetljenja unutrašnjeg zaslona.
- **LCD kontrast:** Prilagodite kontrast LCD zaslona pomoću navigacijskih tipki lijevo/desno.
- **Info. prozor:** Možete vidjeti trenutno odabranu funkciju.
- **Ime mreže:** Ako postavite Uklj., Ime mreže će se pojaviti na unutrašnjem zaslonu.

Jezici Izbornik 7.3.2

Odabir jezika za prikaz teksta u vašem telefonu.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 67

Postavke poziva Izbornik 7.4

Možete postaviti izbornik , vezan uz pozive, pritiskom tipke [Odaberi] u izborniku Postavke.

Preusmjeravanje poziva Izbornik 7.4.1

Servis preusmjeravanja poziva dozvoljava vam preusmjeravanja dolaznih glasovnih poziva, faks i data poziva na drugi broj.
Za detalje kontaktirajte vašeg operatera.

- **Svi glasovni pozivi**

  Preusmjeravanje glasovnih poziva.

- **Ako zauzeto**

  Preusmjeravanje glasovnih poziva kada je telefon zauzet.

- **Ako nema odgovora**

  Preusmjeravanje glasovnih poziva, ako nema odgovora

- **Ako nedostupno**

  Preusmjeravanje glasovnih poziva kada je telefon isključen ili je nedostupan.

- **Svi data pozivi**

  Preusmjeravanje svih poziva sa PC konekcijom.

- **Svi fax pozivi**

  Preusmjeravanje svih poziva sa faks konekcijom

- **Otkaži sve**

  Otkazivanje svih preusmjeravanja.

Pod-izbornici

Izbornik Preusmjeravanje poziva sadrži sljedeće podizbornike.

- **Uključi**

  Aktivacija servisa.

  Prema centru govorne pošte

  Prosljeđuje u centar poruka. Ova funkcije nije prikazana u Svi data pozivi i Svi faks pozivi izborniku.

  Prema drugim brojevima

  Unošenje brojeva za prusmjeravanje.

  Prema omiljenom broju (favoritu)

  Možete vidjeti prijašnjih pet preusmjeravanja.

- **Odustani**

  Deaktiviranje važeće usluge.

- **Provjeri status**

  Vidi status usluge.

Način odgovora Izbornik 7.4.2

▶ **Otvaranjem telefona**

Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti otvaranjem telefona.

▶ **Pritisni tipku**

Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti pritiskom na bilo koju tipku.

▶ **Samo tipka Šalji**

Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti pritiskom na tipku Šalji.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 69

Salji moj broj
(ovisno o mreži i pretplati)

Izbornik 7.4.3

▶ **Uključeno**

Vaš sugovornik će uvijek imati informaciju o vašem broju telefona.

▶ **Isključeno**

Vaš broj telefona neće biti vidljiv.

▶ **Postavi po mreži**

Ovim odabirom, šaljete vaš broj telefona ovisno o usluzi sa dvije linije.

Poziv na čekanju
(ovisno o mreži)

Izbornik 7.4.4

▶ **Aktiviraj**

Uključivanje opcije Poziv na čekanju.

▶ **Otkaži**

Isključivanje opcije Poziv na čekanju.

▶ **Provijeri status**

Prikazuje status Poziva na čekanju.

Minutni podsjetnik

Izbornik 7.4.5

Ako odaberete Uklj., svake ćete minute tijekom razgovora, čuti zvučni signal koji označava istek svake minute.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 70

Autom.ponovno biranje

Izbornik 7.4.6

▶ **Uključeno**

Ukoliko je ova opcija uključena, telefon će sam pokušati uspostaviti poziv, nakon neuspjelog pokušaja.

▶ **Isključeno**

Ukoliko je ova opcija isključena, telefon neće sam pokušati uspostaviti poziv, nakon neuspjelog pokušaja.

Sigurnosne postavke

Izbornik 7.5

Zahtjev PIN koda

Izbornik 7.5.1

Možete odabrati da vas telefon traži PIN kod vaše SIM kartice, nakon što uključite telefon. Nakon aktivacije telefon će vas uvijek tražiti PIN kod uključenja.

1. Odaberite Zahtjev PIN koda u sigurnosnim postavkama, a zatim pritisnite [Odaberi].
2. Postavi **Uklj/Isklj.**
3. Ukoliko želite promijeniti postavke, najprije trebate unesti PIN kod prilikom uključenja.
4. Ako ste upisali krivi PIN kod više od tri puta, telefon će se zaključati. Za otključavanje vam je potreban PUK kod.
5. Možete unositi PUK kod do 10 puta, a ako to učinite više od 10 puta, tada će se kartica potpuno zaključati. U tom slučaju kontaktirajte vašeg operatera.

Zaključavanje

Izbornik 7.5.2

Možete koristiti sigurnosni kod kako bi izbjegli neovlašteno korištenje vašim telefonom. Svaki put prilikom uključenja telefona, telefon će zahtjevati sigurnosni kod ako ste uključili ovu uslugu. Ako ste postavili telefon na Automatsko, tada će vas zatražiti kod samo prilikom promijene SIM kartice.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 71

Zabrana poziva

Izbornik 7.5.3

Usluga zabrane poziva spriječava određene dolazne ili odlazne pozive sa vašeg telefona. Ova funkcija zahtjeva šifru Zabrane poziva. Vidjet ćete ove pod-izbornike:

▶ **Svi izlazni**

Zabrana svih izlaznih poziva.

▶ **Međunarodni**

Zabrana svih izlaznih međunarodnih poziva.

▶ **Međunarodni - roaming**

Zabrana svih izlaznih međunarodnih poziva u roamingu, osim vlastite mreže.

▶ **Svi dolazni**

Zabrana svih dolaznih poziva.

▶ **Dolazni - roaming**

Zabrana svih dolaznih poziva u roamingu.

▶ **Otkaži sve**

Otkazivanje svih zabrana.

▶ **Promjena šifre**

Možete promijeniti šifru usluge Zabrana poziva.

Pod-izbornici:

• **Uključi**

Uključenje zabrane.

• **Odustani**

Otkazivanje odabrane zabrane.

• **Provijeri status**

đProvjera trenutnog statusa.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 72

Fiksni broj
(ovisno o SIM kartici)

Izbornik 7.5.4

Možete zabraniti izlazne pozive sa vašeg telefona na određene brojeve telefona. Brojevi su zaštićeni sa vašim PIN2 kodom.

▶ **Aktiviraj**

Uključenjem zabranjujete izlazne pozive na određene brojeve.

▶ **Ponisti**

Otkazivanje zabrane poziva na određene brojeve.

▶ **Popis brojeva**

Možete vidjeti listu brojeva snimljenu kao Fiksni broj biranja.

Promjeni kod

Izbornik 7.5.5

PIN je vaš osobni identifikacijski broj, koji služi kao prevencija korištenja kartice

Možete promijeniti: **PIN, PIN2 kod, Sigurnosni kod.**

1. IAko želite promijeniti Sigurnosni/PIN2 kod, unesite originalni kod i pritisnite [OK].
2. IUnesite novi Sigurnosni/PIN2 kod i potvrdite ga.

Postavke mreže

Izbornik 7.6

Možete odabrati mrežu koja će biti registrirana automatski ili ručno. Obično je određen postav na **Automatski.**

Automatski

Izbornik 7.6.1

Telefon će sam odabrati mrežu ako odaberete Automatski. Jednom kada odaberete “Automatski”, telefon će biti postavljen na Automatski, neovisno o tome da li gasite ili palite telefon.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 73

Ručno

Izbornik 7.6.2

Telefon će naći listu dostupnih mreža i prikazati ih. Zatim možete odabrati mrežu koju želite koristiti, ako ta mreža ima roaming ugovor sa vašom mrežom. Telefon vam omogućuje odabir druge mreže, ako telefon ne uspije uspostaviti vezu sa odabranom mrežom.

Prioritetno

Izbornik 7.6.3

Možete odrediti popis željenih mreža na koje se uređaj prvo treba pokušati spojiti, prije registriranja na neke druge mreže.
Popis se stvara iz liste već upisanih poznatih mreža.

Poništi postavke

Izbornik 7.7

Možete poništiti sve postave i postaviti ih na tvorničke.
Potreban vam je Sigurnosni kod za aktivaciju ove funkcije

GPRS postavi

Izbornik 7.8

Možete podesiti GPRS servis ovisno o situaciji.

Možete pristupiti raznim WAP (Wireless Application Protocol) uslugama poput: bankinga, vijesti, vremenske prognoze i obavijesti o letu. Te su usluge posebno osmišljene za mobilne telefone i održavaju ih WAP davatelji usluga.

Provjerite dostupnost WAP usluga, cijene i tarife kod vašeg mrežnog operatera i/ili davatelja usluga čiju uslugu želite koristiti. Davatelji usluga će vam također dati upute kako koristiti njihove usluge.

Kada se uspostavi veza prikazat će se Početna stranica. Sadržaj ovisi o operateru. Unosom URL adrese možete pristupiti bilo kojoj stranici. Za kraj pretraživanja pritisnite tipku Kraj. Telefon će se vratiti u stanje pripravnosti.

Upravljanje WAP pretraživačem

Možete pretraživati Internet koristeći tipke telefona ili On-line izbornik.

Korištenje tipki telefona

When surfing the Internet, the phone keys function differently to phone mode.

	Pretražuje linije po sadržaju
C	Povratak na prethodnu stranicu
OK	Odabir opcije ili potvrda

Korištenje izbornika WAP pretraživača

Dostupne su različite opcije izbornka za vrijeme pretraživanja mobilnog WEB-a

Napomena Izbornik WAP pretraživanja se može mijenjati, ovisno o vašoj verziji pretraživača.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 75

Internet Izbornik 8.1

Početna stranica Izbornik 8.1.1

Spaja vas sa Početnom stranicom. Početna stranica je ona koju ste odredili u aktiviranom profilu ili je već određena od strane operatora, ako ju vi niste izmjenili.

Bilješke Izbornik 8.1.2

Možete dodavati ili mijenjati vaše omiljene WEB stranice, kako bi im uvijek lako pristupili.

Kreiranje zabilješke

1. Pritisnite lijevu soft tipku [Opcije].

2. Odaberite Dodaj novo i pritisnite tipku OK.

3. Nakon unosa željene URL stranice i naslova, pritisnite tipku OK .

Nakon odabira željene zabilješke, dostupne su sljedeće opcije:

- **Spoji:** Spajanje na stranicu zabilješke.
- **Dodaj novo:** Dodavanje nove zabilješke.
- **Uredi:** Možete urediti URL i / ili naslov odabrane bilješke.
- **Izbriši sve:** Brisanje odabrane zabilješke.

Profili

Izbornik 8.1.3

Svaki profil sadrži postavke bitne za spajanje na Internet.
Svaki Profil sadrži sljedeće pod-izbornike:

- **Uključi:** Uključenje odabranog profila.
- **Postavke:** Koristite ovo za uređivanje i promjenu WAP postavki za odabrani profil.
  - **Početna stranica:** Početna stranica je web-stranica koja je postavljena u aktivnom profilu. Odredio ju je davatelj usluga ako je vi sami niste definirali u aktivnom profilu.
  - **Nositelj:** Možete postaviti nositelja podataka.

    1 Data
    2 GPRS

  - **Data postavke:** Pojavljuje se samo, ako odaberete Data za nositelja.

    IP adresa: Unesite željenu WAP adresu.

    Broj biranja: Unesite telefonski broj za pozivanje WAP-gateway-a.

    Korisnički ID: Identifikacija za dial-up server.

    Šifra: Ovo je zahtijevana šifra od vašeg dial-up servera za vašu identifikaciju.

    Tip poziva: Odaberite tip data poziva: Analogni ili Digitalni (ISDN)

    Brzina poziva: Odabir brzine poziva; 9600 ili 14400

    Vrijeme čekanja: Trebate unesti vrijeme za istek. Nakon tog unosa, WAP servis će biti nedostupan, ako neki podatak nije unešen ili prenešen.

- **GPRS postavke:** Postavke su dostupne , ako je GPRS odabran kao nositelj..

  IP adresa: Unesite željenu WAP adresu servera.

  APN: Unesite APN od GPRS-a.

  Korisnički ID: Korisnička identifikacija za APN server.

- **Vrsta veze:** Opcije za vrste veze su Privremena ili Stalna i ovise o serveru kojeg koristite.

  Kontinuirano
  Potvrđeni mehanizam dostave, ali proizvodi veći promet mreže.

  Privremena
  Nepotvrđena (bez povezivanja) usluga.

  HTTP
  Spajanje korisnika izravno s poslužiteljem u HTTP-u.

- **Proxy postavke**

  IP adresa: Unos IP adrese Proxy servera.

  Port: Unesite Proxy Port.

- **DNS postvke**

  Primarni server: Unos IP adrese primarnog DNS servera.

  Sekundarni server: Unos IP adrese sekundardnog DNS servera.

- **Postavke zaštite:** Prema korištenju gateway porta, možete izabrati ovu opciju kao Uključiti ili Isključiti.

- **Prikaz slika:** Možete odabrati želite li da su slike na WAP stranicama prikazane ili ne.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:29 PM Page 78

- **Preimenuj:** Promjena imena Profila.
- **Izbriši:** Brisanje odabranog profila sa liste.
- **Dodaj novo:** Dodavanje novog profila.

Idi na URL Izbornik 8.1.4

Možete se povezati izravno sa stranicom koju želite. Kako biste to učinili, morate unijeti određenu URL adresu.

Postavke memorije Izbornik 8.1.5

Informacije servisa kojima ste pristupili su snimljene u cache memoriju telefona.

Čišćenje cache mem.

Možete postaviti opciju provjeravali li cache memoriju ili ne.

Provjera cache mem.

Brisanje svih sadržaja, snimljenih u cache.

Napomena Cache memorija snima podatke privremeno u telefon.

Cookies postavke Izbornik 8.1.6

Informacije servisa kojima ste pristupili su snimljene u cache memoriju telefona.

Obriši cookies

Brisanje svih cookie sadržaja.

Provjeri cookies

Provijerite dali je išta korišteno.

C3310_Open_Cro_0427 4/27/05 6:30 PM Page 79

Certifikat zaštite

Izbornik 8.1.7

Lista dostupnih certifikata:

- **Ovlaštenje:** Možete vidjeti listu ovlaštenih certifikata koji su bili pohranjeni u vašem telefonu.
- **Osobno:** Možete vidjeti listu osobnih certifikata koji su bili pohranjeni u vašem telefonu.

Profili - reset

Izbornik 8.1.8

Možete poništiti profile i vratiti se na početne postavke.

Verzija pretraživača

Izbornik 8.1.9

Prikazuje verziju WAP pretraživača.

SIM servis

Izbornik 8.2

Vaš operater može ponuditi posebne usluge kroz SIM karticu, kao kućno bankarstvo, burza, itd. Ako ste registrirani za jedan od tih servisa, ime servisa će biti prikazano na kraju glavnog izbornika. Za više informacija kontaktirajte vašeg operatera.

Downloads

Izbornik 9

Igre i ostalo

Izbornik 9.1

• **Moje igre i više:** U ovom izborniku možete upravljati Java aplikacijama ugrađenima u vašem telefonu. Možete igrati ili brisati preuzete aplikacije, ili postaviti opcije povezivanja. Preuzete aplikacije su organizirane u mape.
Pritisnite lijevu soft tipku [Odaberi] za otvaranje odabrane mape ili pokrenite odabranu aplikaciju. Sljedeći izbornici su dostupni:

- **Pokreni:** Pokretanje odabrane aplikacije.
- **Info:** Informacije o aplikaciji.
- **Ažuriranje:** Ažuriranje aplikacije koristeći WAP.
- **Opcije:** Neke JAVA aplikacije mogu zahtjevati Data konekciju. Odaberite ovo za postavljanje opcija konekcije.
  - **Uvijek:** The connection is created immediately without a notification.
  - **Odzivnik:** Prije no aplikacija uspostavi konekciju, biti će te obaviješteni o konekciji.
  - **Nikada:** Konekcija nije dozvoljena.

Napomena Ne možete izbrisati ili preimenovati predinstalirani folder ili igru.

Java™ je tehnologija koju je osmislila tvrtka Sun Mircosystems. Na isti način kako biste preuzeli Java Applet koristeći standardni Netscape ili MS Internet Explorer pretraživače, Java Midlet može se preuzeti putem omogućene WAP opcije na telefonu. Ovisno o davatelju usluga, svi Java programi, poput Java igara, mogu se preuzeti i igrati na telefonu. Jednom preuzet, Java program može se pogledati u izborniku **Moje igre & ostalo** gdje ga možete odabrati, pokrenuti ili izbrisati. Datoteke Java programa spremljene su u telefon u JAD ili JAR formatima.

Napomena • JAR datoteka je kompresirani format Java programa, a JAD je opisna datoteka koja uključuje sve detaljne informacije. S mreže, prije samog preuzimanja, možete pogledati sve detaljne opise iz JAD datoteke.

Oprez: Samo J2ME (Java 2 Micro Edition) bazirani programi mogu raditi na telefonu. J2SE (Java 2 Standard Edition) bazirani programi radit će samo na računalu.

Slike Izbornik 9.2

Lijeva soft tipka [Opcije] prikazati će vam dodatne opcije.

- **Postavi za pozadinu:** Currently selected Picture can be set as a Wallpaper.
- **Sastavi MMS:** Preuzeta slika može biti poslana MMS-om.

Zvukovi Izbornik 9.3

Lijeva soft tipka [Opcije] prikazati će vam sljedeće opcije.

- **Postavi kao zvono:** Ovdje postavljate melodiju zvona, odabirom na trenutno zvono.
- **Sastavi poruku:** Melodija može biti poslana preko SMS ili MMS poruke.

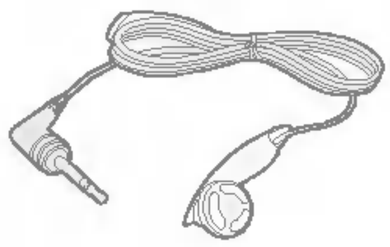
Dodatni pribor

Postoji različita oprema za vaš mobilni telefon. Tu opremu možete odabrati, prema vašim osobnim komunikacijskim zahtjevima.

Standarda baterija

Stereo slušalice

Omogućuju hands-free funkciju.

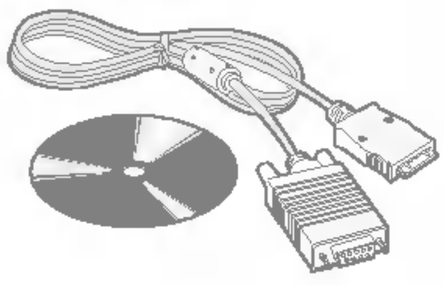


Kućni punjač

Ovaj punjač vam omogućuje punjenje baterije, dok ste vi van kuće ili ureda

Data kabel/CD

Možete spojiti vaš telefon sa PC-om i međusobno izmjeniti podatke i sadržaje.



Napomena
- Uvijek koristite originalnu LG opremu.
- Ne pridržavanje toga može poništiti vaša prava na garanci ju.
- Oprema može biti različita u različitim regijama!

Tehnički podaci

Općenito

Naziv proizvoda : C3310

Sistem (sustav) : GSM 900 / DCS 1800

Temperatura okoline (Radna temperatura)

Max : +55°C

Min : -10°C

IZJAVA O SUKLADNOSTI

LG Electronics

U skladu s člankom 99. stavak 1. Zakona o telekomunikacijama (NN 122/2003)

ADRESA:

Škorpikova 22, 10 090 Zagreb

MATIČNI BROJ SUBJEKTA (MBS):

080284266

OPIS OPREME:

GSM mobilni telefon

TIPSKA OZNAKA OPREME:

C3310

MARKETINŠKO IME OPREME:

LG C3310

PROIZVOĐAČ OPREME:

LG Electronics

1.) EN 301 489-7 : 2002
2.) EN 60950 : 2001
3.) EN 50360 : 2001
4.) 3GPP TS 51.010-1, V5.6.0 : 2003
Odabir prema GCF-CC 3.12.0, sadrži zahtjeve EN 301 511, v7.0.1.

CE 0168

Zagreb, 14.04.2005.

Saša Vuksanović

Mjesto i datum

Žig i potpis odgovorne osobe

obrazac AG02002

Declaration of Conformity

LG Electronics

Name

LG Electronics Inc

Address

LG Electronics Inc. LG Kang-nam Tower
679, Yoksam-dong, Kangnam-gu, Seoul, Korea

Product Name

E-GSM 900 / GSM 1800 Dual Band Terminal Equipment

Model Name

C3310

Trade Name

LG

CE 0168

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01/EN 301 489-07 : 2002
EN 60950 : 2001
EN 50360 : 2001
3GPP TS 51.010-1,
Selection according to GCF-CC 3.16.0 including requirements of EN 301 511, v9.0.2

The conformity to above standards is verified by BABT with Certificate No.(NC/12354)
and GSM test report (no.WG613450/01 Issue 1), EMC test report(no. 00431-4521-F4320C),
safety test report(no. ITYA0164424) and SAR test report(no. TCMA0864584)

I hereby declare under our sole responsibility
that the product mentioned above to which this
declaration relates complies with the above mentioned
standards and Directives

Name	Issued Date
Jin Seog, Kim / Director	18.Mar.2005

Signature of representative

LG Electronics Inc. Amsterdam Office
Veluwezoom15, 1327 AE Almere, The Netherlands
Tel : +31 - 36- 547 - 8940, e-mail : seokim @ lge.com

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 1

Life's Good

C3310 РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
- Бъпгарски

Моля, прочетете внимателно инструкциите
преди да използвате мобилния си телефон
и запазете упътването за бъдеща справка!

Изхвърляне на старите уреди

Всички електрически и електронни устройства следва да бъдат изхвърляни съгласно действащите норми за разделно събиране на отпадъци.

Наличието на посочения символ върху съответния продукт означава, че продуктът е обект на Европейската Директива 2002/96/EC.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 2

Представяне

Модел C3310 покрива най-новите стандарти в мобилните комуникационни технологии.

Това ръководство съдържа полезна информация за експлоатацията на мобилния телефон. Моля, прочетете го внимателно за оптимално изпълнение на инструкциите и за да избегнете повреди или погрешно използване на Вашия телефон! Всякакви промени и модификации, неспоменати изрично в упътването, могат да доведат до анулиране на гаранцията за целия комплект.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 3

За Вашата безопасност

Моля, прочетете описаните по-долу правила! Нарушаването им може да бъде опасно или незаконно.

Предупреждение

- Мобилният телефон следва да бъде изключен по време на самолетни полети.
- Не дръжте в ръка телефона, докато шофирате!
- Мобилният телефон да не се използва в близост до петролни станции, горивни хранилища, химически заводи или взривове.
- За Ваша безопасност: Използвайте САМО подходящите ОРИГИНАЛНИ батерии и зарядни устройства
- Не докосвайте телефона с мокри ръце по време на зареждане - възможен е токов удар или сериозна повреда на телефона.
- Пазете мобилния телефон далече от деца, тъй като съдържа дребни елементи, които могат да бъдат погълнати и да причинят задавяне!

Внимание

- Мобилният телефон да бъде изключван във всеки район, където това се изисква. Не използвайте мобилния си телефон в болници, тъй като може да повреди чувствителното медицинско оборудване!
- Има вероятност спешно повикване да не е възможно заради всички клетъчни мрежи, затова за подобни обаждания не бива да зависите само от мобилния си телефон!
- Използвайте само ОРИГИНАЛНИ аксесоари, за да избегнете повреда във Вашия телефон!
- Леките смущения могат да причинят повреди на разположените телевизори, радиопредаватели, компютри и т.н.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 4

- Батериите следва да бъдат изхвърляни съобразно действащите екологични норми.
- Не разглобявайте телефона или батерията му!

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 5

Упътване за безопасно и ефективно ползване

Излагане на радиочестотни вълни и специфична норма на поглъщане (SAR)

Вашият мобилен телефон C3310 е конструиран в съответствие със стандартите за излагане на радио вълни. Тези изисквания са съададени на базата на научни изследвания, с цел гарантиране безопасността на всеки човек, независимо от възрастта и здравословното му състояние.

- Стандартът за излагане на радио вълни, известен като специфична норма на поглъщане (SAR). Тестът SAR се извършва чрез използване на стандартен метод, при който телефонът се тества на най-високото консумативно енергийно ниво и на всички поддържани честоти.
- Макар да има разлики между отделните модели телефони на LG, всички те отговарят на правилата за излагане на радовълни.
- Допустимата стойност на поглъщане според Международната Комисия за защита от нейонизирана ядрена радиация (ICNIRP), е средно 2W/кг. средно на 10 грама.
- Най-голямата стойност на SAR при тестването на този телефон от DASY4 е 0.975W/кг. за 10гр.
- За страните, възприели препоръчителния SAR лимит на IEEE (Институт на Инженерите по Електротехника и Електроника), ограничението е 1.6W/kg на 1g тъкан.

Употреба и поддръжка

Внимание: Използвайте само батерии, зарядни устройства и аксесоари, предназначени специално за този модел. Използването на други видове консумативи може да доведе до анулиране на гаранцията да бъде опасно.

- Не разглобявайте телефона. (Ако се наложи ремонт, занесете го в квалифициран сервиз).

Упътване за безопасно и ефективно ползване

- Дръжте телефона далече от електрически уреди, като телевизор, компютър, радио - касетофон и др.
- Телефонът трябва да се държи далече от топлинни източници като радиатори и печки.
- Пазете от удар!
- Не излагайте телефона на механична вибрация.
- Панелът на телефона може да се повреди при покриване с груба материя.
- Използвайте сух плат за почистване на външните части на телефона. Не използвайте разтворители като бензин, разредител и алкохол!
- Не излагайте апарата в прекомерно прашна и задимена среда.
- Не дръжте телефона близко до кредитни карти или магнитни бланки - възможна е повреда на магнията носител.
- Пазете екрана от остри предмети, надраскването му може да доведе до повреда в телефона
- Не мокрете апарата и не го излагайте на влага.
- Използвайте аксесоарите като “hands free” внимателно.
- При поставяне на телефона в джоб или чанта е възможно попадане на дребни метални предмети (монета, кламер и др.) във входа за подвижния адаптер. Винаги покривайте гнездото, когато не го използвате!
- Не поставяйте телефона в микровълнова печка, тъй като е възможно батерията да експлоадира.
- Сервизното обслужване следва да се извършва единствено от оторизиран персонал. В противен случай са възможни сериозни повреди и анулиране на гаранцията.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 7

• Не използвайте телефона при повреда на антената. Същата може да причини леко кожно изгаряне. Свържете се с оторизиран сервиз на LG за подмяна на повредената антена.

• Етикетите върху корпуса на телефона съдържат важна информация за сервизни цели. Не ги отлепяйте!

Ефективна употреба на телефона

За висока производителност с минимална консумация на енергия запомнете:

• Дръжте телефона в ръка с насочена нагоре антена когато говорите.

• Не докосвайте антената по време на разговор! Това може да повлияе на качеството на връзката, както и да доведе до по-голяма консумация на енергия, т.е. до по - кратко време в режим на готовност и употреба.

• Ако телефонът ви има инфрачервен порт не го насочвайте към очите!

Електронни устройства

При всички мобилни телефони са възможни смущения, които могат да доведат до понижаване качеството на услугата.

• Не използвайте телефона си близо до медицинска апаратура без да поискате разрешение. Избягвайте да слагате телефона близо до пейсмейкър, например в горните джобове близо до гърдите.

• Смущения са възможни и при някои видове слухови апарати.

• Наблюдават се леки смущения от телевизори, радиоапарати и компютри.

• Не излагайте на статично електричество!

Пътна безопасност

Имайте предвид законите и забраните за употреба на мобилните телефони по време на шофиране.

- Не държте телефона в ръка, докато шофирате.
- Не отклонявайте вниманието си!
- При възможност използвайте “Hands free”!
- Отклонете се встрани, преди да приемете или извършите повикване, ако пътните условия го изискват.
- Възможни са смущения в касетофона на колата, както и в оборудването за защита.
- Когато автомобилът Ви е снабден с въздушна възглавница, не поставяйте телефона си в близост до нея, тъй като това може да доведе до сериозни наранявания при нейното активиране.

Взривове

Не използвайте телефона в близост до взривове. Следете за забрани и ограничения.

Взривоопасни зони

- Не използвайте телефона в близост до бензиностанции или химикали.
- Не превозвайте опасни материали като горива, химикали, експлозиви в купето на транспортното средство, където е мобилният телефон.

Въздухоплаване

Безжичните устройства могат да причинят смущения в авиационната апаратура.

- Изключвайте телефона преди да се качите на борда

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 9

на самолет.

• Не използвайте телефона без позволението на екипажа, дори когато самолетът е приземен.

Поддръжка на батерията

• Не е нужно батерията да се изтощи напълно, преди да бъде презаредена. За разлика от други видове батерии, това няма отрицателен ефект върху функционирането й.

• Използвайте само LG - батерии и зарядни устройства! Зарядните устройства на “LG” са разработени с цел да удължат максимално „живота” на батерията.

• Не разглобявайте и не модифицирайте батерията!

• Поддържайте клемите на батерията чисти.

• Сменете батерията тогава, когато престане да работи на необходимото ниво! Батерията може да бъде презареждана многократно, преди да се наложи нейната подмяна.

• Презаредете неизползвана дълго време батерия, с оглед на нормалното й функциониране!

• Не излагайте батерията на пряка слънчева светлина, и не я използвайте в помещения с висока влажност като например в банята.

• Не оставяйте батерията в прекомерно студени или горещи помещения - това може да повлияе на ефективното й функциониране.

Мрежови услуги

• Наличието на някои функции и услуги, описани в това ръководство, зависят от мрежата или абонамента, затова някои менюта на телефона могат да не бъдат достъпни за Вас. Обърнете се към оператора си за повече информация!

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 10

C3310 характеристики 14
Части на телефона 14
Информация – дисплей 17
Икони на екрана 18

Начало на експлоатацията 20
Инсталиране на
SIM-карта и батерия 20
Зареждане на батерията 22
Изключване на зарядното
устройство 23

Основни функции 24
Извършане на повиквания 24
Регулиране на звука 25
Приемане на повикване 25
Въвеждане на текст 26

Избор на функции и опции 30

Меню Повикване 31
По време на повикване 31
Мултипарти или конферентни
разговори 32

Главно меню 34
Профили 36
Активирай/Активиране 36
Персонализирай
/Персонализиране 36
Преименувай 37

Регистър на повик. 38
Пропуснати повиквания 38
Приети повик. 38
Набрани повик. 38
изтрий посл.разговори 39
Такси повикв. 39

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 11

Продължителност на разговор 39
Разходи пов. 39
Настройки 40
GPRS инфо 40
Продължителност разговор 40
Обем данни 40

Забавление 41
Калкулатор 41
Преобразувател 41
Световно време 42
Звукозапис 42
Запис 42
Виж списък 42
Съст. памет 42

Организатор 43
Контакти 43
Търсене 43
Прибави нов 44
Групи 44
Ускорено набиране 45
Настройки 45
Копирай всичко 46
Изтрий всичко 47
Информация 47
Разписание 48
Добави ново 48
Виж 49
Виж всички 49
Изтрий предишен/Изтриване на предишен график 49
Изтрий всичко /Изтриване на всички 49
Бележка 49

Съобщения 50
Кратко съобщ. 50
Мултим. съобщ. 52
Входящи 53
Изходящи 55
Чернови 56
Прослушай гласова поща 56
Инфо услуга 57
Чети 57
Теми 57
Шаблони 58
Текстов шаблон 58
Мултимедиен шаблон 58
Подпис 58
Настройки 59
Текстово съобщение 59
Мултим. съобщ. 59
Център гласова поща 60
Инфо услуга 61

Push- съобщения 61
Камера 62
Снимка 62
В режими 63
Непрекъснато 63
Моят албум 64
Всички картини 64
Общи картини 64
Картинен режим 64
Картинен тел.указ. 65
Настройки 65
Състояние на паметта 65
Изчисти албум 65
Автоматично съхраняване 65

Настройки 66
Аларма 66
Дата и време 66
Настрой дата 66
Формат - дата 66
Настройка - време 67
Формат на часовото времето 67
Настройки на телефона 67
Настройки на дисплея 67
Езици 68
Настройки на повикванията 68
Отклонено повикване 68
Режим отговор 70
Изпрати моя номер 70
Изчакващо повикване 71
Брояч - минути 71
Автоматично набиране 71
Защита - настройки 72
Искане PIN код 72
Заключване 72
Забрана на повикванията 72
Фиксирано набиране 74
Промени кодове 74
Настройки - мрежа 74
Автоматично 74
Ръчно 75
Предпочитан 75
Нулирай настройки 75
GPRS настройки 75

Услуга 76
Интернет 77
Домашна/Начална страница 77
Маркери 77
Профили 78
Към URL 80
Настройки на памет 80
Настройки на бисквитки 80
Сертифициране за защита 81
Нулиране на профили 81

Браузър версия 81
SIM услуга 81

Изтеглени 82
Игри & още 82
Картинки 84
Звуци 84

Аксесоари 85
Технически ха•актеристики 86

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 14

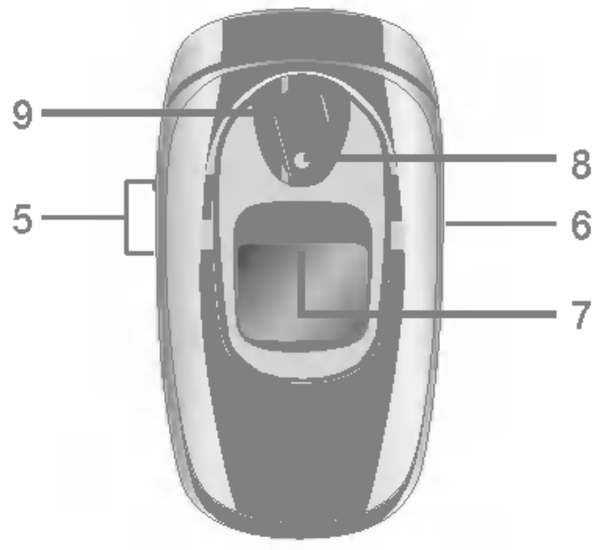
C3310 характеристики

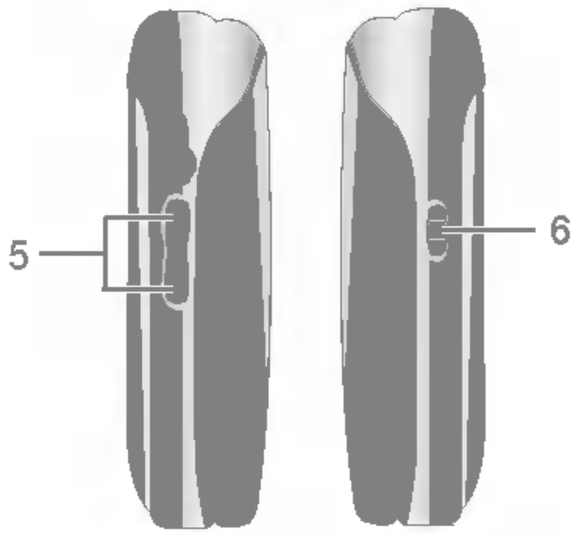
Части на телефона

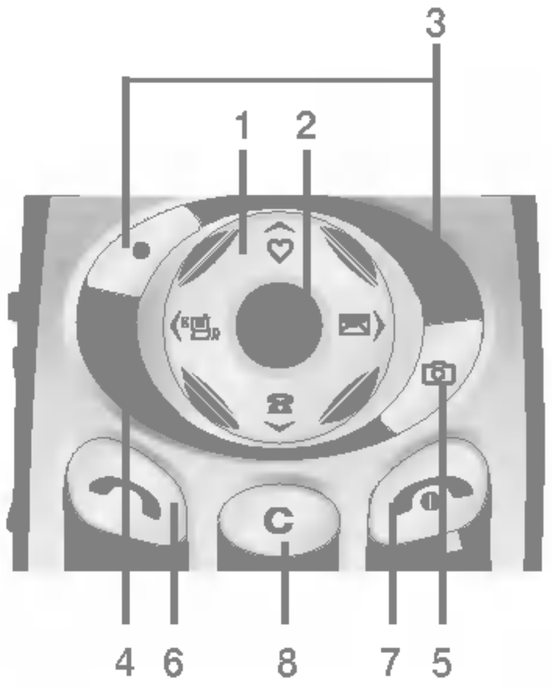
1. **Слушалка**
2. **LCD екран**
   - **Горе:** Сила на сигнала, ниво на зареждане на батерията и различни функции
   - **Долу:** Функции на програмируемите клавиши.
3. **Буквено-цифрови клавиши**
   - **В режим на готовност:** Въвеждане на номер за набиране

   Задържане

   - Международни повиквания
   - Активиране на меню “Гласова поща”
   - до - Ускорено набиране
   - Активиране на таймер в режим “Снимка”
   - **В режим “Редактиране”:** Въвеждане на цифри и символи
4. **Микрофон**
5. **Странични клавиши**
   - **В режим на готовност(отворен):** Сила на звука на клавишите
   - **В меню:** превъртане - нагоре/надолу
   - **По време на повикване:** сила на звука на слушалката
6. **Страничен бутон за камерата**
7. **Външен LCD екран**
8. **Светкавица**
9. **Обектив на камерата**







1. Навигационен клавиш

- **В режим на готовност:**

Пряк достъп: Списък-„Предпочитани”

Пряк достъп: Списък-„Контакти”

Пряк достъп: Списък-„Съобщения”

Пряк достъп: Списък-„Профили”
Задържане: Активиране /Дактивиране Режим „Вибрация”

- **В меню:** превъртане нагоре/надолу

2. Клавиш за потвърждение

3. Програмируеми клавиши

- Тези клавиши изпълняват функцията, посочена в долната част на дисплея.

4. Клавиш за пряк достъп до „Разписание”

- Директно активиране на меню „Разписание”.

5. Клавиш „Камера”

- Клавишът осигурява директен достъп до меню „Камера” от режим на готовност.

6. Клавиш „Изпращане”

- Набиране на телефонен номер и приемане на повикване.
- В режим на готовност: показва последните набрани, приети и пропуснати повиквания.

7. Клавиш „Край”

- Включване/изключване (задържане)
- Прекратяване или отказ на повикване.

8. Клавиш „Изтриване”

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 16

Задна част на корпуса

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 17

Информация - дисплей

Поле за икони

Поле за текст и графика

Поле за функции на програмируемите клавиши

Първи	Показва различни икони. Вижте стр. 18.
Средни редове	Показват съобщения, инструкции и въведена от Вас информация, като например избрания номера за набиране.
Последен ред	Посочва функциите, отнасящи се за програмируемите клавиши към определен момент.

Информацията за иконите на дисплея е посочена по-долу.

Икони на дисплея

	Индикатор за силата на получавания от мрежата сигнал;
	Свързване;
	Възможност за използване на GPRS - услуга;
	Индикатор за използване на услуга „Роуминг”;
	Настроена и включена аларма;
	Индикатор за статуса на батерията;
	Индикатор за получено текстово съобщение;
	Индикатор за получено гласово съобщение;
	Преглед на график;

Бележка * Качеството на разговора може да се променя в зависимост от мрежовото покритие. Когато силата на сигнала е по-малка от две отделения на индикатора, са възможни прекъсване, заглъхване. Моля, следете индикатора за силата на сигнала!

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 19

	Всички звукови сигнали-изключени (профил: ”Само вибрация”);
	Профил „Общо”-активиран;
	Профил „Силно”-активиран;
	Профил „Тихо”- активиран;
	Профил „Слушалка”- активиран;
	Отклоняване на повикване;
	Индикатор при използване на WAP.
	Индикатор при използване на GPRS.

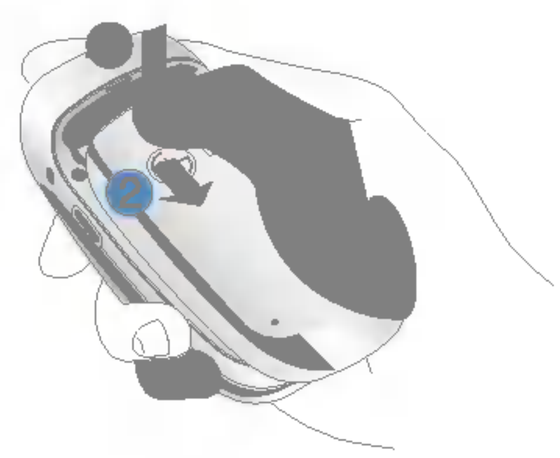
C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:05 PM Page 20

Начало на експлоатацията

Инсталиране на SIM-карта и батерия

1. Сваляне на защитния капак

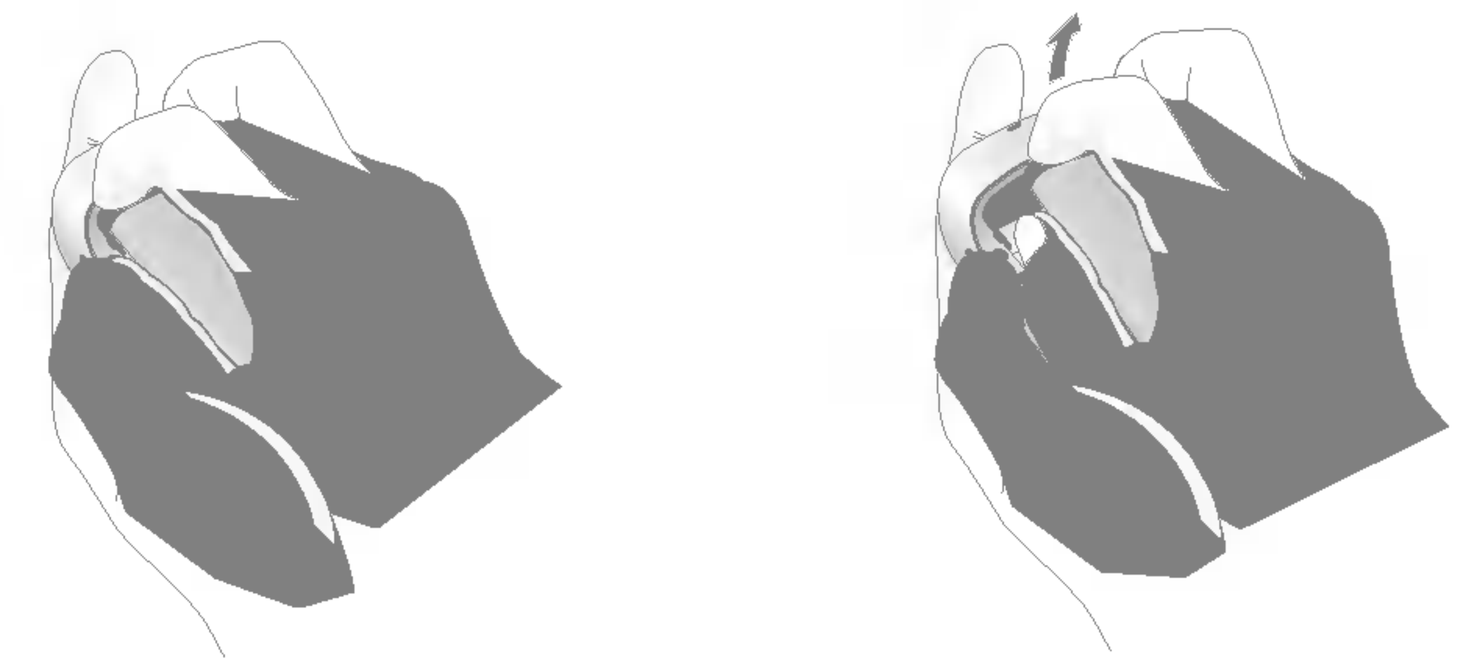
Уверете се, че телефонът е изключен, преди да свалите батерията. Натиснете заключващия механизъм на гърба на корпуса и го задръжте, след което свалете капака.



Бележка Изваждането на батерията, докато телефонът е включен, може да причини повреда.

2. Изваждане на батерията

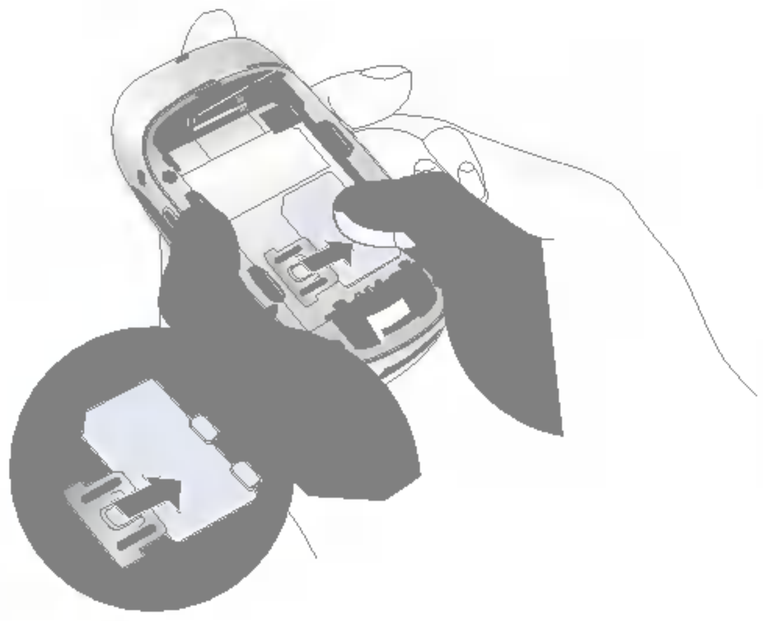
Задръжте горния край на батерията и я повдигнете, както е показано на диаграмата.



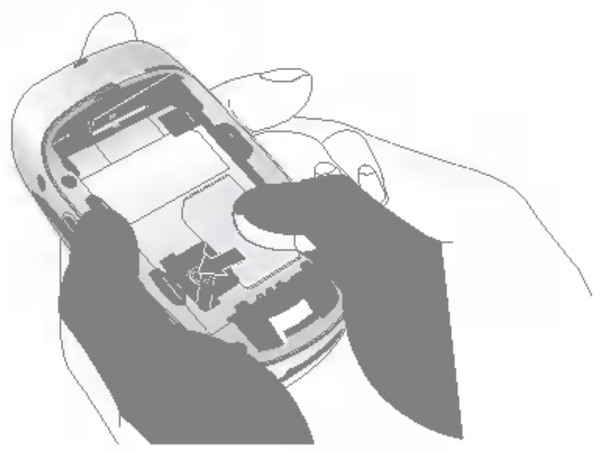
Начало на експлоатацията

3. Поставяне на SIM-картата

Плъзнете SIM-картата в прореза под сребристите държачи (с металната й част към телефона). Уверете се, че е поставена правилно. Натиснете картата леко надолу и я плъзнете в обратната посока, за да я извадите.



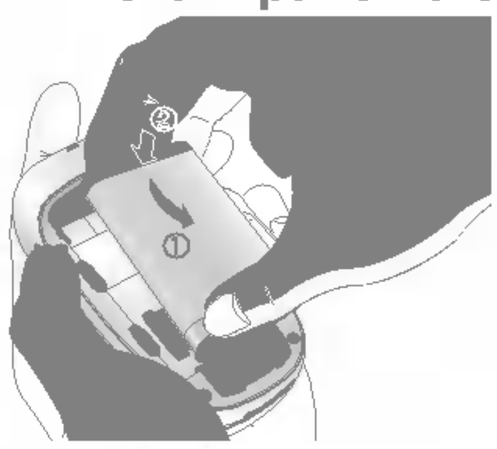
Поставяне на SIM-картата



Изваждане на SIM-картата

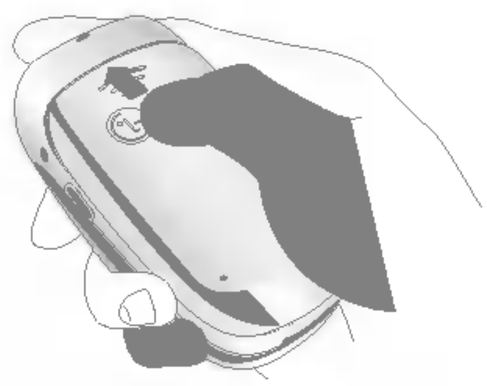
Внимание Металната част на SIM-картата може лесно да се повреди от драскотини. Спазвайте инструкциите, приложени към нея!

4. Инсталиране на батерията



Поставете щифтовете от долната част на батерията в държача на корпуса. Натиснете другата част на батерията към корпуса, докато чуете щракване.

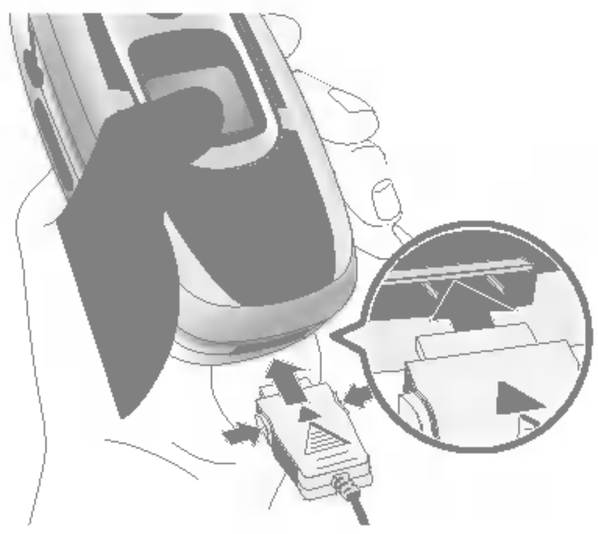
5. Поставяне на защитния капак на батерията.

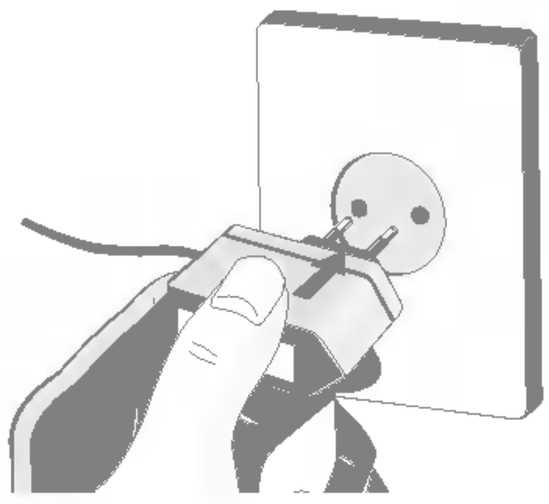


Поставете защитния капак на батерията върху телефона и го плъзнете, както е показано на диаграмата, докато чуете щракване.

Зареждане на батерията

Преди да поставите подвижния токоизправител, трябва да инсталирате батерията.





1. Уверете се, че батерията е напълно заредена, преди да използвате телефона.
2. Със стрелката нагоре, както е показано на диаграмата, натиснете съединителя на зарядното устройство към гнездото на дъното на телефона, докато чуете щракване.
3. Включете щепсела на зарядното устройство в мрежата. Използвайте само включеното в комплекта зарядно устройство!
4. След пълното зареждане на батерията, обозначителната икона на дисплея престава да се движи.

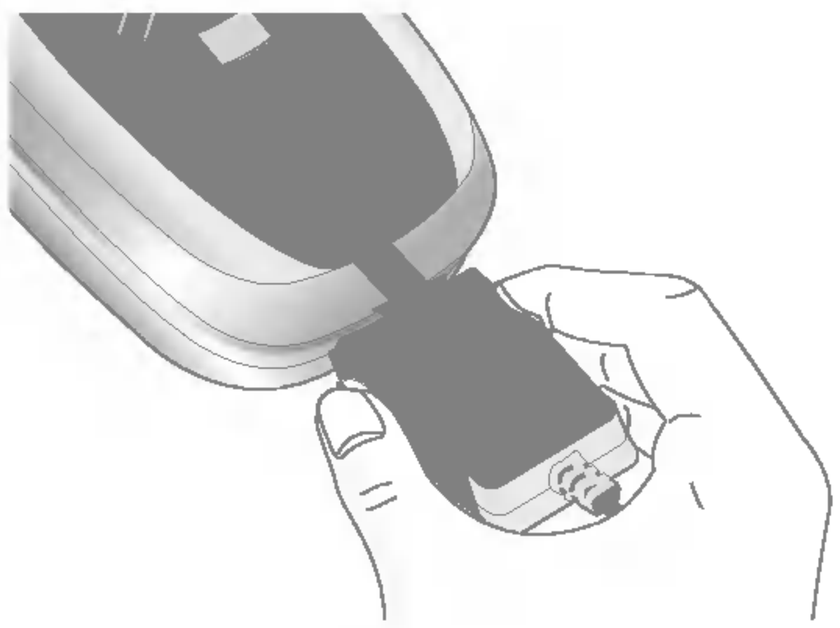
Внимание
- Не натискайте силно съединителя, тъй като това може да причини повреда на телефона и/или токоизправителя!
- Включете зарядното устройство в стенен контакт.
- Не вадете батерията или SIM- картата от телефона по време на зарежането!

Начало на експлоатацията

Внимание
- Изключвайте зарядното устройство по време на гръмотевични бури, за да избегнете токов удар.
- Пазете батерията от остри предмети по време на зареждане - съществува риск от токов удар.
- Не използвайте телефона по време на зареждане - възможно е късо съединение и/или токов удар.

Изключване на зарядното устройство

Извършва се чрез натиск на страничните бутони, както е показано на диаграмата.



C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 24

Основни функции

Извършане на повиквания

1. Уверете се, че телефонът е включен.
2. Въведете регионален код и телефонен номер. За корекции - натиснете c

   ▶ Задръжте същия клавиш, за да изтриете целия номер.
3. Натиснете , за да наберете въведения номер.
4. Натиснете , за да прекратите повикването.

Ивършване на повикване чрез клавиш „Изпращане”

1. Натиснете клавиш [„Изпращане”] и на екрана ще се появи списъка на последните набрани, приети и пропуснати повиквания.
2. Изберете нужния номер с помощта на навигационния клавиш.
3. Натиснете клавиш [„Изпращане”].

Международни повиквания

1. Натиснете продължително за международния префикс.„+”-символът може да бъде заместен с международен код за достъп.
2. Въведете кода на страната, следван от регионалния код и телефонния номер.
3. Натиснете .

Прекратяване на повикване

Натиснете клавиш , за да прекратите повикване.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 25

Извършване на повиквания чрез списъка с контакти

В посочения списък има възможност за съхраняване на често използвани телефонни номера и съответните имена (записи) в паметта на SIM картата или телефона. Можете да наберете номер чрез маркиране на име от списъка. За повече подробности, вижте стр.43.

Регулиране на звука

За регулиране силата на звука по време на повикване използвайте страничните клавиши на телефона.
Тези клавиши се използват със същата функция и в другите менюта.

Приемане на повикване

При входящо повикване телефонът звъни и на екрана се появява съответната икона. Ако е възможно идентифициране на номера, същият се изписва на екрана. На екрана се появява името, ако номерът фигурира в списъка с контакти.

1. Отворете телефона и натиснете клавиш „Изпращане” или левия програмируем клавиш, за да приемете повикването. При активирана опция „Всеки клавиш”[Меню 7.4.2], можете да приемете повикване с всеки клавиш освен или десния програмируем клавиш.

Бележка Натиснете и задръжте страничните клавиши от лявата страна на панела, за да откажете повикване.

2. Натиснете клавиш или затворете панела, за да прекратите повикване.

Бележка Можете да приемете повикване, дори в момента да използвате някоя от функциите на менютата.

Вибрационен режим (Пряк достъп)

Вибрационният режим може да бъде активиран при задържане на левия клавиш.

Сила на сигнала

Когато се намирате във вътрешността на сграда, е добре да застанете близо до прозорец за по добър сигнал. Можете да следите силата на получавания от мрежата сигнал чрез иконата на дисплея.

Въвеждане на текст

Чрез клавиатурата можете да въвеждате символи - например да запазвате имена в указателя, да пишете съобщения, бележки в графика и календара.

Възможни са следните режими за въвеждане на текст:

Бележка Някои полета може да позволяват само един режим за въвеждане на текст - например в полето за телефонен номер в указателя могат да се въвеждат само цифри.

Режим T9

Методът „T9” дава възможност за по-бързо въвеждане на текст от стандартния ABC-режим. При активиран режим „T9” на Вашия телефон, трябва само еднократно да натиснете клавиша, на който фигурира поредната буква на думата, която желаете да въведете. Функцията е базирана на вградения в апарата речник.

ABC режим

Стандартен /многоударен режим, при който клавишът, на който фигурира буквата се натиска веднъж, два пъти, три или четири пъти до изписването на буквата на екрана.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 27

123 Режим (Цифров режим)

Режим за въвеждане на цифри чрез натиск на съответния клавиш. За смяна на режимите използвайте клавиш до появяването на иконата „123” върху екрана.

Режим за въвежане на символи

Режимът позволява въвеждането на специални символи.

Смяна на режима за въвеждане на текст

1. Когато сте в полето за въвеждане на символи, в горния десен ъгъл на екрана ще забележите индикатора за активния към момента режим на въвеждане.
2. За смяна на режима използвайте клавиш .

Използване на T9 режим

Методът „T9” дава възможност за по-бързо въвеждане на текст. При активиран режим „T9” на Вашия телефон, трябва само еднократно да натиснете клавиша със съответната буква от думата, която желаете да въведете. Функцията е базирана на вградения в апарата речник. Думата се променя с всяко натискане на клавиш.

Бележка Можете да изберете различен език за въвеждане на текст в режим T9 чрез задържане на клавиш . Настройката по подразбиране на телефона е неактивиран режим T9.

1. Започнете да пишете дума, използвайки клавиши от 2 до 9.

   ▶ Натискайте всеки клавиш само веднъж за една буква, дори аконужната не е първа върху него. Не обръщайте внимание на това, че думата се променя с всяко натискане на клавиш, докато не въведете всички букви.

▶ Ако след това думата не е правилна, задръжте навигационния клавиш веднъж или няколко пъти, за да прегледате другите думи речника.

Пример: Натиснете клавиши , за да напишете думата “Good”,.

Натиснете клавиши , (задържане на навигационния клавиш), за да напишете “Home”.

▶ В случай, че желаната дума не е включена в речника, можете да я въведете с помощта на ABC режим.

2. Въведете цялата дума, преди да редактирате или изтривате букви от нея.

3. Завършете думата с интервал (клавиш или клавиш).

За изтриване на букви използвайте клавиш . Натиснете и задръжте същия клавиш ( ) за изтриване на цяла дума.

Бележка За да прекратите въвеждането на символи, без да запазвате работата си, използвайте . Телефонът преминава в режим на готовност.

Използване на ABC

Използвайте клавиши от до за въвеждане на текст.

1. Натиснете клавиша с избраната буква:

▶ веднъж - за въвеждане на първата буква.

▶ два пъти - за въвеждане на втора буква.

▶ и така нататък.

2. За интервал - натиснете еднократно клавиш . За изтриване на букви използвайте клавиш . Натиснете и задръжте същия клавиш ( ) за изтриване на цяла дума.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 29

Бележка Всеки клавиш се използва за изписването на посочените срещу него символи.

Клавиш	Описание	
	Главни букви	Малки букви
	. , / ? ! - : ' " 1	. , / ? ! - : ' " 1
2abc	A B C 2 А Ћ з е ћ Б Ґ В	a b c 2 К И З Й Л М Њ Н
	D E F 3 и й Г ж	d e f 3 С П О Р
	G H I 4 м н к л Ğ	g h i 4 Х У Т Ф ğ
5 jkl	J K L 5	j k l 5
	M N O 6 Д Е ѓ с о п Ќ ќ	m n o 6 Ц Ъ њ Ш Ч Щ Ы s
	P Q R S 7 I Ş	p q r s 7 I ş
8 tuv	T U V 8 Ж ф т у	t u v 8 Я Э Ь Ю
	W X Y Z 9	w x y z 9
	Интервал, 0 (натиснете два пъти)	Интервал, 0 (натиснете два пъти)

Използване на 123 (цифров) режим

Посоченият режим позволява въвеждане на цифри (телефонен номер например).

Натиснете клавишите с обозначените цифри, които искате да въведете, след което отново можете да смените режима,за да въвеждате текст.

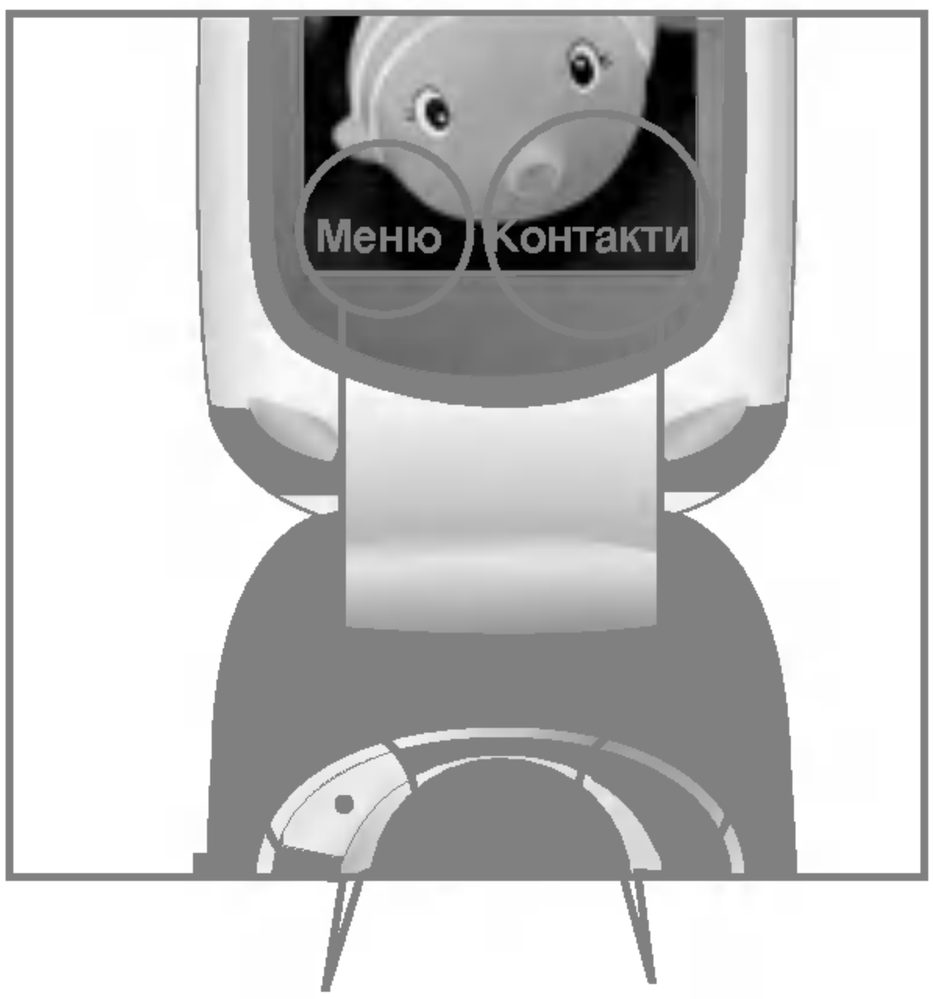
Режим за въвеждане на символи

Посоченият режим позволява въвеждане на разнообразни символи - натиснете клавиш . Използвайте навигационните клавиши за маркиране на необходимия символ и натиснете клавиш „OK”.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 30

Избор на функции и опции

Телефонът дава възможност за настройка на функциите си по Ваше желание.
Функциите са подредени в менюта и подменюта, достъпът до които е осигурен чрез двата програмируеми- и . Ролята на клавишите варира според контекста. Функцията им в конкретното меню е изписана в долната част на екрана.



Натиснете левия програмируем клавиш за достъп до „Меню”

Натиснете десния програмируем клавиш за достъп до „Контакти”.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 31

Меню „Повикване”

Телефонът разполага с няколко специфични функции, които можете да активирате по време на повикване. За достъп до същите използвайте клавиш [„**Опции**”].

По време на повикване

Меню „Повикване” се различава от главното меню. Опциите са описани по-долу.

Извършване на второ повикване

Можете да извършите второ повикване като изберете номер от телефонния указател. Натиснете десния програмируем клавиш за достъпдо „Контакти”.

Манипулиране с две повиквания

Когато искате да манипулирате с две повиквания, натиснете или левия програмируем клавиш, след което изберете „Размени”.

Приемане на повикване

За приемане на повикване натиснете клавиш [„Изпращане”]. По време на разговор Вашият телефон Ви предупреждава чрез звуков сигнал и запис върху екрана за ново повикване. Наличието на функция „Чакащо повикване” зависи от мрежовия оператор. За подробности - как да активирате/деактивирате функцията- вижте **“Изчакващо повикване”** (**Меню 7.4.4**).

По време на разговор можете да задържите прието повикването и да отговорите на второто - натиснете клавиш .

Отказ на входящо повикване

Можете да откажете входящо повикване, без да го приемате - натиснете клавиш .Чрез същия клавиш можете да откажете второ входящо повикване по време на активен разговор.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 32

Изключване на микрофона

Можете да изключите микрофона по време на разговор - натиснете клавиш [„Опции”] и изберете „Изкл. звук”. Включването се извършва чрез натискане на клавиш [„Звук - в”]. При изключен микрофон, другият участник в повикването не може да ви чува, докато Вие продължавате да го слушате.

Включване на DTFM тонове по време на разговор

За включване на DTFM тонове по време на разговор (например при свързване с автоматична телефонна централа), изберете клавиш [”Опции”], след което „Включване DTFM”. DTFM тоновете могат да се изключат по аналогичен начин.

Мултипарти или конферентни разговори

Функцията дава възможност за провеждане на разговор едновременно с повече от един участник, ако Вашият доставчик поддържа тази услуга. Може да водите конферентен разговор само при наличие на едно активно и едно чакащо повикване, които сте приели. По време на иницииран от Вас конферентен разговор може да прибавяте нови участници, да ги освобождавате или отделяте (т.е. да ги изключвате от конферентния разговор, но да са свързани с Вас). Максималният брой участници в конферентния разговор е петима.

Извършване на второ повикване

Можете да извършите второ повикване по време на разговор като въведете новия номер и натиснете клавиш [”Изпращане”]. В този случай, когато се свържете, протичащият разговор автоматично преминава в режим на задържане. Можете да участвате едновременно и в двата разговора - избирате клавиш [”Изпращане”] .

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 33

Инициране на конферентен разговор

Можете да включите задържано към активното повикване и така да инициирате конферентен разговор - избирате клавиш [”Опции”] -„Конферентен/Свържи всички”.

Активиране на задържан конферентен разговор

За активиране на задържан конферентен разговор натиснете . Алтернатива: изберете клавиш [”Опции”] и „Конферентен/Задръж всички”. Останалите участници ще останат свързани. За възстановяване на конферентния разговор натиснете левия програмируем клавиш ”Опции”, след което „Конферентен”.

Включване на нов участник в конферентен разговор

Изберете левия програмируем клавиш и изберете меню „Свържи всички”, за да прибавите нов участник в конферентния разговор.

Лично обаждане по време на конферентен разговор

Може да задържите всички участници в конферентен разговор и проведете личен с един от тях като извикате номера му на екрана и изберете левия програмируем клавиш и меню „Личен” от „Коферентен разговор”.

Приключване на конферентен разговор

Участник, чийто номер е изписан на екрана може да бъде изключен от конферентен разговор чрез клавиша [„Край”].

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 34

Главно меню

1 Профили

1 Само вибрация
2 Тихо
3 Общо
4 Силно
5 Слушалки

2 Регистър повик.

1 Пропуснати повиквания
2 Приети повик.
3 Набрани повик.
4 изтрий посл.разговори
5 Такси повикв.
6 GPRS инфо

3 Забавление

1 Калкулатор
2 Преобразувател
3 Световно време
4 Звукозапис
5 Съст. памет

4 Организатор

1 Контакти
2 Разписание
3 Бележка

5 Съобщения

1 Кратко съобщ.
2 Мултим. съобщ.
3 Входящи
4 Изходящи
5 Чернови
6 пролушай глас.поща
7 Инфо услуга
8 Шаблони
9 Настройки

6 Камера

1 Снимка
2 В режими
3 Непрекъснато
4 Моят албум
5 Настройки

7 Настройки

1 Аларма
2 Дата и време
3 Настройки на телефона
4 Настройки на повикванията
5 Защита - настройки
6 Настройки - мрежа
7 Нулирай настройки
8 GPRS настройки

8 Услуга

1 Интернет
2 SIM услуга

9 Изтеглени

1 Игри & още
2 Картини
3 Звуци

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 36

Профили

Меню 1

Менюто позволява настройване на разнообразни по вид и сила на звука сигнали за различни поводи. Съществуват шест основни профила: Само вибрация, Тихо, Общо, Силно и Слушалки. Всеки от тях може да бъде персонализиран. Натиснете горен ляв клавиш [Меню] и изберете Профили с помоща на навигационните клавиши.

„Активирай”/Активиране Меню 1.x.1

1. Демонстрира списък на профилите.
2. Маркирайте желания профил и го активирайте чрез [„Избери”] или клавиш „OK”.
3. Изберете „Активиране”

„Персонализирай”/Персонализиране Меню 1.x.2

Допълнителни менюта за персонализиране на избрания профил. След каро натиснете клавиш или OK клавиш, изберете „Персонализирай”.

- **„Тип предупреждение”/Тип сигнал при повикване:** Опция за избор на типа сигнал за входящи повиквания - възможности за различни комбинации - вибрация, звънене и вибрация и др.
- **„Тон звънене”/Вид сигнал при повикване:** Опция за избор на различни мелодии за сигнал при повикване.
- **„сила на звънене”/Сила на звука за сигнал:** Възможност за коригиране силата на звука.
- **„Съобщение - звънене”/Тип сигнал при получено съобщение:** Опция за избор на типа предупредителен сигнал при получено съобщение .
- **„Тон съобщения”/Вид сигнал за получено съобщение:** Опция за избор на различен по вид сигнал за получено съобщение.
- **„Тон - бутони”/Вид сигнал на клавишите:** Опция за избор на различен по вид сигнал на клавишите.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 37

- **„Сила на звука - бутони”:** Възможност за коригиране силата на звука за сигнал на клавишите.
- **„Тон капак”:** Опция за звука при отваряне и затваряне на панела.
- **„Сила ефект”:** Позволява редактиране на звука на ефектите.
- **„Сила на звука вкл./изкл.”:** Позволява коригиране на силата на звука при включване и изключване на телефона.
- **„Авто отговор”:** Посочената функция се активира единствено при свързване на слушалка към телефона.
  - **„Изключено”:** Телефонът не приема повикване автоматично.
  - **„След 5 сек.”:** Телефонът отговаря на повикване автоматично след 5 секунди.
  - **„След 10 сек.”:** Телефонът отговаря на повикване автоматично след 10 секунди.

„Преименувай” Меню 1.x.3

Можете да преименувате името на профилите

Забележка Профилите “Само вибрация”, “Тихо” и “Слушалка” не могат да бъдат преименувани.

1. За промяна в името на профила маркирайте същия в списъка и след като натиснете левия програмируем клавиш или "OK" изберете **„Преименувай”**.
2. Въведете желаното име инатиснете клавиш "OK" или левия програмируем клавиш [OK].

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 38

Регистър повик.

Меню 2

Можете да проверявате пропуснатите, приетите и набраните повиквания, в случай, че мрежата поддържа услугата „Идентификация на входяща линия”. Името и номера се изписват заедно с часа и датата на осъществяване на повикването.

Пропуснати повиквания

Меню 2.1

Това меню ви позволява да прегледате последните 10 пропуснати повиквания, а също така и:

- да видите номера, да позвъните или да го запазите в телефонния указател.
- да въведете ново име за номера и да ги съхраните в телефонния указател.
- да изпратите съобщение до този номер.
- да изтриете всички повиквания от списъка.

Приети повик.

Меню 2.2

Това меню ви позволява да видите последните 10 приети повиквания, а също така и:

- да видите номера, да позвъните или да го запазите в телефонния указател.
- да въведете ново име за номера и да ги съхраните в телефонния указател.
- да изпратите съобщение до този номер.
- да изтриете всички повиквания от списъка.

Набрани повик.

Меню 2.3

Това меню ви позволява да видите последните 20 набрани повиквания, а също така и:

- да видите номера, да позвъните или да го запазите в телефонния указател.

- да въведете ново име за номера и да ги съхраните в телефонния указател.
- да изпратите съобщение до този номер.
- да изтриете всички повиквания от списъка.

изтрий посл.разговори Меню 2.4

Позволява едновременното изтриване от списъка на всички приети, пропуснати и набрани повиквания.

Такси повикв. Меню 2.5

„Продължителност на разговор” Меню 2.5.1

Функцията дава възможност да се осведомите за продължителността на ”Последно повикване”, „Всички повиквания”, „Приети повиквания”, „Набрани повиквания”, както и да пренастроите всички таймери.

- **„Последно повикване”:** Продължителност на последното повикване.
- **„Всички повиквания”:** Продължителност на всички повиквания от последното рестартиране на таймера.
- **„Приети повиквания”:** Продължителност на приетите повиквания.
- **„Набрани повиквания”:** Продължителност на набраните повиквания.
- **„Нулирай всичко”:** Дава възможност за нулиране на общата продължителност на всички повиквания с горния ляв програмируем клавиш.

„Разходи пов.” Меню 2.5.2

Чрез това меню получавате възможност да проверите стойността на последния си разговор, всички повиквания, оставащия кредит, както и да нулирате всички стойности. За активиране на последната функция следва да въведете PIN2-код.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 40

„Настройки” Меню 2.5.3
(В зависимост от SIM-картата)

▶ **”настр.тарифа”:** Достъп до опцията за задаване на цена във валутни или импулсни единици се дава чрез въвеждане на PIN2- код. Свържете се с Вашия доставчик на услуги, за да получите съответните стойности!

▶ **”настр.кредит”:** Тази мрежова услуга позволява да настроите пределна стойност на повикванията чрез предварително зададените единици. Броят на последните се появява при избор на „Четене”, а изменения в настройката на лимита са възможни чрез „Промени”.

▶ **”Авто дисплей”:** Опция за автоматична проверка стойността на завършеното последно повикване при предварителна настройка „Включено”.

“GPRS инфо” Меню 2.6

Опция за проверка на обема трансферирани (чрез GPRS) данни чрез мрежата, както и времето, прекарано online.

”Продължителност разговор” Меню 2.6.1

Възможност за проверка продължителността на „Последно повикване”, „Всички повиквания”, както и за нулиране на всички таймери.

”Обем данни” Меню 2.6.2

Възможност за проверка обема на „Изпратен”(изпратени), „Получен”(получени), „Всичко”(всички) данни, както и за нулиране на всички таймери.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 41

Забавление

Меню 3

„Калкулатор” Меню 3.1

Менюто съдържа стандартните математически действия като +, -, x,: (събиране, изваждане, умножене, деление).

1. Въведете цифри с помощта на номерираните клавиши.
2. Използвайте навигационните клавиши за избор на математематически знак.
3. Въведете цифри.
4. Натиснете клавиш [„Резултат”].
5. Натиснете [„Нулирай”] или въведете нови цифри и повторете описаните действия.
6. Използвайте клавиша C за изтриване на знаци или цифри.
7. За въвеждане на отрицателни числа натиснете клавиш . За въвеждане на десетични дроби натиснете клавиш .
8. За затваряне на калкулатора натиснете [„Назад”].

Бележка За корекции използвайте клавиша за изтриване. Натиснете клавиш за въвеждане на отрицателно число. Използвайте клавиш за въвеждане на десетична дроб.

Преобразувател Меню 3.2

Опция за преобразуване на мерните единици за; Дължина, Площ, Тегло и Сила.

1. За избиране на типа мярка натиснете клавиш [„Единица”].
2. С помощта на и задайте „Настоящ”(вид мерна единица).
3. Чрез клавиши и задайте „Преобразуван”(вид мерна единица).
4. Можете да проверите преобразуваната стойност на мерната единица. Съществува опция за въвеждане на десетични дроби чрез клавиш .

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 42

„Световно време” Меню 3.3

Опция за проверка на датата и часа в големите градове по света.

1. Изберете град, принадлежащ към Вашата часова зона чрез и .
2. Можете да настроите актуалните дата и час за града от избраната часова зона чрез клавиш [„Постави”].

„Звукозапис” Меню 3.4

Функцията позволява звукозапис на общо 10 гласови съобщения като всяко от тях е с продължителност максимум 15 секунди.

Запис Меню 3.4.1

Можете да запишете гласова бележка в меню ”Звукозапис”.

1. След началото на записа на екрана се появява бележка „Записване” и брояч за оставащото време.
2. За преустановяване на записа натиснете клавиш „Съхрани”.
3. Въведете име на създадената гласова бележка и натиснете клавиш [„OK”].

„Виж списък” Меню 3.4.2

Телефонът демонстрира списъка със съхранени гласови бележки. Съществува възможност за тяхното възпроизвеждане и изтриване.

„Съст. памет” Меню 3.5

Можете да проверявате свободното място и състоянието на паметта в SIM картата.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 43

Организатор

Меню 4

Контакти Меню 4.1

Бележка В режим на готовност натиснете десния програмируем клавиш за директен достъп.

„Търсене” Меню 4.1.1

(**Извършване на повиквания чрез използване на телефонния указател**)

1. Изберете „Търсене” чрез клавиш [„Избери”] или [OK].
2. Въведете името, чийто телефонен номер желаете да търсите или изберете [„Списък”] за преглед на телефонния бележник.

Бележка Алтернативно търсене е възможно чрез въвеждане на първата буква от името или първата цифра от номера.

3. За редактиране, копиране на запис, прибавяне на гласов етикет, натиснете [„Опции”] и изберете една от посочените:

- **„Редактирай”:** Опция за редактиране на име, телефонен номер, груиа и картинка чрез навигационния клавиш.
- **„Кратко съобщение”/„Мултимедийно съобщение”:** Опция за изпращане на кратко текстово или мултимедийно съобщение до избрания номер.
- **„Копирай”:** Опция за копиране на запис от SIM-картата в паметта на телефона или обратното.
- **„Основен номер”:** опция за избор на най-често използвания номер от определен запис(мобилен, домашен, служебен). В този случай номерът ще бъде пръв в списъка.
- **„Изтрий”:** Опция за изтриване на запис.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 44

„Прибави нов” Меню 4.1.2

Опция за въвеждане на нов запис в телефонния указател. Капацитетът на паметта на телефона е 200 записа, а на SIM- картата зависи от доставчика на услуги. В телефона е възможно съхраняване на име с дължина до 20 символа. За SIM- картата броят на символите варира.

1. Маркирайте опция „Прибави нов” и натиснете клавиш [”Избери”] или [„OK”].
2. Изберете паметта , в която желаете да включите запис [“SIM”] ”Телефон”/.При настройка „Телефон” следва да изберете „Основен” номер.
   - **а.** За въвеждане на име - натиснете клавиш [„OK”].
   - **б.** За въвеждане на номер - натиснете клавиш [„OK”] и 0въведете номера.
   - **в.** Натиснете клавиш [”OK”].
   - **г.** С помощта на клавиши и :изберете група за новия запис.
   - **д.** Опция за добавяне на символ или картина към записа чрез клавишите , , и .

„Групи” Меню 4.1.3

Опция за обединяване в групи (общо 7), всяка с максимум 20 членове.

- **„Списък на членовете”:** Достъп до списък на членовете от избраната група.
- **„Тон на звънене”:** Възможност за задаване на специален тон на звънене при повикване за членове от определена група.
- **„Икона за група”:** Опция за настройка на икона за съответна група.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 45

- ▶ **Добави член:** Опция за включване на нови членове в дадена група (максимум 20).
- ▶ **Извади член:** Опция за изключване на член от определена група. Записът остава в телефонния указател.
- ▶ **Преименувай:** Опция за промяна в името на съответната група.

„Ускорено набиране” Меню 4.1.4

Опция за набиране на предварително зададен номер от телефонния указател чрез продължително натискане на някой от клавишите (от до 9).

1. В режим на готовност отворете телефонния указател чрез клавиш [„Контакти”].
2. Маркирайте „Ускорено набиране”, след което натиснете клавиш [„Избери”].
3. В случай, че желаете да добавите номер за ускорено набиране, изберете „Празно”, след което потърсете името в телефонния указател.
4. За корекции на името със зададено ускорено набиране, изберете „Промяна” или „Изтрий”/Изтриване.

„Настройки” Меню 4.1.5

1. В режим на готовност изберете клавиш [„Имена”].
2. Маркирайте „Настойки” и натиснете клавиш [”Избери”].

▶ **„Настрой памет”**

Маркирайте опция **„Настрой памет”**, след което натиснете клавиш [„Избери”].

- При зададена настройка **„Променливо”**, телефонът задава въпрос къде да съхрани нов запис.
- При зададена настройка **„SIM”** или **„Телефон”**, телефонът съхранява въведения запис на указаното място.

▶ **„Търсене по”**

Маркирайте опция **„Търсене по”**, след което натиснете клавиш [„Избери”].

- При зададена настройка „Променливо”, телефонът задава въпрос как да търси запис.
- При зададена настройка „Име” или „Номер”, телефонът търси записа по указания начин.

▶ **„Покажи опции”**

Маркирайте **„Покажи опции”** и натиснете левия програмируем клавиш.

- **„Само име”:** В телефонният указател са изписани само имена.
- **„С картини”:** В телефонният указател е изписана информация за човекът и негова снимка.
- **„Име и номер”:** В телефонният указател се изписва само име и номер.

„Копирай всичко” Меню 4.1.6

Меню с възможности за копиране на записите от паметта на SIM-картата върху тази на телефона и обратното.

1. В режим на готовност отворете телефонния указател чрез .
2. Маркирайте „Копирай всичко”, след което натиснете клавиш .
   - **„SIM на телефон”:** Опция за копиране на записите от паметта на SIM-картата върху тази на телефона.
   - **„Телефон на SIM”:** Опция за копиране на записите от паметта на телефона върху тази на SIM-картата.
3. Имате осигурен достъп до следните допълнителни менюта:
   - **„Запази оригинала”:** При копирането се запазва оригиналният (първоначалният) запис.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 47

• **„Изтрий оригинала”:** При копирането оригиналният запис не се запазва.

„Изтрий всичко” Меню 4.1.7

Опция за изтриване на всички записи в SIM-картата, телефона, както и на гласовите етикети. За използването й е необходимо въвеждане на кода за защита (изключение - гласовите етикети).

1. В режим на готовност натиснете клавиш [”Контакти”] и изберете „Изтрий всичко”, след което - клавиш [”Избери”].
2. Изберете коя памет да изтриете.
3. Въведете кода за защита и натиснете [”OK”] или [”Назад”].

„Информация” Меню 4.1.8

▶ Номер „Услуги”

Опция за достъп до списък с предлаганите от съответния мрежов оператор услуги (в случай, че се поддържа от SIM-картата).

1. В режим на готовност отворете телефонния указател чрез клавиш [”Контакти”] и изберете **„Информация”**.
2. Маркирайте **”Номер Услуги”** и натиснете клавиш [„Избери”].
3. На екрана се появява списък с имената на предлаганите услуги.
4. Изберете желаната и натиснете клавиш [”Изпращане”].

▶ „Статус памет”

Възможност за проверка на наличната (свободна и заета) памет в телефонния указател.

1. В режим на готовност отворете телефонния указател чрез и изберете **„Информация”** - натиснете [„Избери”].

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 48

2. Маркирайте **„Статус памет”** и натиснете клавиш [„OK”].

▶ **„Собствен номер”(В зависимост от SIM-картата)**

Опция за проверка собствения номер в SIM-картата и възможност за въвеждане на допълнителни номера.

Разписание Меню 4.2

Менюто е предназначено за записване на Вашия дневен график, задаване на алармени сигнали за важни задачи и бележки. При влизане в меню „Разписание” на екрана се появява календар. В долната част са предвидени секции за икони (график и бележки). Квадратният курсор се използва за маркиране на определен ден. Подчертаването на дата от календара означава, че за нея има зададен график за срещи/задачи или написани бележки. Телефонът предупреждава чрез звуков сигнал в случай , че сте настроили аларма към съответния запис. За смяна на ден, седмица, месец, година:

	Година		Месец
	Седмица		Ден

В менюто имате достъп до следните опции чрез клавиш :

„Добави ново” Меню 4.2.1

Възможност да задавате до 20 бележки.
Въведете име, след което натиснете клавиш [OK].
Въведете небходимата информация: Време, Повторение, Аларма.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 49

„Виж”(Преглед)

Меню 4.2.2

Демонстрира бележката за определения ден. За преглед на списъка с бележки се използват клавиши и . При зададен алармен сигнал за някоя от тях, на екрана е изписан съответния час.
За подробен преглед на бележката се използва клавиш [„Избери”], за изтриване и редактиране - клавиш [”Опции”].

„Виж всички” (Преглед на всички бележки)

Меню 4.2.3

Демонстрира зададените бележки за всички дни. Клавиши и се използват за преглед на списъка. Чрез клавиш [„Опции”] е осигурен достъп до същото меню като „Виж”/Преглед.

„Изтрий предишен” /Изтриване на предишен график

Меню 4.2.4

Опция за изтриване на графика, за който вече сте били уведомени.

„Изтрий всичко”/Изтриване на всички

Меню 4.2.5

Опция за изтриване на всички бележки.

Бележка

Меню 4.3

1. Изберете “Бележка” с клавиш [OK] .

2. Ако няма запазени бележки добавете “Нова” с натискане на същия клавиш.

3. Въведете бележката и натиснете [OK].

Бележка За промяна на режима за въвеждане на символи използвайте клавиш .

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 50

Съобщения

Меню 5

Менюто съдръжа опции, свързани с услугите SMS(Short Message Service), MMS(Multimedia Message Service), гласова поща и съобщения от мрежовия оператор.

Кратко съобщ. Меню 5.1

Опция за писане и редактиране на текстово съобщение с възможност за проследяване броя страници и оставащи символи.

1. Влезте в меню „Съобщения” чрез клавиш [”Избери”].
2. Изберете „Кратко съобщение”, за да създадете ново съобщение.
3. Използвайте метод „T9”, за да улесните въвеждането на текста.
4. Натиснете „Вмъкни”, за да добавите приложения.
5. В случай, че желаете да завършите въведения текст или да изберете друга опция, натиснете клавиш [”Опции”].

Бележка Телефонът поддържа EMS и дава възможност за изпращане на цветни картини, звуци, различни шрифтове и др. Телефонът на рецепиента следва да има същите функции, тъй като в противен случай той няма да получи посочените приложения.

„Вмъкване” (**Включване на приложения**)

- **Символ:** Опция за добавяне на специфичен символ (”Вмъкване”-„Символ”- маркиране на избрания символ чрез навигационните клавиши - „Избери”).
- **Картина:** Опция за добавяне на картинка.
- **Звук:** Опция за добавяне на звук.
- **Текстов шаблон:** Опция за използване на въведен в телефона Текстов шаблон.
- **Телефонен указател:** Към съобщението може да прибавите телефонни номера и e-mail - адреси.

▶ **„Подпис”:** Към съобщението може да прибавите информация за обратна връзка.

Опции:

▶ **„Предай”/ Изпращане:** Опция за изпращане на текстови съобщения.

1. Въведете номер на получателя.

2. Натиснете клавиш , за да добавите още получатели.

3. Прибавете номера от телефонния указател.

4. След въвеждане на номера натиснете клавиш .

Всички съобщения се запазват автоматично в папка „Изходящи”, освен в случай на грешка при изпращането.

▶ **„Съхраняване”:** Опция за архивиране на съобщения в папка **„Изходящи”**.

▶ **„Шрифт”:** Опция за избор на „Размер” и „Стил” на шрифта.

▶ **„Цвят”:** Опция за избор на цвета на текст [„Преден план”] и фон.

▶ **„Подравни”:** Опция за подравняване текста на съобщение – **„Ляво”**, **”Центрирай”** или **”Дясно”**.

▶ **„Добави T9 речник”:** Опция за добавяне на нова дума. Посоченото меню се появява на екрана само при зададен „Примерен /T9Abc/ T9abc/T9ABC” режим на въвеждане на текст.

▶ **„T9 езици”:** Опция за избор на желания език за въвеждане на съобщение.

▶ **„Изход”:** Опция за връщане в меню „Съобщения” по време на въвеждане на текст. В този случай написаното не се съхранява.

„Мултим. съобщ.” Меню 5.2

Можете да създавате, редактирате мултимедийни съобщения, както и да проверявате тяхната големина.

1. Влезте в меню **„Съобщения”** с клавиш [”Избери”]
2. Изберете **„Мултим. съобщ.”**.
3. Използвайте някой от зададените шаблони за мултимедийно съобщение или създайте ново.
4. Изберете **„Вмъкване”**, за да включите като приложение **Символ**, **Снимка**, **Фотографирай**, **Картина**, **Звук**, **Гласова бележка**, **Текстови шаблони**, **Телефонен указател**, **Подпис**.

Опции:

- **„Предай”:** Опции за изпращане на мултимедийните съобщения до няколко получатели, избор на нивото на приоритет, забавяне на изпращането.

Бележка • Услугата зависи от Вашия доставчик!

- **„Преглед”:** Опция за преглед на създадените мултимедийни съобщения.
- **„Съхраняване”:** Опция за архивиране на мултимедийни съобщения в папка „Изходящи” или като шаблони.
- **„Добави слайд”:** Опция за добавяне на слайд като „Предишен слайд” или „Следващ слайд”.
- **„Към слайд”:** Опция за придвижване в предишен или следващ слайд.
- **„Изтрий слайд”:** Опция за изтриване на слайд.
- **Настройка „формат слайд”/Задаване формат на слайда**
  - **„Задай таймер”/Задаване на таймер:** Опция за настройка на таймера за продължителност на слайд: текст, картина и звук.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 53

- **„Размяна текст и картина”/Размяна на текст и картина (doesn’t exist?):** Опция за размяна в позициите на текст и картина в съобщението.

▶ **“Извади медия”/Изключване на медия от слайд:** Опция за премахване на картини или звуци от слайд. Посоченото меню се появява на екрана само при наличие на медия в слайда.

Бележка Опцията се появява единствено при наличие на медия в слайд.

▶ **„Добави Т9 речник”:** Опция за добавяне на нова дума. Посоченото меню се появява на екрана само при зададен **„Примерен /T9Abc/T9abc/T9ABC”**режим на въвеждане на текст.

▶ **„Т9 езици”:** Опция за използване на вградения речник.

▶ **„Изход”:** Опция за връщане в меню „Съобщения”.

Бележка За да включите картинка от 15K в мултимедийно съобщение, зареждането ще отнеме поне около 15 секунди. В това време не можете да активирате никой от буоните.

„Входящи” Меню 5.3

Ще бъдете уведомявани за получените съобщения, които ще се архивират в папка „Входящи”.

В нея можете да идентифицирате вида на съобщението чрез обозначаващата го икона.

	Мултимедийно съобщение;
	Кратко/текстово/ съобщение;
	SIM съобщение;
	Прочетено мултимедийно съобщение;
	Прочетено текстово съобщение;
	Push съобщение;
	Известие за мултимедийно съобщение;

Когато върху екрана се появи предупреждение, че в паметта няма място за нови SIM-съобщения, трябва да изтриете само SIM- съобщенията от папка „Входящи”. Ако съобщението гласи ,че няма място в паметта за съобщения, следва да изтриете част от съобщенията от всяка категория.

✳ **SIM – съобщение**

Съобщение, съхранявано в паметта на SIM- картата.

При известие за получено мултимедийно съобщение, следва да изчакате зареждането му. Подробности за настройката на самото известие вижте в (Меню 1-8-2).

За четене на съобщения - изберете едно от списъка.

- **„Отговор”:** Опция за изпращане на отговор на получено съобщение.
- **„Препрати”/ Препращане:** Опция за препращане на избрано съобщение до друг получател.
- **„Върни повикването”/ Връщане на повикване:** Опция за набиране номера на подателя на входящо съобщение.
- **„Изтривам”/ Изтриване:** Опция за изтриване на отворено входящо съобщение.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 55

- **„Извлечи”/Изтегляне:** Опция за извличане на картина, звук или текст, както и на номер на подателя. Съхраняват се съответно в „Моята папка” и „Телефонен указател”.
- **„Покажи информация”/Преглед на информация:** пция за получаване на информация за входящите съобщения: адрес на подателя, предмет (само за мултимедийни съобщения), дата и час, тип, размер.
- **Изтрий всички:** Можете да изтриете всички съобщения

„Изходящи” Меню 5.4

Опция за преглед на изпратените, потвържденията за успешно пристигане и неизпратените съобщения.

Идентификация на съобщенията - чрез обозначващите ги икони:

	MMS Изпратено
	MMS Неизпратено
	MMS Отчет за успешно доставено съобщение
	SMS Изпратено
	SMS Неизпратено
	SMS Отчет за успешно доставено съобщение;

При използване на изпратено вече съобщение:

- **„Виж”:** Опция за редактиране и повторно изпращане на съобщението.
- **„Препращане”:** Опция за препращане на същото съобщение до други получатели.
- **„Изтрий”:** Опция за изтриване на изпратено съобщение.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 56

- **„Покажи инфо”:** Използвайки това меню, можете да настроите: адрес на получателя, предмет (само за мултимедийни съобщения), дата и час, тип , размер.
- **„Изтрий всичко”:** Можете да изтриете всички неизпратени съобщения.

„Чернови” Меню 5.5

Използвайки това меню можете да настройте 5 мултимедийни съобщения които използвате най-често.

Възможни са следните опции:

- **„Виж”:** Можете да разгледате мултимедийните съобщения.
- **„Редактирай”:** Редактиране на избраното от Вас съобщение.
- **„Изтрий”:** Изтриване на избраното от Вас съобщение.
- **„Покажи инфо”:** Показва информация за избраното от Вас съобщение
- **„Изтрий всичко”:** Изтриване на всички съобщения в папката.

„пролушай глас.поща” Меню 5.6

При избор на това меню натиснете левия програмируем клавиш за прослушване на гласовата поща. В режим на готовност за достъп до същата използвайте клавиш .

Бележка При получено гласово съобщение на екрана се появява съответният символ.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 57

„Инфо услуга” Меню 5.7
(В зависимост от мрежовия оператор и абонамента)

Текстовите съобщения на посочената услуга се изпращат от мрежата до потребителите и съдържат полезна информация като прогноза за времето, пътна обстановка, таксита, аптеки, борсова информация. Всяка от изброените категории има определен номер за получаване чрез доставчика. При получено „Инфо”- съобщение на екрана се появява самото то или известие. За преглед на съобщението извън режим на готовност или повторен преглед - използвайте опциите:

„Чети” Меню 5.7.1

1. Полученото „Инфо”-съобщение ще се появи на екрана, когато изберете **„Чети”** от меню ”Инфо услуга”. Може да прочетете следващо съобщение с помощта на клавишите , , или клавиш [”Следващо”].
2. Съобщението остава на екрана , докато не изберете друго.

„Теми” Меню 5.7.2
(В зависимост от мрежовия оператор и абонамента)

- **„Прибави нов”:** Опция за прибавяне на нови номера от „Инфо услуга” (в паметта на телефона) със съответен предметен код за определената категория информация.
- **„Виж списък”:** Възможност за преглед на списъка с добавени номера за „Инфо услуга”. За редактиране или изтриване на категория - натиснете клавиш „Опции”, след което - избраната команда.
- **„Активен списък”:** Опция за включване на номер за „Инфо”- съобщения в активния списък. В такъв случай телефонът получава съобщения от активираните номера.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 58

„Шаблони” Меню 5.8

„Текстов шаблон” Меню 5.8.1

Разполагате с 6 текстови шаблона.

- **Моля, обадете ми се!**
- **Закъснявам. Ще бъда там в**
- **Къде си в момента?**
- **На път съм.**
- **Спешно. Моля, обадете се!**
- **Обичам те.**

„Мултимедиен шаблон” Меню 5.8.2

Имате достъп до следните функции:

- **„Виж”:** Възможност за преглед на мултимедийните шаблони.
- **„Редактирай”:** Възможност за редактиране на мултимедийните шаблони.
- **„Прибави нов”:** Опция за добавяне на нови мултимедийни шаблони.
- **„Напиши съобщение”:** Опция за създаване на мултимедийни съобщения чрез използване на мултимедийни шаблони;
- **„Изтрий”:** Опция за изтриване на мултимедийни шаблони;
- **„Изтрий всичко”:** Възможност за изтриване на всички мултимедйини съобщения.

„Подпис” Меню 5.8.3

Възможност за добавяне на вашия подпис.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 59

„Настройки” Меню 5.9

„Текстово съобщение” Меню 5.9.1

▶ **„Видове съобщения”**

„Текст”, „Гласово”, „Факс”, „Номериране”, „X.400”, „E-mail”, „ERMES”

Обикновено настройката на типа съобщения е „Текст”. Съществува опция за промяна на текста в алтернативен формат. Консултирайте се със своя доставчик на услуги относно достъпа до тази функция!

▶ **„Срок на валидност”:** Тази мрежова услуга дава възможност за указване на период за съхранение на Вашите текстови съобщения в SMS-центъра.

▶ **„Отчет за доставяне”:** Опция за получаване на потвърждение за успешното предаване на Вашето съобщение - изберете **„Да”**.

▶ **„Отг.чрез същата услуга”:** Възможност получателят на съобщение от Вашия номер да изпрати отговор за Ваша сметка - изберете **„Да”**.

▶ **„SMS център”/Номер на център за обслужване:** Чрез това меню следва да въведете номера на Вашия SMS - център, преди да изпращате кратки съобщения.

„Мултим. съобщ.” Меню 5.9.2

▶ **„Приоритет”:** Възможност за настройка на нивото на приоритет.

▶ **„Срок на валидност”:** Тази мрежова услуга дава възможност за указване на период за съхранение на Вашите мултимедийни съобщения в центъра.

- **„Отчет за доставяне”:** Опция за получаване на потвърждение за успешното предаване на Вашето съобщение - изберете ”Да”.
- **„Автоматично изтегляне”:** Изберете **„Включено”** за автоматично зареждане на получено мултимедийно съобщение и **„Изключено”**- за получаване единствено на известие в папка „Входящи” и евентуален преглед на съобщението по Ваше желание.
- **„Отговор при прочитане”:** Възможност за получаване на потвърждение, че съобщението е прегледано от получателя или изискване на потвърждение от него.
- **„Изпращач- информация”:** Възможност за избор дали получателя да получи информация за изпращача на съобщението или не.
- **„Настройки мрежа”:**В случай, че избетете сървър за мултимедийни съобщения, може да настроите URL за същия.
- **„Позволени типове”**

  „Лично”: Персонални съобщения;

  „Реклами”: Съобщения с рекламна цел;

  „Информация”: Необходима информация;

Център гласова поща Меню 5.9.3

Възможност за получаване на гласови съобщения, ако услугата се поддържа от мрежовия Ви оператор. При получаване на ново съобщение в гласовата пощенска кутия, на екрана се появява съответния обозначителен символ. Обърнете се към мрежовия си оператор за повече информация и за необходимите настройки.

- **Домашна:** Възможност за прослушване на гласовите съобщения

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 61

▶ **Роуминг:** Възможност за прослушване на гласовите съобщения при поддържана услуга „Роуминг”.

„Инфо услуга” Меню 5.9.4

▶ **„Приеми”**

Да: Получаване на съобщения от услуга „Инфо”.

Не: Отказ за получаване на съобщения от услуга „Инфо”.

▶ **„Тревога”**

Да: Наличие на сигнал при получаване на съобщение от услуга „Инфо”.

Не: отказ от сигнал при получаване на съобщение от услуга „Инфо”.

▶ **„Езици”**

Възможност за избор на език за получаваните инфо-съобщения.

„Push”- съобщения Меню 5.9.5

Възможност да изберете дали да получавате посочените съобщения.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 62

Камера

Меню 6

С камерата имате възможност за снимки на статични и движещи се обекти.

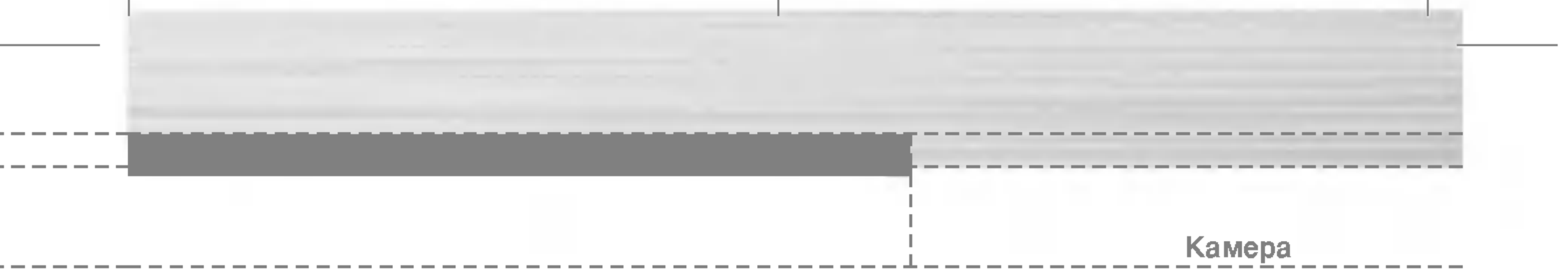
„Снимка” Меню 6.1

• За снимка при отворен панел

1. Изберете „Камера”, след което натиснете клавиш . За директен достъп до менюто натиснете продължително клавиш .
2. Фокусирайте образа и натиснете клавиш OK .
3. Натиснете клавиш OK или , или, ако желаете да архивирате направената снимка.

Бележка Можете да регулирате контраста, размера, цвета и разстоянието чрез навигационните клавиши (или).

- **Увеличаване** [ ]: Увеличаване от x1 до x5 в зависимост от резолюцията.
- **Цвят** [ ]: Естествен, Сепия, Черно-бял.
- **Яркост** [ ]: -2, -1, 0, +1, +2
- **Автоматично** [ ]: Възможност за задаване на време, след което камерата да направи снимката - (изключено, 3 сек., 5 сек.)
- **Статус на паметта** [ ]: Проверка на наличната свободна памет.
- **Светкавица** [ ]: Включена/Изключена;
- **Разделителна способност** [ ]: Висока: 640x480, Средна: 320x240
- **Ниска** [ ]: 160x120, За телефонен бележник: 48x48; Качество на изображението: Високо, Нормално, Ниско;



• **Снимане със затворен панел**

Можете да се снимате с помоща на втория LCD дисплей.

1. Натиснете и задръжте [▮] .
2. Изберете **„Снимка” с** клавиш [◦] и натиснете [▮].
3. Фокусирайте обекта, които ще снимате и натиснете [▮], този път снимката се запаметява автоматично.
   В този случай снимката се архивира автоматично.

• **Направи снимка:** Активира режим “Снимка”

• **Разгледай слайд:** Разглеждане на снимките като слайдове

• **Светкавица:** Активиране на светкавицата

• **Назад:** Връщане в предишното меню

„В режими” Меню 6.2

Възможност да правите снимки с разнообразни фонове, както и да избирате рамки чрез навигационните клавиши: (or).

Бележка В този режим няма опция за промени в настройката на разделителната способност.

„Непрекъснато” Меню 6.3

Възможно е да направите максимум 9 последователни снимки по едно и също време, след което да ги разгледате с помощта на клавиш и да ги запазите чрез клавиша .

Бележка При настройка на разделителната способност 128x160 можете да направите 9 снимки, а при настройка 320x240 - 6 снимки.

„Моят албум” Меню 6.4

Опции за разглеждане и изпращане на снимки. В допълнение можете да поставите прозореца като фон.

„Всички картини” Меню 6.4.1

Възможност за разглеждане на последователни снимки.

„Общи картини” Меню 6.4.2

Опция за разглеждане на всички снимки с изключение на модифицираните (с рамка) и тези от телефонния указател.

„Картинен режим” Меню 6.4.3

Опция за разглеждане на снимките, поставени в рамка.

- **Опции**
  - ▶ **„Мулти изглед”:** Можете да видите до 9 снимки едновременно на екрана в умален размер.
  - ▶ **“Мултимедийно”:** Можете да изпратите снимка под съобщение” формата на MMS.
  - ▶ **„Поставяне като тапет”:** Можете да поставите снимка като картина” скрийнсейвър.
  - ▶ **Слайд шоу”:** Автоматичен преглед на снимките като слайдове.
  - ▶ **„Изтрий”:** Опция за изтриване на снимка.
  - ▶ **„Заглавие - редактиране”:** Опция за промени в заглавието на заглавие” снимка.
  - ▶ **„Покажи инфо”:** Преглед на информацията за информация” заглавието, размера, датата и времето на заснемане.
  - ▶ **„Защита”:** Опция за блокиране изтриването на снимката по погрешка.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 65

„Картинен тел.указ.” Меню 6.4.4

Можете да видите всички снимки от телефонния указател.

- **Настрой като тапет:** Можете да настроите картинката като тапет.
- **Слайдове:** Можете да разгледате картинките като слайдове.
- **Изтрий:** Можете да изтриете снимка.
- **Преименувай:** Можете да промените заглавието на дадена снимка.
- **Виж инфрмация:** Можете да видите информация за снимката (заглавие, дата, големина, име)
- **Защита:** Можете да защитите снимката от неволно изтриване.

Настройки Меню 6.5

„Състояние на паметта” Меню 6.5.1

Възможност за проверка общия капацитет на паметта (използвана и свободна).

„Изчисти албум” Меню 6.5.2

Опция за изтриване на архивираните снимки.

„Автоматично съхраняване” Меню 6.5.3

Автоматично запазва снимките, направени с камерата.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 66

Настройки

Меню 7

Описаните по-долу менюта са предвидени за Ваше удобство и могат да бъдат настроени според личните Ви предпочитания.

1. В режим на готовност изберете клавиш , [„Меню”].
2. Натиснете клавиш за директен достъп до меню „Настройки”.

„Аларма” Меню 7.1

Възможност да настроите до 5 алармени сигнала за различно време.

1. Изберете „Включено” и задайте желаното време за активиране на алармата .
2. Изберете периода за повторение: **”Еднократно”, „Пон-пет”(от понеделник до петък), „Пон-съб”(от понеделник до събота), „Всекидневно”.**
3. Изберете вид на сигнала и натиснете [”OK”].
4. Задайте име на алармата и натиснете [”OK”].

„Дата и време” Меню 7.2

Менюто служи за настройка на функции, касаещи датата и часовото време.

„Настрой дата” Меню 7.2.1

Опция за задаване на актуалната дата.

„Формат - дата” Меню 7.2.2

Опция за задаване желания формат на датата като например: ДД/ ММ/ГГГГ, ММ/ДД,ГГГГ, ГГГГ/ММ/ДД / Д-ден, М- месец, Г - година/.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 67

„Настройка - време” Меню 7.2.3

Опция за задаване на актуалния час.

„Формат на часовото времето” Меню 7.2.4

Опция за избор на интервал -24 -часов или 12 -часов.

„Настройки на телефона” Меню 7.3

Менюто е предназначено за задаване на свързаните с телефона настройки.

„Настройки на дисплея” Меню 7.3.1

- **„Фон/ Тапет”:** Опция за избор на фон на екрана за режима на готовност.

  - **Основен LCD**
  - **Външен LCD**

  „Стандартно”
  Възможност за избор на картина или анимация от предложените чрез клавиши и .

  „Моя папка”
  Възможност за избор на картина или анимация от съхранените в „Моя папка”.

- **„Схема на телефона”:** четири възможности за цветови оформления на дисплея.
- **„Поздрав”:** Опция за задаване на текст за поздрав и неговото коригиране.
- **„Осветление”:** Опция за задаване продължителността на осветяване на екрана.
- **„LCD контраст”:** Опция за регулиране на контраста на дисплея.

▶ **„Информационен прозорец”:** Опция за преглед на избраните настройки в дадено меню преди отварянето му. Прозорецът се появява в долната част на екрана при зададен режим „Включено”.

▶ **„Мрежа - име”:** Ако включите тази опция името на операторът ще се появи на вътрешният дисплей.

Езици Меню 7.3.2

Опция - избор на език за текстовете на екрана. Промените се отразяват и на езика за въвеждане на текст.

„Настройки на повикванията” Меню 7.4

Достъп до посоченото меню се осигурява чрез клавиш [„Избери”] в „Настройки”.

„Отклонено повикване” Меню 7.4.1

Услугата предлага възможност за пренасочване към друг номер на входящите гласови, „инфо”- повиквания, факсове и повиквания за трансфер на данни. За подробности се свържете с Вашия доставчик на услуги!

▶ **„Всички гласови повиквания”**

Безусловно пренасочване на всички гласови повиквания.

▶ **„Ако е заето”**

Пренасочване на гласовите повиквания, в случай, че към момента използвате телефона.

▶ **„Ако не отговаря”**

Пренасочване на неприетите повиквания.

▶ **„Ако е извън обхват”**

Пренасочване на гласовите повиквания, когато телефонът е изключен или се намира извън покритието на мрежата.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 69

▶ **„Всички повиквания за данни”**

Безусловно пренасочване на повиквания за пренос на данни към номер с връзка към персонален компютър.

▶ **„Всички факс повиквания”**

Безусловно пренасочване на всички всички повиквания за факс към номер с факс - връзка.

▶ **„Анулирай всички”**

Отмяна на услугата „Отклонено повикване”.

Допълнителни менюта

Менюто за пренасочване на повиквания съдържа следните допълнителни менюта:

• **„Активирай”**

Активиране на съответната функция.

„Гласова поща”

Пренасочване на повикване към съответния център за услуги. Опцията не фигурира във „Всички факс-повиквания” и „Всички повиквания за данни”.

„Към друг номер”

Въвеждане на номер за пренасочване на повиквания.

„Любим номер”

Опция за задаване на 5 предпочитани номера за пренасочване на повиквания.

• **„Анулирай”**

Отмяна на съответната функция.

• **„Преглед - статус”**

Проверка статуса на съответната функция.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 70

„Режим отговор” Меню 7.4.2

▶ **“Капак отворен”**

При избор на посоченото меню може да приемате повикване чрез отваряне капака на телефона.

▶ **„Натисни произволен клавиш”**

При избор на посоченото меню може да приемате повикване чрез всеки клавиш, с изключение на клавиш [”Край”].

▶ **„Само изпратени”**

При избор на посоченото меню може да приемате повикване единствено чрез клавиш [„Изпращане”].

„Изпрати моя номер” Меню 7.4.3

(**В зависимост от мрежата и абонамента**)

▶ **„Включено”**

Възможност да изпратите на друг абонат номера си при изходящо повикване. Номерът се изписва на телефона на получателя.

▶ **„Изключено”**

Възможност да скриете номера си при изходящо повикване до друг абонат. Номерът не се изписва на телефона на получателя.

▶ **„Настройка от мрежата”**

Избирайки тази опция, можете да изпратите телефонния си номер като „Линия 1” или „Линия 2” (в зависимост от наличието на услугата „Две линии”).

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 71

„Изчакващо повикване” (В зависимост от мрежата)

Меню 7.4.4

▶ **„Активирай”**

Избирайки посочената опция, можете да приемате чакащи (входящи) повиквания.

▶ **„Отказ”**

Избирайки посочената опция, няма да е възможно да разпознавате чакащи (входящи) повиквания.

▶ **„Проверка на статуса”**

Демонстрира статуса на услугата „Изчакващо повикване”.

„Брояч - минути”

Меню 7.4.5

Когато тази опция е включена, телефонът ще подава сигнал всяка минута от извършеният разговор.

„Автоматично набиране”

Меню 7.4.6

▶ **„Включено”**

При активирана функция „Автоматично набиране”, след неуспех да се свържете, телефонът автоматично прави повторен опит.

▶ **„Изключено”**

При изключване на функцията „Автоматично набиране”, след неуспех да се свържете, телефонът не прави автоматично повторен опит.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 72

„Защита - настройки” Меню 7.5

„Искане PIN код” Меню 7.5.1

Менюто се използва за настройка, съобразно която телефонът да изисква въвеждане PIN -кода на SIM-картата при всяко свое включване.

1. Маркирайте „Искане PIN -код” от менюто и натиснете клавиш [”Избери”].
2. Задайте режим - **„Включено”** или **„Изключено”**.
3. За промяна на настройката следва да въведете PIN -кода при включване на телефона.
4. При трикратно, неправилно въвеждане на PIN-кода, телефонът блокира. В такъв случай трябва да въведете PUK-код.
5. PUK- код може да бъде въвеждан до 10 пъти. При следващо неправилно въвеждане на този код, деблокирането на телефона е невъзможно без помощта на доставчика на услуги.

„Заключване” Меню 7.5.2

Меню за активиране на специален код за защита от непозволено използване на телефона. В случай, че функцията е активирана [”Включено”], последният изисква кода при всяко включване. При настройка „Автоматично” телефонът изисква кода за защита само при смяна на SIM-картата.

“Забрана на повикванията” Меню 7.5.3

Услугата се използва за ограничаване на определена категория повиквания. За последващо анулиране на забраната се изисква въвеждане на зададената при активирането парола.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 73

Допълнителни менюта:

▶ **„Всички изходящи”**

Забрана на всички изходящи повиквания.

▶ **„Международни”**

Забрана на всички изходящи, международни повиквания.

▶ **„Международни роуминг”**

Забрана на всички изходящи, международни повиквания, освен всобствената мрежа.

▶ **„Всички входящи”**

Забрана на всички входящи повиквания.

▶ **„Входящи роуминг”**

Забрана на всички входящи повиквания чрез „Роуминг”.

▶ **„Анулирай всички”**

Отмяна на всички настройки от услугата „Забрана на повикванията”.

▶ **„Смяна парола”**

Промяна на паролата за услугата „Забрана на повикванията”.

Всяко от посочените менюта съдържа опциите:

• **„Активирай”**

Активиране на забрана за определена категория повиквания.

• **„Анулирай”**

Анулиране на забрана за определена категория повиквания.

• **„Преглед - статус”**

Проверка дали определена категория повиквания са забранени.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 74

„Фиксирано набиране” Меню 7.5.4
(В зависимост от SIM-картата)

Услугата позволява ограничаване на изходящите повиквания само до определени номера, защитени с PIN2-код.

▶ **„Активирай”**

Ограничаване на изходящите повиквания само до определените номера.

▶ **„Отказ”**

Анулиране на функцията „Фиксиран номер”.

▶ **„Списък номер”**

Опция за преглед на списъка с фиксирани номера.

„Промени кодове” Меню 7.5.5

Опция за промяна на кодовете за достъп: PIN-код, PIN2-код, Код за защита.

1. За промяна на някой от посочените кодове, въведете актуалния, след което натиснете клавиш [”OK”].
2. Въведете новия код и го потвърдете.

„Настройки - мрежа” Меню 7.6

Опции за избор на мрежа - чрез автоматично или ръчно регистриране.Обикновено настройката е „Автоматично”.

„Автоматично” Меню 7.6.1

При избор на посочения режим , телефонът автоматично търси и избира мрежа. Включването или изключването не влияе на тази настройка.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 75

„Ръчно” Меню 7.6.2

Телефонът предоставя списък на достъпните мрежи, след което може да изберете предпочитаната от Вас, стига тя да има съгласувана услуга „Роуминг” с Вашия мрежов оператор. Телефонът дава възможност за повторен избор на мрежа, в случай че не успее да се свърже с първоначално зададената. При изключване на телефона, настройката се променя на „Автоматично”.

„Предпочитан” Меню 7.6.3

Опция за съставяне на списък с предпочитани мрежи, които телефонът да използва приоритетно. Настройката е достъпна от списъка на познатите мрежи.

„Нулирай настройки” Меню 7.7

Възможност за възстановяване на фабричните настройки. За активиране на тази функция се изисква кода за защита.

„GPRS настройки” Меню 7.8

Можете да настройвате GPRS услугата в зависимост от различните ситуации.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 76

Услуга

Меню 8

Телефонът поддържа функции, базирани на WAP(Wireless Application Protocol). Имате възможност. да използвате услугите, предлагани от Вашата мрежа. Получавате достъп до разнообразна информация - новини, прогнози за времето, разписание на полети.

Проверете възможността за използването на тези услуги при Вашия оператор, а също така и цени на трафик. Операторът ще ви даде и информация как да използвате тези услуги.

Необходимо е да се свържете с Вашия оператор, за да отворите своя интернет сметка. За да използвате Web browser, трябва да регистрирате номера си.

След като влезете в Интернет на екрана се появява страницата, избрана за начална, чието съдържание зависи от оператора. Можете да влезете във всяка страница като въведете нейния URL адрес. За да излезете от Интернет натиснете клавиш. Телефонът ще се върне в режим на готовност.

Преглеждане с WAP браузър

Можете да сърфирате в Интернет, използвайки телефонните клавиши или опциите на WAP браузъра.

Използване на телефонните клавиши

Когато сърфирате в Интернет, телефонните клавиши действат различно в различните режими.

	Преглед на всеки ред от съдържанието
C	Назад към предишната страница
OK	Избиране на опция и потвърждаване на действията.

Използвайки WAP браузър менюто

Има различни опции на менюто по време на сърфирането в Интернет.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 77

Бележка WAP браузър менюто може да варира в зависимост от версията на браузъра.

Интернет Меню 8.1

„Домашна”/Начална страница Меню 8.1.1

Свързване с началната страница. Начална страница може да е сайтът, зададен в активирания профил. В случай, че сами не активирате профил, доставчикът на услугата ще направи това.

„Маркери” Меню 8.1.2

Чрез това меню можете да съхранявате любимите си WAP сайтове, по подобие на Интернет браузъра на Вашия компютър. Телефонът ви разполага с няколко зададени маркера, тези маркери не могат да бъдат изтривани.

За да създадете нов маркер:

1. Натиснете горен ляв клавиш [Опции]

2. Изберете Добави нов и натиснете клавиш OK.

3. След въвеждане на желания URL и заглавие натиснете OK.

* ***Препоръка:*** *Използвайте клавиш и клавиш за да въвеждате символи. За да въвеждате “.”, натиснете* .

Достъп до опциите след избор на маркер:

- **„Свързване”:** Свързване с адреса от избран маркер;
- **„Прибави нов”:** Ръчно въвеждане на нов маркер;
- **„Редактирай”:** Редактиране (заглавие и адрес) на избран маркер;

„Изтрий всичко”: Изтрива всички маркери

„Профили” Меню 8.1.3

Профилите съдържат мрежова информация за свързването с Интернет. Всеки профил съдържа следното меню:

- **„Активирай”:** Опция за активиране на желания профил.
- **„Настройки”:** Опция за редакции и промени в настройките на WAP за определения профил.
  - **„Начална страница”:** Настройката дава възможност за въвеждане на адрес (URL) на сайта, който желаете да използвате като начална страница. Не е нужно въвеждането на “http://” в началото на всеки URL, тъй като WAP- браузърът автоматично го добавя.
  - **„Забрана”/Носител:** Опция за настройка на носителя на данни.

    „Дата”/Данни
    „GPRS”
  - **„Настройка данни”:** Появява се само в случай, че сте избрали „Дата”/Данни за услуга

    „Адрес IP”: Въведете IP-адрес за достъп до съответния WAP-портал.

    „Набери номер”: Въведете телефонен номер за достъп до Вашия WAP-портал.

    „ID потребител”: Идентификация на потребителя за Вашия сървър (НЕ за WAP-портала).

    „Парола”: Паролата се изисква за идентификация от Вашия сървър (НЕ от WAP-портала).

    „Тип повикване”: Изберете типа повикване за данни - аналогово или цифрово /ISDN/.

    „Скорост повикване”: Избор на скоростта за пренос: 9600 или 14400.

    „Изчакване”: Въведете период на допустимо забавяне на трансфер, след който връзката да прекъсне и пренос на

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 79

данни да не е възможен.

- **GPRS Настройки:** Настройките на посочената услуга са възможни, когато GPRS е избрана за носител.

  Адрес IP: Въведете адреса на WAP- обслужваща станция, до която имате достъп.

  APN: Въведете APN (идентификация) на отсрещната GPRS- станция.

  ID потребител: Идентификация на потребител за Вашия APN -сървър.

  Парола: Паролата, изисквана от Вашия APN-сървър.

- **„Тип връзка”:** Опциите за типа на връзка са „Временна” или „Непрекъсната” и зависят от WAP - портала, който използвате.

  „Непрекъснато”
  Потвърждава механизма на доставка, но предполага по-голям мрежов трафик.

  „Временно”
  Непотвърдена услуга (без връзка).

  „HTTP”
  Директно свързване на клиенти на сървъра към HTTP.

- **„Настройки на прокси”**

  „IP адрес”: Въведете IP адреса на прокси.

  „Порт”: Въведете номера на порта на прокси.

- **„DNS настройки”**
  Възможност за настройка на главен и второстепенен сървър като DNS”

  „Основен сървър”: Въведете IP адрес на основния DNS сървър.

  „Вторичен сървър”/Второстепенен сървър: Въведете IP адреса на второстепенния DNS сървър.

- **„Защити настройките”:** Имайки предвид използвания WAP -портал, можете да изберете опция „Включено”(защитена със сертификат връзка с портала) или „Изключено” (незащитена).
- **„Образ дисплей”:** Възможност за избор дали WAP картинките да се появяват на екрана или не.

▶ **„Преименувай”:** Редактиране името на определения профил.

▶ **„Изтрий”:** Изтриване на профила.

▶ **„Прибави нов”:** Прибавяне на нов профил /ръчно/.

“Към URL” Меню 8.1.4

Можете да се свържете директно с сайта които искате, достатъчно е само да въведете съответният URL адрес, и да натиснете клавиш [OK].

“Настройки на памет” Меню 8.1.5

Информацията или услугите до който имате достъп са запазени в паметта на телефона.

“Изчистване на памет”

Изтриване съдържанието на паметта.

“Проверка на памет”

Опция за проверка на паметта (включена или изключена).

Бележка Описаната памет е допълнителна и се използва за временно съхраяване на данни.

“Настройки на бисквитки” Меню 8.1.6

Опция за настройка на “Бисквитки”-информацията или услугите, до които сте имали достъп се запазват в тефонната памет.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 81

„Изчистване на бисквитките”

Премахва цялото съдържание на директорията „Бисквитки”.

„Проверка на бисквитките“

Проверява съдържанието на директорията „Бисквитки.

„Сертифициране за защита” Меню 8.1.7

На екрана се появява списък с достъпните сертификати за защита.

- **„Пълномощия”:** Можете да видите списък с оторизационните сертификати запазени в телефона Ви.
- **„Лично”:** Можете да видите списък с персоналните сертификати запазени в телефона Ви.

„Нулиране на профили” Меню 8.1.8

Нулиране на профилите и връщане към първоначалните настройки.

„Браузър версия” Меню 8.1.9

Демонстрира версията на WAP браузъра.

SIM услуга Меню 8.2

Достъпът до това меню зависи от мрежата и SIM картата. Вашият оператор може да ви предложи различни услуги през SIM картата като банкиране и др. Ако сте регистриран към някоя от тези услуги, името на услугата ще се появи в края на главното меню.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 82

Изтеглени

Меню 9

„Игри & още” Меню 9.1

• **„Моите игри и още”:** на екрана в главното Java меню има предварително създадена папка и възможност за добавяне към списъка на новосъздадени папки за съхраняване на изтеглени нови игри.
След като изберете някоя папка и натиснете [“OK”], за да отворите определена папка или да стартирате избраната апликация. Чрез левия програмируем клавиш имате достъп до следните менюта:

- **Стартиране:** Стартиране на избраната апликация.
- **Инфо:** Показва цялата информация за апликацията.
- **Обновяване:** Свързване с Интернет и сваляне на последната версия връзка.
- **Опции:** Някой Java апликации могат да изискват осъществяване на връзка.
  - **Винаги:** Връзката се осъществява веднага (без предупреждение).
  - **По избор:** Ще бъдете попитан, преди да бъде осъществена връзката.
  - **Никога:** Не е разрешено осъщесвяването на връзка.

Бележка Няма възможност за преименуване или изтриване на преинсталирана игра или папка.

Изтеглени

Java е технология разработена от Sun Microsystems. Подобно на начина, по който зареждате Java Applet използвайки стандарт ния Netscape или MS Internet Explorer браузър, Java MIDlet може да бъде изтеглен чрез телефон, поддържащ WAP. В зависимост от оператора всички Java базирани програми като Java игри могат да бъдат изтеглени и стартирани на телефона. След като веднъж е изтеглена, Java програмата се запазва в меню “Моите игри и други”, където можете да избирате, изключвате или изтривате. Всички Java програмни файлове са във формат .JAD; .JAR.

Бележка

- Само програми, базирани на J2ME (Java 2 Micro Edition), могат да се стартират на GSM апарат. Програми, базирани на J2SE (Java 2 Standard Edition), могат работят само на комлютър. Въпреки че всички Java апликации да са базирани на стандартен език (J2ME), не всички Java апликации са съвместими с всички телефони, защото последните могат да използват специфичен език (API). Ако изтеглите Jave апликация, която не е създадена специално за този модел телефон, могат да се появят определени проблеми като падане на батерията или блокиране, което ще наложи рестартиране на телефона чрез изваждане и повторно поставяне на батерията. Обръщаме внимание, че това е софтуерна несъвместимост и не означава, че телефонът е повреден.

Забележка JAR файлът е компресиран формат на Java програмата и представлява описание, съдържащо подробна информация. Преди изтеглянето от мрежата, можете да прегледате подробното описание на избрания байл от JAD.

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 84

Картинки Меню 9.2

Натискането на левия програмируем клавиш, осигурява достъп до следните менюта:

- **Настройка на тапет:** Избраната картинка може да бъде зададена като „тапет”.
- **Създаване на мултимедийно съобщение:** Изтеглената картинка може да бъде изпратена под формата на MMS.

Звуци Меню 9.3

Натискането на левия програмируем клавиш дава достъп до следните менюта:

- **Настройки на сигнал за звънене:** Избраният сигнал става тон на звънене.
- **Писане на съобщения:** Мелодията може да бъде изпратена чрез SMS или MMS.

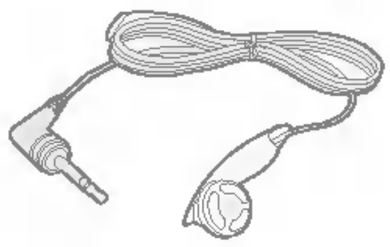
Аксесоари

В комплекта за Вашия телефон са включени няколко аксесоара, които можете да комбинирате съобразно предпочитанията си.

Стандартна батерия;

Слушалка (Hands- Free).

Позволява използването на телефона, без да са заети ръцете Ви. Включва слушалка и микрофон.

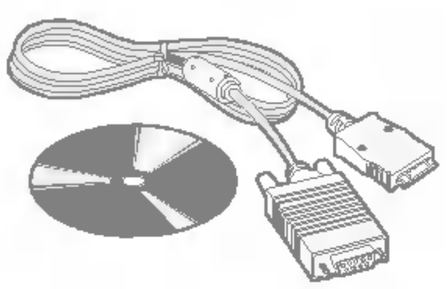


Зарядно устройство

Устройството позволява зареждането на телефона извън дома или офиса.

Кабел/CD /за връзка с персонален компютър

Позволява свързването на телефона към компютър и обмяната на данни помежду им.



Бележка
- Винаги използвайте оригинални LG-аксесоари!
- Неизпълнението на това условие може да анулира вашата гаранция.
- Аксесоарите могат да бъдат различни в отделните региони. Моля, консултирайте се с фирмата-дистрибутор за Вашата страна!

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 86

Технически характеристики

Общи

Име на изделието : C3310

Система : GSM 900 / DCS 1800

Температура на заобикалящата среда

Максимална : +55 градуса по Целзий

Минимална : - 10 градуса по Целзий

C3310_Open_bul_0427-∏Ò¬¯ 4/27/05 6:06 PM Page 87

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Доставчик: CMM'97 EOOD
Адрес: ж.к. Младост 1, Бл. №16, ап.18
София

Декларираме, че продуктът :

Вид:	GSM телефон
Марка:	**LG**
Модел:	**C 3310**
Тип:	**LG C3310 GSM**
Производител:	LG Electronics

Съответства на следните национални стандарти :

БДС EN 301 489-01 V.1.2.1:2002
БДС EN 301 511 V7.0.1:2002
БДС EN 301 489-07 V1.1.1:2002
БДС EN 50360:2002
БДС EN 60950+A1+A2+A3+A4:2002+БДС EN60950/A11:2002

Този продукт изпълнява съществените изисквания, определени в:

"Наредба за съществените изисквания и оценяване на съответствието на радиосъоръжения и крайните далекосъобщителни устройства" (приета с ПМС №175 от 07.08.2002г., обн.ДВ бр.79 от 16.08.2002г., в сила от 12.09.2002г. т.9, р.3, №233а)

Година на поставяне на маркировката за съответствие: 2005.

София, 15-04-2005 г.

Христофор Аспарухов
Изпълнителен директор

Declaration of Conformity

LG Electronics

Name

LG Electronics Inc

Address

LG Electronics Inc. LG Kang-nam Tower
679, Yoksam-dong, Kangnam-gu, Seoul, Korea

Product Name

E-GSM 900 / GSM 1800 Dual Band Terminal Equipment

Model Name

C3310

Trade Name

LG

CE 0168

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01/EN 301 489-07 : 2002
EN 60950 : 2001
EN 50360 : 2001
3GPP TS 51.010-1,
Selection according to GCF-CC 3.16.0 including requirements of EN 301 511, v9.0.2

The conformity to above standards is verified by BABT with Certificate No.(NC/12354)
and GSM test report (no.WG613450/01 Issue 1), EMC test report(no. 00431-4521-F4320C),
safety test report(no. ITYA0164424) and SAR test report(no. TCMA0864584)

I hereby declare under our sole responsibility
that the product mentioned above to which this
declaration relates complies with the above mentioned
standards and Directives

Name	Issued Date
Jin Seog, Kim / Director	18.Mar.2005

Signature of representative

LG Electronics Inc. Amsterdam Office
Veluwezoom15, 1327 AE Almere, The Netherlands
Tel : +31 - 36- 547 - 8940, e-mail : seokim @ lge.com